# REDMI Watch 6 Lite

## User Manual

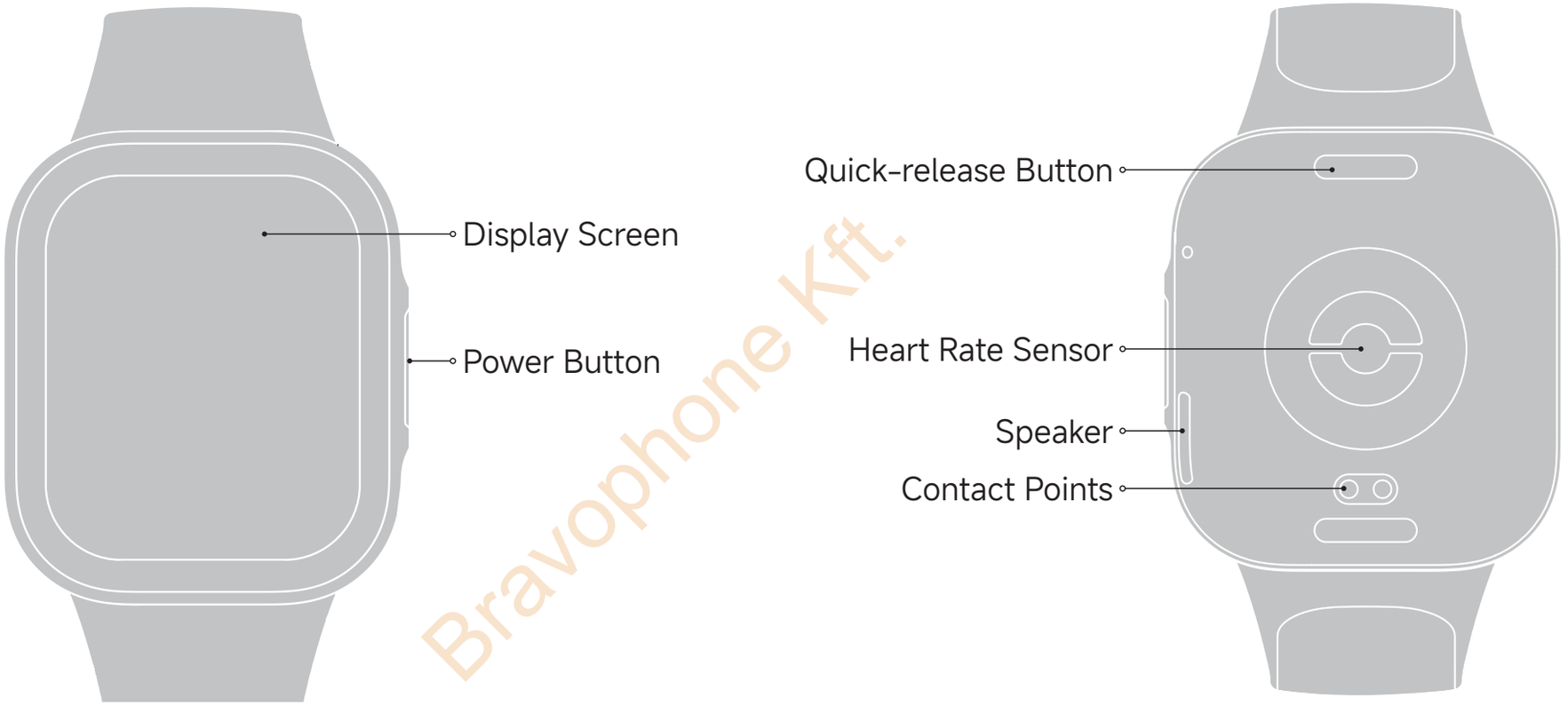
Bravophone Kft.

REDMI Watch 6 Lite User Manual .01
Manual de usuario de REDMI Watch 6 Lite .08
Manuale utente REDMI Watch 6 Lite .14
REDMI Watch 6 Lite Benutzerhandbuch .18
Manuel d'utilisation de REDMI Watch 6 Lite .22
Руководство пользователя Смарт-часов REDMI Watch 6 Lite .26
REDMI Watch 6 Lite ақылды сағатының пайдаланушы нұсқаулығы .31
Instrukcja obsługi zegarka REDMI Watch 6 Lite .36
Посібник користувача смарт-годинника REDMI Watch 6 Lite .40
Gebruikershandleiding van REDMI Watch 6 Lite .45
Manual do utilizador do REDMI Watch 6 Lite .49
Εγχειρίδιο χρήστη του REDMI Watch 6 Lite .53
Manual de utilizare pentru REDMI Watch 6 Lite .57
REDMI Watch 6 Lite Felhasználói Kézikönyv .61
REDMI Watch 6 Lite Korisnički priručnik .65
Ръководство за потребителя на REDMI Watch 6 Lite .69
REDMI Watch 6 Lite Korisničko uputstvo .73
REDMI Watch 6 Lite Naudotojo vadovas .77
Uživatelská příručka k hodinkám REDMI Watch 6 Lite .81
REDMI Watch 6 Lite Kullanım Kılavuzu .85
Manual do Usuário do Relógio REDMI Watch 6 Lite .89
REDMI Watch 6 Lite 使用說明書 .93
REDMI Watch 6 Lite 取扱説明書 .97
REDMI 워치 6 Lite 사용 설명서 .101
คู่มือผู้ใช้ REDMI วอทช์ 6 Lite .105
Panduan Pengguna REDMI Watch 6 Lite .109
Hướng dẫn Sử dụng REDMI Watch 6 Lite .113
117. REDMI 6 Lite دليل المستخدم لساعة

Bravophone Kft.

Read this manual carefully before using this product, and retain it for future reference.

## Product Overview




Bravophone Kft.

Download and install the app to better manage your watch, and log in to your Xiaomi account for more services.

Scan the QR code to download the corresponding app based on your phone's system.

For more details, please scan the QR code or connect the watch to the app and check it in the user guide.

## Specifications

Name: Smart Watch
Model: M2565W1
Water Resistance: 5ATM
Battery Capacity: 470 mAh
Operating temperature: -10 °C to 45 °C
Wireless Connectivity: Bluetooth® 5.3
Input Voltage: 5 V ⎓
Input Current: 1 A
⎓ The symbol indicates DC voltage.
Bluetooth Maximum Output Power: < 13 dBm
Bluetooth Operation Frequency: 2402-2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Operation Frequency: 1559–1610 MHz

Compatibility: This product supports select versions of Android and iOS. For details, please refer to the product page on www.mi.com.
For regulatory information, product certification, and compliance logos related to this product, please go to Settings > My Device > Regulatory.

Bluetooth® The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Xiaomi Inc. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

## Regulatory Compliance Information

All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

## EU Declaration of Conformity

CE mark is applicable to product and built-in battery.
Hereby, Xiaomi Communications Co., Ltd. declares that the radio equipment type M2565W1 is in compliance with Directive 2014/53/EU and Regulation (EU) 2023/1542. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Hereby, Xiaomi Communications Co., Ltd. declares that the radio equipment type M2565W1 is in compliance with Radio Equipment Regulations 2017. The full text of the UKCA declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.mi.com/uk/service/support/declaration.html

RF Exposure Information (SAR)
This equipment complies with radiation exposure limits and has very low levels of RF energy that are deemed compliant without Specific Absorption Rate (SAR) testing.

## Safety Precautions

- Wear the watch approximately one finger's width above your wrist bone and ensure a snug, comfortable fit. If the watch is worn too loosely or during vigorous activity, heart-rate measurements may be affected.

Bravophone Kft.

- The watch has a water-resistance rating of 5ATM (equivalent to 50 m water depth). It can be worn in swimming pools, near the shore, or during other shallow-water activities. Do not use the watch in hot showers, saunas, or while diving. Avoid direct impact from high-speed water jets/currents during water sports. After exposure to seawater, rinse the watch gently with fresh water. Leather, metal, or woven straps should be dried immediately after getting wet (avoid direct sunlight or high heat). Water resistance is not permanent and may degrade over time. For details, please refer to the water-resistance rating information for smart watches and smart bands on Xiaomi's official website.
- The touchscreen does not support underwater operation. After the watch contacts water, wipe off excess moisture with a soft cloth before use.
- During daily use, avoid wearing the watch too tightly. Keep the contact area dry; clean the strap regularly with water and dry it thoroughly. If redness or swelling occurs, stop using the watch and consult a doctor.
- Keep the power adapter, charging cable, and device dry while charging. Do not touch them with wet hands or expose them to rain or other liquids.
- If the watch will not be used for an extended period, fully charge it, power it off, and store it in a cool, dry place. Recharge at least once every 3 months.
- The watch operates between −10 °C and 45 °C; use outside this range may cause malfunction.
- If the screen is broken, do not touch or attempt to remove it. Stop using the watch and contact an authorized service provider.
- Use the included charging cable. Use only power adapters that meet local safety standards or are certified and supplied by qualified manufacturers.
- Do not disassemble, strike, crush, or incinerate the watch. Stop using the product immediately if the battery swells or leaks.
- The watch contains a built-in battery. Do not attempt to remove or replace it yourself; battery replacement must be performed by an authorized service provider. Using an incorrect battery may cause safety hazards, including personal injury.
- Do not dispose of the battery with household waste or in landfills. Dispose of this product and used batteries in accordance with local laws and regulations.
- Do not dispose of the battery in fire or a hot oven, or subject it to mechanical crushing or cutting; this may cause an explosion.
- Leaving the battery in an extremely high-temperature environment may cause an explosion or leakage of flammable liquid or gas.
- Subjecting the battery to extremely low air pressure may cause an explosion or leakage of flammable liquid or gas.
- This product is not a toy and contains small parts. Keep it out of reach of children to prevent choking or other injury from accidental ingestion.
- Keep the product's indicator light away from the eyes of children and animals while the product is in use.
- This watch is not a medical device; any data or information it provides should not be used as a basis for diagnosis, treatment, or prevention of disease.
- To prevent possible hearing damage, avoid listening at high volume for long periods.
- Product information is listed on the back of the watch case.

Bravophone Kft.

## WARRANTY NOTICE (AUSTRALIA ONLY)

THIS WARRANTY NOTICE ("this Warranty") APPLIES TO GOODS PURCHASED DIRECTLY FROM XIAOMI OR AN OFFICIAL RESELLER OF XIAOMI IN AUSTRALIA. THIS WARRANTY SERVES TO HIGHLIGHT PROTECTIONS OFFERED BY XIAOMI, IN ADDITION TO YOUR STATUTORY RIGHTS UNDER THE AUSTRALIAN CONSUMER LAW AND OTHER APPLICABLE AUSTRALIAN LAWS. THIS WARRANTY DOES NOT EXCLUDE, RESTRICT OR MODIFY ANY RIGHTS YOU MAY HAVE UNDER THE AUSTRALIAN CONSUMER LAW OR ANY OTHER APPLICABLE LAWS IN AUSTRALIA. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR STATUTORY RIGHTS, YOU ARE INVITED TO CONSULT THE LAWS OF AUSTRALIA.

Please be reminded, our goods and services come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. For major failures with the service, you are entitled:

- to cancel your service contract with us; and
- to a refund for the unused portion, or to compensation for its reduced value.

You are also entitled to choose a refund or replacement for major failures with goods.

If a failure with the goods or a service does not amount to a major failure, you are entitled to have the failure rectified in a reasonable time. If this is not done you are entitled to a refund for the goods and to cancel the contract for the service and obtain a refund of any unused portion.

You are also entitled to be compensated for any other reasonably foreseeable loss or damage from a failure in the goods or service.

1. LIMITED WARRANTY

a) Xiaomi Technology Australia Pty Ltd ("Xiaomi") warrants that its products are free from defects in material, design and workmanship under normal use as described in the user guide during the warranty period.

b) This Warranty is valid only in Australia and applies exclusively to Xiaomi product purchased from Xiaomi or its official resellers in Australia ("Xiaomi product"). In any case, your rights under this Warranty apply only to the product manufactured by or for Xiaomi and identifiable by the "Xiaomi", "Mi", "Redmi" or "POCO" trademark, trade name or logo affixed to it. If you purchase product from unauthorised sellers, please contact the sellers directly.

c) This Warranty does not guarantee that the use of Xiaomi products will operate without interruption or be free from errors.

d) This Warranty applies only to the hardware components of Xiaomi products as originally supplied. It does not apply to any software or consumables or equipment of third parties, which may be subject to separate warranties or terms. However, your rights under the Australian Consumer Law (including guarantees relating to acceptable quality and fitness for purpose) and other applicable Australian laws still apply to all Xiaomi products, where relevant.

2. WARRANTY PERIOD

The warranty period for this product you purchased is 2 years, commencing from the date of original purchase, as shown on your proof of purchase, such as the receipt. The in-box charger and cable are covered by a 12-month warranty from the same original purchase date.

3. REMEDIES

a) If a hardware defect is found and a valid claim is received by Xiaomi within the warranty period, Xiaomi will either (1) repair Xiaomi product at no charge, use new or refurbished replacement parts, (2) replace

Bravoiphone Kft.

Xiaomi product with a new or refurbished product, or (3) refund Xiaomi product.
b) Xiaomi products presented for repair may be replaced by refurbished Xiaomi products of the same type rather than being repaired. Refurbished parts may be used to repair the Xiaomi products.
c) Any replacement hardware product will be warranted for the remainder of the original warranty period or three months, whichever is longer, or for any additional period of time that may be applicable in your jurisdiction.
d) Replacement or repair of your Xiaomi product may result in the loss of data. Please ensure that you have made a copy of any data saved, stored or preserved on your Xiaomi product, it is likely that such data, software, or other materials will be lost or reformatted during service, and Xiaomi will not be responsible for any such damage or loss.
e) To make a claim under this Warranty, please contact Xiaomi Contact Centre at (TEL: 1800270852), When necessary, you will need to deliver the related product in its original packaging or similar packaging providing an equal degree of product protection, to the address specified by Xiaomi or Xiaomi Contact Centre or Xiaomi Authorised Service Centre. Except to the extent prohibited by applicable law, Xiaomi may require you to provide proof of purchase. Except to the extent prohibited by applicable law, a claim will not be considered formally lodged until such proof of purchase has been received by Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre. This requirement does not affect your statutory rights.
f) If, upon receipt and assessment of a claim, Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre determines that your claim is valid under this Warranty, Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre will repair or replace the product at no cost to you.
g) If, upon receipt and assessment of a claim, Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre determines that your claim is invalid under this Warranty, Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre may charge you for any labour, parts or transport costs incurred by Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre in processing your claim.
4. EXCLUSIONS AND LIMITATIONS
a) Unless stated otherwise, this Warranty does not cover any loss resulting from normal wear and tear, fire, water damage (including liquid spillage or ingress), theft, or infestation by vermin or insects.
b) The exclusion for water damage does not apply to Xiaomi products that carry a certified water resistance rating, which specifically refers to the certification of 5 ATM. However, 5 ATM warranty coverage is depending on internal assessment of Xiaomi or Xiaomi Authorised Service Centre. The 5 ATM warranty coverage is excluded where evidence of exposure to seawater, beverages, hot liquids or any liquids ingress other than clean and fresh cold water is found. This exclusion does not affect your statutory rights under applicable Australian laws.
c) This Warranty does not apply to any damage caused by (a) acts of nature or God, for example, lightning strikes, tornadoes, flood, fire, earthquake or other external causes; (b) negligence; (c) commercial use; (d) alterations or modifications to any part of the product; (e) use with non-Xiaomi products; (f) accident, abuse or misuse; (g) operating the product outside the permitted or intended uses described by Xiaomi or with improper voltage or power supply; (h) service (including but not limited to upgrades and expansions) performed by anyone who is not a representative of Xiaomi; (i) failure to follow instructions related to product usage (as outlined in the user guide/manual, on Xiaomi's website, or in the manufacturer's guidelines provided with or for the Xiaomi products).

Bravomobile Kft.

d) Please back up and delete all personal information from your device before submission for repair to avoid any unexpected data loss. Please note that Xiaomi and Xiaomi Authorised Service Centre cannot be held responsible for any data loss that may occur during the repair process.
e) Recovery and reinstallation of software programs and user data are not covered under this Warranty. No Xiaomi's official reseller, agent, or employee is authorised to make any modification, extension, or addition to this Warranty. If any term of this Warranty is held to be illegal or unenforceable, the remaining terms of this Warranty will remain in full force and effect.
f) Some models of Xiaomi products are sold with an International Warranty, you can check the following link (https://www.mi.com/global/support/xiaomi-iws/) to verify whether your Xiaomi product is provided with such International Warranty. Except where your Xiaomi product is sold with an International Warranty (https://www.mi.com/global/support/xiaomi-iws/), to the fullest extent permitted by applicable law, the service under this Warranty is valid only in Australia.
g) Products that were not duly imported and/or were not duly manufactured by or for Xiaomi and/or were not duly acquired from Xiaomi or a Xiaomi's official reseller are not covered by the present Warranty. As per applicable law you may benefit from warranties from the non-official seller who sold the product. Therefore, Xiaomi invites you to contact the seller from whom you purchased the product.
h) This Warranty does not limit or affect any statutory rights you may have under applicable Australian laws with respect to Xiaomi products.
5. IMPLIED WARRANTIES
a) Except to the extent prohibited by applicable law, all implied warranties (including warranties of merchantability and fitness for a particular purpose) will have a limited duration up to a maximum duration of this limited warranty.
b) Some jurisdictions do not allow limitations on the duration of an implied warranty, so the above limitation will not be applied in these cases.
6. DAMAGE LIMITATION
a) Except to the extent prohibited by applicable law, Xiaomi shall not be liable for any incidental, indirect, special or consequential damages, including but not limited to loss of profits, revenue or data, damages resulting from any breach of express or implied warranty or condition, or under any other legal theory, even if Xiaomi has been informed of the possibility of such damages.
b) Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of special, indirect, or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.
7. XIAOMI CONTACTS
For more information, you can refer to our warranty policy via https://www.mi.com/au/support/warranty/
The contact person for the after-sales service may be any person in Xiaomi's authorised service network or Xiaomi's official reseller who sold the products to you. If in doubt please contact the relevant person as Xiaomi may identify.
The above warranty is given by Xiaomi Technology Australia Pty Ltd (ACN: 685 941 244), Suite 1101, Level 11, 68 York Street, Sydney NSW 2000, Australia; Tel: [1800270852].

Bravoiphone Kft.

## WARRANTY NOTICE

As a Xiaomi consumer, you benefit under certain conditions from additional warranties. Xiaomi offers specific consumer warranty benefits which are in addition to, and not instead of, any legal warranties provided by your national consumer law. The duration and conditions related to the legal warranties are provided by respective local laws. For more information about the consumer warranty benefits, please refer to Xiaomi's official website https://www.mi.com/global/support/warranty. Except as prohibited by laws or otherwise promised by Xiaomi, the after-sales services shall be limited to the country or region of the original purchase. Under the consumer warranty, to the fullest extent permitted by law, Xiaomi will, at its discretion, repair, replace or refund your product. Normal wear and tear, force majeure, abuse or damage caused by the user's negligence or fault are not warranted. The contact person for the after-sale service may be any person in Xiaomi's authorized service network, Xiaomi's authorized distributors or the final vendor who sold the products to you. If in doubt please contact the relevant person as Xiaomi may identify. The present warranties do not apply in Hong Kong and Taiwan.

Products which were not duly imported and/or were not duly manufactured by Xiaomi and/or were not duly acquired from Xiaomi or a Xiaomi's official seller are not covered by the present warranties. As per applicable law you may benefit from warranties from the non-official retailer who sold the product. Therefore, Xiaomi invites you to contact the retailer from whom you purchased the product.

Disclaimer: The illustrations of the product, accessories, user interfaces, and other elements in this User Manual are schematic diagrams for reference only, and they may be slightly different from the actual product. This manual is published by Xiaomi or an enterprise in Xiaomi's ecosystem. Typographical errors and inaccurate information in this manual or the related programs and/or equipment may change without prior notice. Such changes will be indicated in the latest version of the manual.

Bravoprint

Manufacturer: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Address: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
For further information, please go to www.mi.com

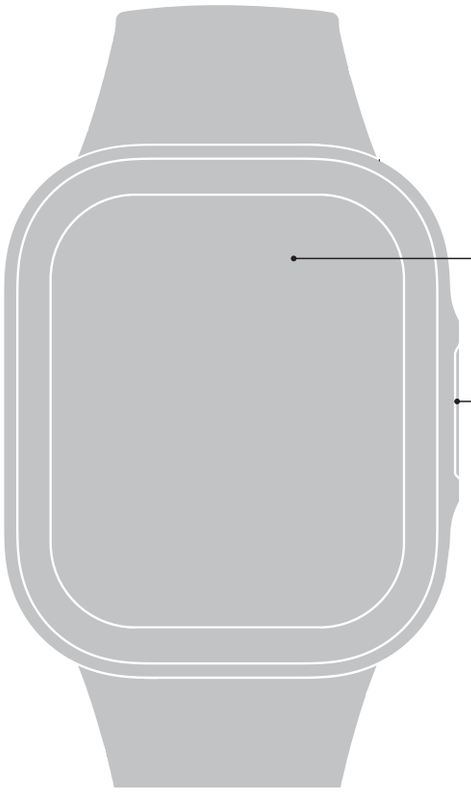
Manufacturer's Authorized EU Representative for Products Exported to the EU:
Xiaomi Technology Netherlands B.V.
Address: Prinses Beatrixlaan 582, WTC The Hague, Toren E, 5e etage, 2595BM 's-Gravenhage
contact@support.mi.com

Manufacturer's Authorized UK Representative for Products Exported to the UK:
XIAOMI TECHNOLOGY UK LIMITED
Address: Us & Co Stratford Floor Br40-11-12-13-14, 11 Burford Road, London, England, E15 2ST
contact@support.mi.com

R-NZ

Lea atentamente este manual antes de utilizar el producto y consérvelo para futuras consultas.

## Descripción del producto



Bravophone Kft.

Escanea el código QR para descargar la aplicación correspondiente según el sistema de tu teléfono.

Escanea el código QR para descargar la aplicación correspondiente según el sistema de tu teléfono.

Para obtener más detalles, escanee el código QR o conecte el reloj a la aplicación y consúltelo en la guía del usuario.

## Especificaciones

Producto: Reloj Inteligente
Modelo: M2565W1
Resistencia al Agua: 506 625 Pa
Capacidad de la batería: 470 mAh
Temperatura de funcionamiento: -10 °C a 45 °C
Conexión inalámbrica: Bluetooth® 5.3
Tensión de entrada: 5 V ⎓
Corriente de entrada: 1 A
⎓ El símbolo indica una tensión de corriente continua (DC).
Potencia máxima de salida de Bluetooth: < 13 dBm
Frecuencia de funcionamiento de Bluetooth: 2 402–2 480 MHz
Frecuencia de operación GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1 559 MHz–1 610 MHz

Compatible con: este producto solo es compatible con ciertos sistemas Android e iOS. Si deseas obtener más información al respecto, visita la página del producto en www.mi.com.
Para obtener información reglamentaria, certificaciones del producto y logotipos de conformidad relacionados con este producto, ve a Ajustes > Mi dispositivo > Normativa.

Bluetooth® La palabra Bluetooth® y sus logotipos son marcas registradas propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de tales marcas por parte de Xiaomi Inc. se realiza bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son los de sus respectivos dueños.

## Información sobre el cumplimiento de la normativa

Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recogida.

## Declaración de conformidad de la UE

La marca CE es aplicable al producto y a la batería incorporada.
Por la presente, Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que el tipo de equipo radioeléctrico M2565W1 cumple con la Directiva 2014/53/UE y el Reglamento (UE) 2023/1542. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Información sobre exposición a RF (SAR)
Este equipo cumple los límites de exposición a la radiación y presenta niveles de energía de radiofrecuencia muy bajos que se consideran conformes sin necesidad de realizar pruebas de la Tasa de Absorción Específica (SAR).
NOTA NOM-024:NOM-024-SCFI-2013 requiere que el valor ATM de resistencia al agua incluya su equivalente en Pascales (Pa) en la sección en español del manual. 1 ATM = 101,325 Pa / 5 ATM = 506,625 Pa.

## Precauciones de seguridad

- Colóquese el reloj aproximadamente a una distancia de un dedo por encima del hueso de la muñeca; el ajuste debe ser firme y cómodo. Si el reloj se lleva demasiado flojo o durante actividad física intensa, la medición de la frecuencia cardíaca puede verse afectada.

Bracelone Kft.

- El reloj tiene una clasificación de resistencia al agua de 5 ATM (Presión equivalente: 506,625 Pa / equivalente a 50 m de profundidad). Puede usarse en piscinas, cerca de la costa o durante otras actividades en aguas poco profundas. No lo utilice en duchas calientes, saunas ni para buceo. Evite el impacto directo de chorros o corrientes de agua a alta velocidad durante los deportes acuáticos. Tras exposición al agua de mar, enjuague el reloj suavemente con agua dulce. Las correas de cuero, metal o tejido deben secarse de inmediato tras mojarse (evite la luz solar directa o el calor elevado). La resistencia al agua no es permanente y puede disminuir con el tiempo. Para más detalles, consulte la información sobre la clasificación de resistencia al agua de relojes y pulseras inteligentes en el sitio web oficial de Xiaomi.
- La pantalla táctil puede no funcionar correctamente bajo el agua. Después del contacto con agua, retire el exceso de humedad con un paño suave antes de su uso.
- En el uso diario, evite llevar el reloj demasiado apretado. Mantenga seca el área de contacto; limpie la correa regularmente con agua y séquela completamente. Si aparecen enrojecimiento o hinchazón, deje de usar el reloj y consulte a un médico.
- Durante la carga, mantenga seco el adaptador de corriente, el cable de carga y el reloj. No los toque con las manos mojadas ni los exponga a la lluvia u otros líquidos.
- Si no va a utilizar el reloj durante un período prolongado, cárguelo completamente, apáguelo y guárdelo en un lugar fresco y seco. Recárguelo al menos una vez cada 3 meses.
- Temperatura de funcionamiento: −10 °C–45 °C; el uso fuera de este rango puede causar fallos de funcionamiento.
- Si la pantalla está rota o agrietada, no la toque ni intente retirarla. Interrumpa de inmediato el uso y póngase en contacto con un proveedor de servicio autorizado.
- Utilice el cable de carga incluido para cargar el dispositivo. Use solo adaptadores de corriente que cumplan con las normas de seguridad locales o que estén certificados y suministrados por fabricantes calificados.
- No desmonte, golpee, aplaste ni incinere el reloj. Si la batería se hincha o presenta fugas, deje de usar el producto inmediatamente.
- El reloj incorpora una batería. No intente retirarla ni sustituirla por su cuenta; la sustitución debe realizarla un proveedor de servicio autorizado. El uso de una batería inadecuada puede suponer riesgos para la seguridad, incluida lesión personal.
- No deseche la batería en la basura doméstica ni en vertederos. Al desechar este producto y las baterías usadas, cumpla la normativa local vigente.
- No arroje la batería al fuego ni la coloque en un horno caliente; no la someta a trituración o corte mecánico, ya que esto podría provocar una explosión.
- Mantener la batería en un entorno de temperatura extremadamente alta puede provocar explosión o fuga de líquidos/gases inflamables.
- Someter la batería a una presión atmosférica extremadamente baja puede provocar explosión o fuga de líquidos/gases inflamables.
- Este producto no es un juguete y contiene piezas pequeñas. Manténgalo fuera del alcance de los niños para evitar riesgo de asfixia u otras lesiones por ingestión accidental.
- Durante el uso, no dirija la luz indicadora del producto a los ojos de niños o animales.

Bravomone Kit

- Este reloj no es un dispositivo médico; los datos e información que proporciona no deben usarse como base para diagnóstico, tratamiento o prevención de enfermedades.
- Para evitar posibles daños auditivos, evite escuchar a un volumen alto durante períodos prolongados.
- La información del producto figura en la parte posterior de la caja del reloj.

La operacion de este equipo esta sujeta a las siguientes dos condiciones:
(1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y
(2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operacion no deseada.
Lea detenidamente este manual antes de usar el producto y consérvelo para futuras consultas.

## AVISO DE GARANTÍA

Como consumidor de Xiaomi, se beneficia de garantías adicionales en determinadas circunstancias. Xiaomi ofrece a consumidores específicos beneficios en las garantías que son complementarios y no sustitutivos de cualquier garantía legal contemplada en su legislación nacional. La duración y las condiciones relativas a las garantías legales se contemplan en la legislación local respectiva. Para más información acerca de los beneficios del consumidor en las garantías, diríjase a la página web oficial de Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Excepto cuando la ley lo prohíba o cuando Xiaomi prometa lo contrario, el servicio posventa quedará limitado al país o región de compra original. Bajo la garantía del consumidor, en la máxima medida que permita la ley, Xiaomi, a su criterio, reparará, reemplazará o le reembolsará su producto. El desgaste normal por uso, fuerza mayor, abusos o daños provocados por negligencias del usuario o fallos no están bajo garantía. La persona de contacto del servicio posventa puede ser cualquier persona de la red de servicio autorizado de Xiaomi, los distribuidores autorizados de Xiaomi o el vendedor final que vendió los productos. Si tiene alguna duda, póngase en contacto con la persona correspondiente que pueda identificar Xiaomi.
Las presentes garantías no se aplican en Hong Kong y Taiwán.
Los productos que no se importaron debidamente y/o que Xiaomi no fabricó debidamente y/o no fueron adquiridos a Xiaomi o a un vendedor oficial de Xiaomi no están cubiertos por las presentes garantías. De acuerdo con la ley aplicable, usted puede beneficiarse de las garantías del minorista no oficial que vendió el producto. Por lo tanto, Xiaomi le invita a que se ponga en contacto con el minorista al que compró el producto.
Descargo de responsabilidad: Las ilustraciones del producto, los accesorios, las interfaces de usuario y otros elementos de este manual del usuario son diagramas esquemáticos de referencia y pueden diferir ligeramente del producto real; este manual es publicado por Xiaomi o por una empresa del ecosistema de Xiaomi, y los errores tipográficos y la información inexacta de este manual o de los programas y/o equipos relacionados pueden modificarse sin previo aviso, reflejándose dichos cambios en la versión más reciente del manual.
Fabricado por: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Dirección: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Para obtener más información, visite www.mi.com

**IFT: XIREM226-011810**

Bravophone Kft.

# INFORMACIÓN EXCLUSIVA PARA MÉXICO GARANTÍA LIMITADA

Importado y comercializado: XIAOMI SOFTWARE DE MEXICO S DE RL DE CV (""XIAOMI""), BLVD. LAGO ZURICH 219, PISO 9 902 Y 903, AMPLIACION GRANADA, MIGUEL HIDALGO, CIUDAD DE MEXICO, C.P. 11529. TEL. 55 2875 1676

XIAOMI garantiza este producto contra defectos en los materiales y mano de obra por un periodo de un año (doce meses) a partir de la fecha de entrega al consumidor. Durante el periodo de la garantía, XIAOMI, en su determinación y en la medida en que la ley lo permita (1) reparará el Producto sin cargo alguno con piezas nuevas o piezas de XIAOMI genuinas usadas anteriormente que se haya comprobado que cumplen los requisitos de funcionamiento de XIAOMI, (2) cambiará el Producto por uno de reemplazo del mismo modelo (o, con su consentimiento, uno que sea equivalente o sustancialmente similar al producto original en cuanto a sus funciones, por ejemplo, un modelo diferente con las mismas funciones o el mismo modelo en otro color) que sea nuevo o contenga piezas nuevas o piezas de XIAOMI genuinas usadas anteriormente que se haya comprobado que cumplen los requisitos de funcionamiento de XIAOMI, o (3) reembolsará el precio de compra original.

¿Qué no tiene cobertura? (Excepciones)

Esta garantía limitada excluye en los siguientes casos:

(a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.

(b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que incluye.

(c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por XIAOMI o el comercializador responsable respectivo

Cómo Obtener Servicio de Garantía

El consumidor debe presentar el producto junto con esta garantía, debidamente sellada por el establecimiento que lo vendió, o la factura, o recibo o comprobante, en el que consten los datos específicos del producto objeto de la compraventa. En cualquiera de los centros de servicios autorizados por XIAOMI, XIAOMI se compromete a cambiar o reparar el producto, así como todas las piezas y componentes defectuosos del mismo incluyendo la mano de obra y gastos de transportación que deriven de su cumplimiento, dentro de su red de servicio. sin ningún costo para el consumidor.

Para hacer valida la garantía y para compra de partes, componentes, refacciones, consumibles y accesorios puede comunicarse con nuestro centro de servicio autorizado más cercano a su localidad al 800 269 2630, en la liga:

https://www.mi.com/mx/support/service-centre/ y/o acudir con el importador XIAOMI SOFTWARE DE MEXICO S DE RL DE CV(""XIAOMI""), BLVD. LAGO ZURICH 219, PISO 9 902 Y 903, AMPLIACION GRANADA, MIGUEL HIDALGO, CIUDAD DE MEXICO, C.P. 11529. TEL.  55 2875 1676

Producto: _____

Modelo: _____

Marca: _____

No. Serie: _____

Fecha de Entrega: _____

Bravo Phone Kit

Antes de enviar el dispositivo al servicio de garantía, se recomienda a los consumidores que efectúen copias de seguridad de la información, programas u otros materiales almacenados en su dispositivo. Es posible que estos datos, programas u otros materiales se pierdan o sean formateados durante el servicio. Xiaomi declina cualquier responsabilidad por las pérdidas o daños.
Xiaomi ofrece derechos adicionales a los derechos establecidos en la Ley Federal de Protección al Consumidor, incluidos los relativos a los productos no conformes. Como tal, los beneficios de la Garantía limitada de XIAOMI de un año son complementarios , no sustituyen a los derechos previstos en la Ley. Los consumidores pueden elegir reclamar los servicios conforme a la Garantía limitada de XIAOMI de un año o conforme a los derechos de las leyes de protección al consumidor.

Bravophone Kft.

Leggere attentamente il presente manuale prima di utilizzare il prodotto e conservarlo per consultazioni future.

## Panoramica del prodotto

Bravophone Kft.

Per una migliore gestione dell'orologio, scaricare e installare l'app e accedere al proprio account Xiaomi per usufruire di ulteriori servizi.

Scansiona il codice QR per scaricare l'app corrispondente in base al sistema del tuo telefono.

Per maggiori dettagli, scansiona il codice QR o collega l'orologio all'app e controllalo nella guida per l'utente.

## Specifiche tecniche

Prodotto: Smart Watch
Modello: M2565W1
Resistenza all'Acqua: 5ATM
Capacità della batteria: 470 mAh
Temperatura di esercizio: da -10 °C a 45 °C
Connettività wireless: Bluetooth® 5.3
Tensione in ingresso: 5 V ⎓
Corrente in ingresso: 1 A
⎓ Il simbolo indica la tensione in corrente continua (CC).
Potenza massima in uscita Bluetooth: < 13 dBm
Frequenza operativa Bluetooth: 2402–2480 MHz
Frequenza d'esercizio GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Compatibile con: questo prodotto supporta solo alcuni sistemi Android o iOS. Per informazioni dettagliate, visitare la pagina del prodotto su www.mi.com.

Per informazioni normative, certificazioni del prodotto e loghi di conformità relativi a questo prodotto, vai su Impostazioni > Il mio dispositivo > Normativa.

Bluetooth® Il marchio e i loghi Bluetooth® sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e il loro utilizzo è concesso in licenza a Xiaomi Inc.. Altri marchi e nomi appartengono ai rispettivi proprietari.

## Informazioni sulla conformità a normative e standard

Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE in base alla direttiva 2012/19/UE) che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative all'ambiente e alla salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

## Dichiarazione di conformità europea

Il marchio CE è applicabile al prodotto e alla batteria incorporata.
Con la presente, Xiaomi Communications Co., Ltd. dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo M2565W1 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE e al Regolamento (UE) 2023/1542. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informazioni sull'esposizione RF (SAR)

Questo dispositivo è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni e presenta livelli di energia a radiofrequenza molto bassi, ritenuti conformi senza test del tasso di assorbimento specifico (SAR).

## Precauzioni di sicurezza

- Indossare l'orologio a circa una larghezza di un dito sopra l'osso del polso; la vestibilità deve essere salda ma confortevole. Se l'orologio è troppo largo o viene utilizzato durante attività fisica intensa, l'accuratezza della misurazione della frequenza cardiaca può risultare compromessa.
- L'orologio ha un grado di impermeabilità 5ATM (equivalente a 50 m di profondità). Può essere indossato in piscina, in prossimità della costa o durante altre attività in acque poco profonde. Non utilizzare

gratiphone Kft.

l'orologio sotto docce calde, in sauna o durante immersioni subacquee. Evitare l'esposizione diretta a getti o correnti d'acqua ad alta velocità durante gli sport acquatici. Dopo il contatto con acqua di mare, sciacquare delicatamente l'orologio con acqua dolce. I cinturini in pelle, metallo o tessuto devono essere asciugati immediatamente dopo essersi bagnati (evitare luce solare diretta e alte temperature). L'impermeabilità non è permanente e può ridursi nel tempo. Per maggiori dettagli, consultare sul sito ufficiale Xiaomi le informazioni sulle classi di impermeabilità per smartwatch e smart band.

- Il touchscreen non funziona sott'acqua. Dopo il contatto con l'acqua, rimuovere l'umidità in eccesso con un panno morbido prima dell'uso.
- Nell'uso quotidiano, evitare di indossare l'orologio eccessivamente stretto. Mantenere asciutta l'area di contatto; pulire regolarmente il cinturino con acqua e asciugarlo accuratamente. In caso di arrossamento o gonfiore, interrompere l'uso e consultare un medico.
- Durante la ricarica, tenere asciutti l'alimentatore, il cavo di ricarica e l'orologio. Evitare di toccarli con le mani bagnate o di esporli a pioggia o ad altri liquidi.
- Se non si prevede di utilizzare l'orologio per un periodo prolungato, caricarlo completamente, spegnerlo e conservarlo in un luogo fresco e asciutto. Ricaricare almeno una volta ogni 3 mesi.
- Intervallo di funzionamento: -10 °C–45 °C; l'uso al di fuori di tale intervallo può causare malfunzionamenti.
- Se il display è rotto o incrinato, non toccarlo né tentare di rimuoverlo. Interrompere immediatamente l'uso e contattare un centro di assistenza autorizzato.
- Si prega di utilizzare il cavo di ricarica incluso per caricare il dispositivo. Utilizzare solo adattatori di alimentazione che siano conformi agli standard di sicurezza locali o certificati e forniti da produttori qualificati.
- Non smontare, colpire, schiacciare né incenerire l'orologio. Se la batteria si gonfia o presenta perdite, interrompere immediatamente l'uso del prodotto.
- L'orologio integra una batteria. Non tentare di rimuoverla o sostituirla autonomamente; la sostituzione deve essere effettuata da un centro di assistenza autorizzato. L'uso di una batteria non idonea può comportare rischi per la sicurezza, inclusi danni alle persone.
- Non smaltire la batteria tra i rifiuti domestici né in discarica. Attenersi alle leggi e ai regolamenti locali durante lo smaltimento del prodotto e delle batterie usate.
- Non gettare la batteria nel fuoco né collocarla in un forno caldo; non sottoporla a schiacciamento o taglio meccanico — potrebbe verificarsi un'esplosione.
- Mantenere la batteria in ambienti a temperatura estremamente elevata può causare esplosione o fuoriuscita di liquidi/gas infiammabili.
- Sottoporre la batteria a pressione atmosferica estremamente bassa può causare esplosione o fuoriuscita di liquidi/gas infiammabili.
- Questo prodotto non è un giocattolo e contiene piccole parti. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini per evitare il rischio di soffocamento o altre lesioni dovute all'ingestione accidentale.
- Durante l'utilizzo, non puntare la spia del prodotto verso gli occhi di bambini o animali.
- Questo orologio non è un dispositivo medico; i dati e le informazioni fornite non devono essere utilizzati come base per diagnosi, trattamenti o prevenzione di malattie.

Bravomobile Kft.

- Per evitare possibili danni all'udito, evitare l'ascolto prolungato a volume elevato.
- Le informazioni sul prodotto sono riportate sul fondello della cassa dell'orologio.

## AVVISO SULLA GARANZIA

Il consumatore Xiaomi può usufruire di garanzie aggiuntive a determinate condizioni. Xiaomi offre specifici vantaggi di garanzia per il consumatore in aggiunta, e non in sostituzione, di qualsiasi garanzia legale stabilita dal diritto nazionale sulla protezione dei consumatori. La durata e le condizioni relative alle garanzie legali sono stabilite dalle relative norme locali. Per ulteriori informazioni sui vantaggi della garanzia per i consumatori, fare riferimento al sito Web ufficiale di Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Salvo quanto vietato dalle leggi o altrimenti promesso da Xiaomi, i servizi post-vendita saranno limitati al Paese o alla regione dell'acquisto originale. In base alla garanzia dei consumatori, nella misura massima consentita dalla legge, Xiaomi riparerà, sostituirà o rimborserà il prodotto a sua discrezione. Non sono coperti dalla garanzia la normale usura, cause di forza maggiore, uso improprio o danni causati da negligenza o errori da parte dell'utente. La persona di contatto per il servizio post-vendita può essere qualsiasi addetto della rete di assistenza autorizzata Xiaomi, un addetto dei distributori autorizzati Xiaomi o il venditore finale che ha venduto i prodotti al cliente. In caso di dubbi, contattare la persona indicata da Xiaomi.

Le presenti garanzie non si applicano a Hong Kong e Taiwan.

I Prodotti che non sono stati debitamente importati e/o debitamente prodotti da Xiaomi e/o debitamente acquisiti da Xiaomi o da un rivenditore ufficiale di Xiaomi non sono coperti dalle presenti garanzie. Come da legislazione applicabile, l'utente può usufruire delle garanzie dal rivenditore non ufficiale che ha venduto il prodotto. Perciò Xiaomi invita l'utente a contattare il rivenditore da cui ha acquistato il prodotto.

Dichiarazione di non responsabilità: Le illustrazioni del prodotto, degli accessori, delle interfacce utente e di altri elementi contenute nel presente Manuale d'uso sono schemi di riferimento e possono differire leggermente rispetto al prodotto reale. Questo manuale è pubblicato da Xiaomi o da un'azienda dell'ecosistema Xiaomi. Gli errori tipografici e le informazioni imprecise contenute nel presente manuale o nei relativi programmi e/o apparecchiature possono essere modificati senza preavviso. Tali modifiche saranno indicate nella versione più recente del manuale.

Fabbricato da: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Indirizzo: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

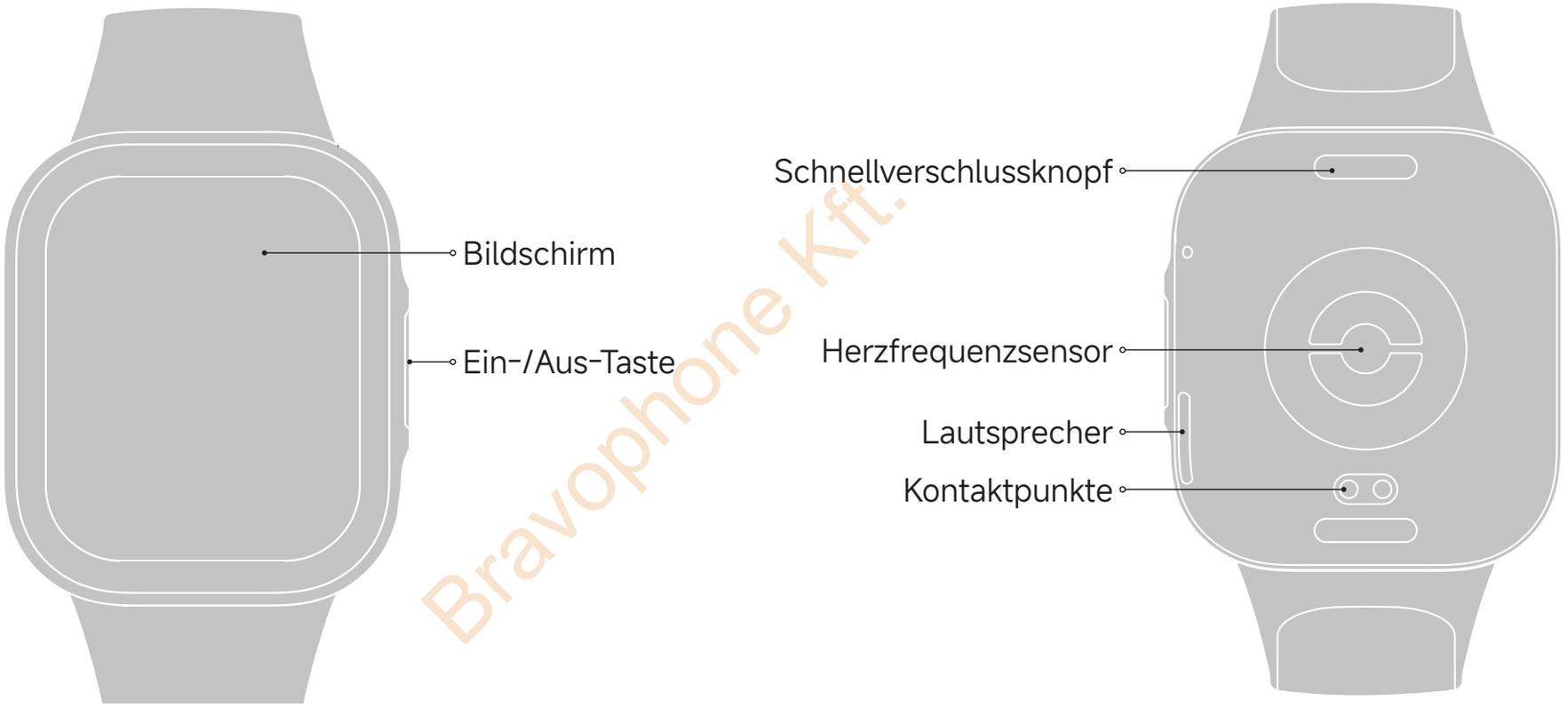
Per ulteriori informazioni, visitare il sito www.mi.com

| Scatola | Manuale | Inserto | Busta | Pellicola |
|---|---|---|---|---|
| PAP 21 | PAP 22 | PAP 21 | CPE 7 | PET 1 |
| Carta | Carta | Carta | Plastica | Plastica |
| RACCOLTA DIFFERENZIATA | | | | |
| Verifica le disposizioni del tuo Comune.<br>Separa le componenti e conferiscile in modo corretto. | | | | |

bravoiphone.it

Lesen Sie dieses Handbuch vor der Verwendung des Produkts sorgfältig und bewahren Sie es für spätere Bezugnahme auf.

## Produktübersicht




Bravophone Kft.

Laden Sie die App herunter und installieren Sie sie, um Ihre Uhr einfacher zu verwalten. Außerdem empfehlen wir Ihnen, sich in Ihrem Xiaomi-Konto anzumelden, damit Sie weitere Dienste nutzen können.

Scannen Sie den QR-Code, um die entsprechende App basierend auf dem System Ihres Telefons herunterzuladen.

Für weitere Details scannen Sie bitte den QR-Code oder verbinden Sie die Uhr mit der App und sehen Sie im Benutzerhandbuch nach.

## Spezifikationen

Produkt: Smart Watch
Modell: M2565W1
Wasserdichtigkeit: 5ATM
Akkukapazität: 470 mAh
Betriebstemperatur: -10 °C bis 45 °C
Drahtlose Verbindung: Bluetooth® 5.3
Eingangsspannung: 5 V ⎓
Eingangsstrom: 1 A
⎓ Das Symbol weist auf Gleichspannung (DC) hin.
Maximale Bluetooth-Ausgangsleistung: < 13 dBm
Bluetooth-Betriebsfrequenz: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS-Betriebsfrequenz: 1559–1610 MHz

Kompatibel mit: Dieses Produkt unterstützt nur bestimmte Android- oder iOS-Systeme. Weitere Informationen finden Sie auf der Produktseite unter: www.mi.com.
Informationen zu Vorschriften, Produktzertifizierungen und Konformitätslogos für dieses Produkt finden Sie unter Einstellungen > Mein Gerät > Regulatorisch.

Bluetooth® Die Wortmarke und Logos von Bluetooth® sind eingetragene Handelsmarken von Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung dieser Marken durch Xiaomi Inc. unterliegt einer Lizenz. Andere Handelsmarken und Handelsnamen gehören ihren jeweiligen Eigentümern.

## Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten

Das Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt einer getrennten Erfassung für elektrische und elektronische Geräte zugeführt werden muss und nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Bitte entnehmen Sie Batterien und Lampen, die nicht vom Gerät umschlossen sind, vor der Abgabe aus dem Gerät und entsorgen diese über die offiziellen Sammelstellen für Batterien und Lampen.
Beim Kauf eines neuen Elektrogerätes können Sie beim Vertreiber ein gleichartiges Altgerät unentgeltlich zurückgeben. Elektrogeräte mit einer Kantenlänge von maximal 25 cm können unentgeltlich bei Vertreibern von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² sowie größeren Supermärkten abgegeben werden, ohne dass ein Neugerät erworben werden muss. Größere Elektrogeräte können kostenlos bei kommunalen Wertstoffhöfen abgegeben werden.
Durch die korrekte Entsorgung tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die durch unsachgemäße Erfassung und Behandlung von Elektroaltgeräten entstehen können.
Bitte löschen Sie sämtliche personenbezogenen Daten auf dem Gerät, bevor Sie es entsorgen.
Für weitere Informationen kontaktieren sie bitte Ihre Kommunalverwaltung, Ihren örtlichen Abfallentsorger oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

## EU-Konformitätserklärung

Das CE-Zeichen gilt für das Produkt und die eingebaute Batterie.
Hiermit bestätigt Xiaomi Communications Co., Ltd., dass das Funkgerät des Typs M2565W1 mit der Richtlinie 2014/53/EU und der Verordnung (EU) 2023/1542 übereinstimmt. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Bravophone Kit

Informationen zur HF-Exposition (SAR)
Dieses Gerät erfüllt die Grenzwerte für Strahlenexposition und weist sehr geringe HF-Energiepegel auf, die auch ohne Prüfung der spezifischen Absorptionsrate (SAR) als konform gelten.

## Sicherheitshinweise

- Tragen Sie die Uhr etwa eine Fingerbreite oberhalb des Handgelenkknochens und sorgen Sie für einen festen, bequemen Sitz. Wird die Uhr zu locker getragen oder bei intensiver körperlicher Aktivität verwendet, kann die Herzfrequenzmessung beeinträchtigt werden.
- Die Uhr ist bis 5ATM wasserdicht (bis 50 m). Sie kann in Schwimmbädern, in Ufernähe oder bei anderen Aktivitäten im flachen Wasser getragen werden. Verwenden Sie die Uhr nicht unter heißen Duschen, in der Sauna oder beim Tauchen. Vermeiden Sie bei Wassersportarten den direkten Aufprall von Wasserstrahlen/-strömungen mit hoher Geschwindigkeit. Nach Kontakt mit Meerwasser die Uhr vorsichtig mit Süßwasser abspülen. Leder-, Metall- oder Gewebe-Armbänder sofort nach dem Nasswerden trocknen (direkte Sonneneinstrahlung und starke Hitze vermeiden). Die Wasserdichtigkeit ist nicht dauerhaft und kann mit der Zeit abnehmen. Weitere Informationen finden Sie auf der offiziellen Xiaomi-Website in den Hinweisen zur Wasserdichtigkeit von Smartwatches und Smartbands.
- Der Touchscreen ist unter Wasser nicht bedienbar. Nach Wasserkontakt die Feuchtigkeit mit einem weichen Tuch abwischen, bevor Sie die Uhr verwenden.
- Tragen Sie die Uhr im Alltag nicht zu fest. Halten Sie die Kontaktstelle trocken; reinigen Sie das Armband regelmäßig mit Wasser und trocknen Sie es gründlich. Bei Rötung oder Schwellung die Nutzung einstellen und einen Arzt konsultieren.
- Halten Sie beim Laden Netzteil, Ladekabel und Uhr trocken. Berühren Sie sie nicht mit nassen Händen und setzen Sie sie weder Regen noch anderen Flüssigkeiten aus.
- Wenn Sie die Uhr längere Zeit nicht benutzen, laden Sie sie vollständig auf, schalten Sie sie aus und lagern Sie sie an einem kühlen, trockenen Ort. Laden Sie sie mindestens alle 3 Monate nach.
- Betriebstemperatur: -10 °C bis 45 °C; die Nutzung außerhalb dieses Bereichs kann zu Fehlfunktionen führen.
- Ist das Display beschädigt, berühren Sie es nicht und versuchen Sie nicht, es zu entfernen. Stellen Sie die Nutzung ein und wenden Sie sich an einen autorisierten Serviceanbieter.
- Bitte verwenden Sie das mitgelieferte Ladekabel, um das Gerät aufzuladen. Verwenden Sie nur Netzadapter, die den örtlichen Sicherheitsstandards entsprechen oder von qualifizierten Herstellern zertifiziert und geliefert werden.
- Zerlegen, schlagen, quetschen oder verbrennen Sie die Uhr nicht. Stellen Sie die Nutzung sofort ein, wenn sich der Akku aufbläht oder ausläuft.
- Die Uhr enthält einen integrierten Akku. Versuchen Sie nicht, den Akku selbst zu entfernen oder zu ersetzen; der Austausch darf nur von einem autorisierten Serviceanbieter vorgenommen werden. Die Verwendung eines ungeeigneten Akkus kann Sicherheitsrisiken bis hin zu Verletzungen verursachen.
- Entsorgen Sie den Akku nicht über den Hausmüll oder auf Deponien. Beachten Sie bei der Entsorgung dieses Produkts und der gebrauchten Akkus die örtlichen Gesetze und Vorschriften.
- Werfen Sie den Akku nicht ins Feuer oder in einen heißen Ofen und setzen Sie ihn keiner mechanischen Zerkleinerung oder Zerschneidung aus; Explosionsgefahr.

BravoPhone.Net

- Eine Lagerung des Akkus in Umgebungen mit extrem hohen Temperaturen kann zu einer Explosion oder zum Austritt brennbarer Flüssigkeiten oder Gase führen.
- Eine Belastung des Akkus durch extrem niedrigen Luftdruck kann zu einer Explosion oder zum Austritt brennbarer Flüssigkeiten oder Gase führen.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug und enthält Kleinteile. Außer Reichweite von Kindern aufbewahren, um Erstickungsgefahr oder andere Verletzungen durch versehentliches Verschlucken zu vermeiden.
- Richten Sie während des Betriebs die Status-LED nicht in die Augen von Kindern oder Tieren.
- Diese Uhr ist kein medizinisches Gerät; die bereitgestellten Daten/Informationen dürfen nicht als Grundlage für Diagnose, Behandlung oder Krankheitsprävention verwendet werden.
- Zur Vermeidung möglicher Hörschäden nicht über längere Zeit bei hoher Lautstärke hören.
- Produktinformationen finden Sie auf der Rückseite des Uhrengehäuses.

## GARANTIEERKLÄRUNG

Unter bestimmten Voraussetzungen profitieren Sie als Xiaomi-Kunde von zusätzlichen Garantien. Xiaomi bietet Verbrauchern spezielle Garantieleistungen zusätzlich zur und nicht anstelle der durch das jeweilige nationale Verbraucherrecht festgelegten gesetzlichen Gewährleistung. Die gesetzlichen Gewährleistungsfristen und -bestimmungen ergeben sich aus den jeweiligen lokalen Gesetzen. Weitere Informationen zu den Garantieleistungen für Verbraucher finden Sie auf der Website von Xiaomi unter https://www.mi.com/global/support/warranty. Sofern dies nicht gesetzlich verboten oder anderweitig von Xiaomi versprochen wurde, ist der Kundendienst auf das Land oder die Region des ursprünglichen Kaufs beschränkt. Im Rahmen der Verbrauchergarantie wird Xiaomi das Produkt, soweit gesetzlich zulässig, nach eigenem Ermessen reparieren, ersetzen oder den Kaufpreis erstatten. Normale Abnutzung, höhere Gewalt, Missbrauch oder Schäden, die durch Fahrlässigkeit oder Verschulden des Benutzers verursacht wurden, unterliegen nicht der Garantie. Der Kundendienst kann durch jede Person im autorisierten Servicenetz von Xiaomi erbracht werden, durch die autorisierten Händler von Xiaomi oder durch den Endverkäufer, der die Produkte an Sie verkauft hat. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an die entsprechende von Xiaomi angegebene Person.

Diese Garantieerklärung ist nicht auf Hong Kong und Taiwan anwendbar.

Produkte, die nicht ordnungsgemäß eingeführt wurden und/oder nicht ordnungsgemäß von Xiaomi hergestellt wurden und/oder nicht ordnungsgemäß von Xiaomi oder einem offiziellen Händler von Xiaomi erworben wurden, fallen nicht unter diese Garantie. Gemäß geltendem Recht können Garantieforderungen gegen Einzelhändler geltend gemacht werden, die das Produkt trotz Ermangelung gegenseitiger Vertriebsvereinbarungen in Umlauf gebracht haben. In solchen Fällen ermutigt Sie Xiaomi, den Händler zu kontaktieren, bei dem Sie das Produkt gekauft haben."

Haftungsausschluss: Die Abbildungen des Produkts, des Zubehörs, der Benutzeroberflächen und anderer Elemente in diesem Benutzerhandbuch sind schematische Darstellungen, die nur als Referenz dienen und geringfügig vom tatsächlichen Produkt abweichen können. Dieses Handbuch wurde von Xiaomi oder einem Unternehmen des Xiaomi Ökosystems veröffentlicht. Typografische Fehler und ungenaue Informationen in diesem Handbuch oder in den zugehörigen Programmen und/oder Geräten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Solche Änderungen werden in der neuesten Version des Handbuchs angezeigt.

Hersteller: Xiaomi Communications Co., Ltd.

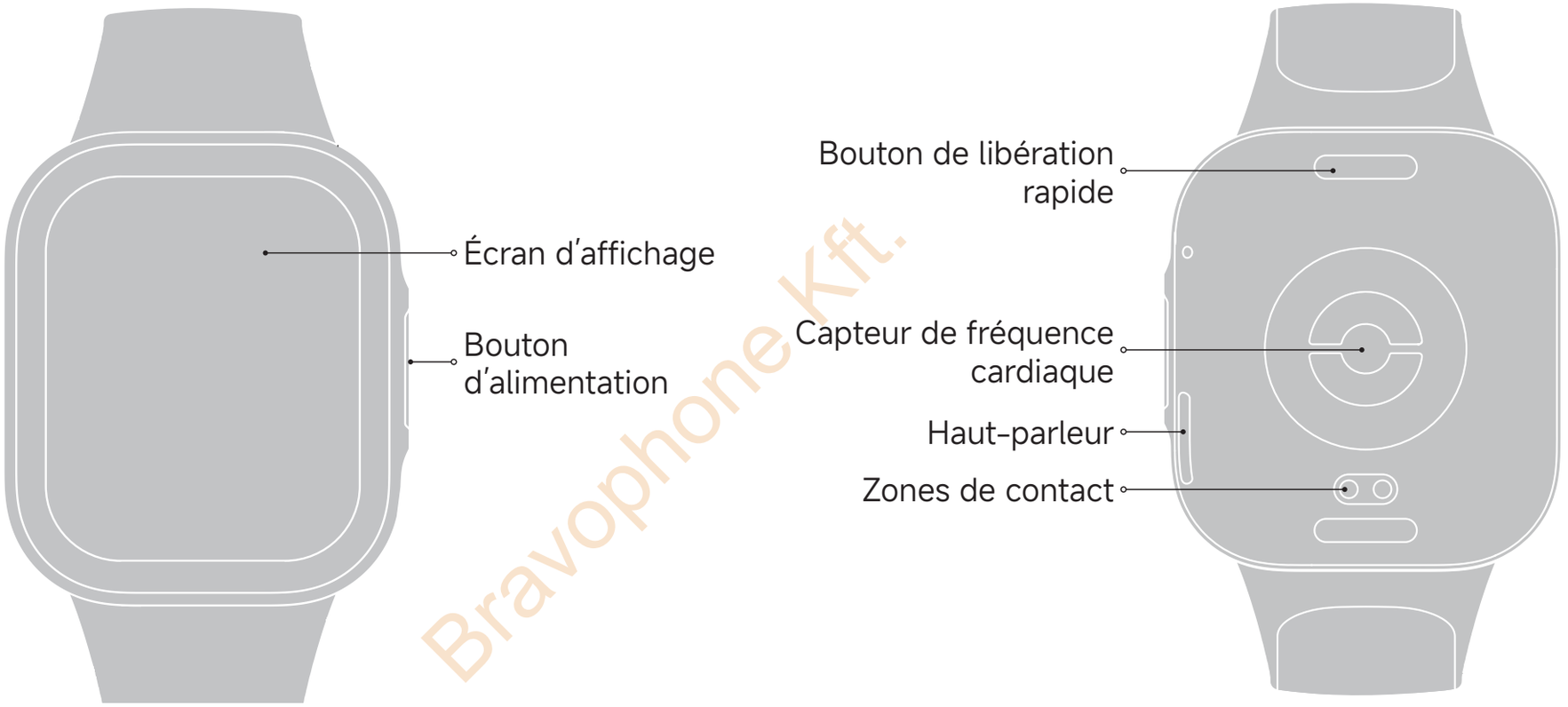
Adresse: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Weitere Informationen finden Sie auf www.mi.com

Bravophone Kft.

Lisez attentivement ce manuel avant d'utiliser ce produit et conservez-le pour toute consultation ultérieure.

## Présentation du produit




Bravophone Kft.

Téléchargez et installez l'application pour mieux gérer votre montre, puis connectez-vous à votre compte Xiaomi pour accéder à davantage de services.

Scannez le QR code pour télécharger l'application correspondant au système d'exploitation de votre téléphone.

Pour plus de détails, scannez le QR code ou associez la montre à l'application, puis consultez le guide de l'utilisateur.

## Caractéristiques

Produit : Montre connectée
Modèle : M2565W1
Résistance à l'Eau: 5ATM
Capacité de la batterie : 470 mAh
Température de fonctionnement : -10 °C à 45 °C
Connectivité sans fil : Bluetooth® 5.3
Tension d'entrée : 5 V ⎓
Courant d'entrée : 1 A
⎓ Le symbole indique une tension continue (CC).
Puissance de sortie Bluetooth maximale : < 13 dBm
Fréquence de fonctionnement Bluetooth :
2402 - 2480 MHz
Fréquence de fonctionnement GPS/GLONASS/
Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Compatibilité : ce produit ne prend en charge que certains systèmes Android ou iOS. Pour en savoir plus, veuillez consulter la page du produit sur www.mi.com.
Pour consulter les informations réglementaires, les certifications du produit et les logos de conformité associés à ce produit, accédez à Paramètres > Mon appareil > Réglementaire.

Bluetooth® La marque Bluetooth® et les logos associés sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. et toute exploitation desdites marques par Xiaomi Inc. est effectuée sous licence. Toutes les autres marques ainsi que tous les noms commerciaux sont ceux de leurs propriétaires respectifs.

## Informations sur la conformité et les réglementations

Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Vous devez contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié au recyclage des équipements électriques et électroniques, agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.

## Déclaration de conformité pour l'Union européenne

CE Le marquage CE est applicable au produit et à la batterie intégrée.
Par la présente, Xiaomi Communications Co., Ltd. déclare que cet équipement radio de type M2565W1 est conforme à la Directive européenne 2014/53/UE et au Règlement (UE) 2023/1542.
L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informations sur l'exposition aux RF (DAS)
Cet appareil respecte les limites d'exposition aux rayonnements et émet des niveaux de radiofréquence très faibles, réputés conformes sans qu'un test de débit d'absorption spécifique (DAS) soit requis.

## Précautions de sécurité

- Portez la montre environ à une largeur de doigt au-dessus de l'os du poignet et assurez-vous d'un ajustement ferme et confortable. Si la montre est portée trop lâchement ou lors d'une activité physique intense, la mesure de la fréquence cardiaque peut être affectée.

Bravophone Kft.

- La montre bénéficie d'une étanchéité de 5ATM (équivalente à 50 m). Elle peut être portée en piscine, près du rivage ou lors d'activités en eau peu profonde. N'utilisez pas la montre sous une douche chaude, au sauna ni en plongée. Évitez l'impact direct de jets/courants d'eau à grande vitesse lors de sports nautiques. Après contact avec l'eau de mer, rincez délicatement la montre à l'eau douce. Les bracelets en cuir, métal ou tissu doivent être séchés immédiatement après mouillage (évitez l'ensoleillement direct et les fortes chaleurs). L'étanchéité n'est pas permanente et peut diminuer avec le temps. Pour plus de détails, consultez sur le site officiel de Xiaomi les informations relatives à la classification d'étanchéité des montres et bracelets connectés.
- L'écran tactile ne fonctionne pas sous l'eau. Après contact avec l'eau, essuyez l'excès d'humidité avec un chiffon doux avant utilisation.
- Au quotidien, évitez de porter la montre trop serrée. Gardez la zone de contact sèche ; nettoyez régulièrement le bracelet à l'eau puis séchez-le soigneusement. En cas de rougeur ou de gonflement, cessez d'utiliser la montre et consultez un médecin.
- Pendant la charge, gardez l'adaptateur secteur, le câble et la montre au sec. Évitez de les toucher avec des mains mouillées ou de les exposer à la pluie ou à des liquides.
- Si vous n'utilisez pas la montre pendant une période prolongée, rechargez-la complètement, éteignez-la, puis rangez-la dans un endroit frais et sec. Rechargez-la au moins une fois tous les 3 mois.
- Température de fonctionnement : -10 °C à 45 °C ; une utilisation en dehors de cette plage peut entraîner des dysfonctionnements.
- Si l'écran est fissuré ou cassé, ne le touchez pas et n'essayez pas de le retirer. Cessez immédiatement l'utilisation et contactez un centre de service agréé.
- Veuillez utiliser le câble de charge fourni pour charger l'appareil. N'utilisez que des adaptateurs secteur conformes aux normes de sécurité locales ou certifiés et fournis par des fabricants qualifiés.
- Ne démontez pas, ne frappez pas, ne comprimez pas et n'incinérez pas la montre. Si la batterie gonfle ou fuit, cessez immédiatement d'utiliser le produit.
- La montre contient une batterie intégrée. N'essayez pas de la retirer ni de la remplacer vous-même ; le remplacement doit être effectué par un service agréé. L'utilisation d'un type de batterie inadapté peut présenter des risques pour la sécurité, y compris des blessures.
- Ne jetez pas la batterie avec les ordures ménagères ni en décharge. Respectez les lois et réglementations locales lors de l'élimination de ce produit et des batteries usagées.
- Ne jetez pas la batterie au feu ni dans un four chaud ; ne la soumettez pas à un écrasement ou à une découpe mécaniques : risque d'explosion.
- Laisser la batterie dans un environnement à température extrêmement élevée peut provoquer une explosion ou une fuite de liquides/gaz inflammables.
- Soumettre la batterie à une pression atmosphérique extrêmement basse peut provoquer une explosion ou une fuite de liquides/gaz inflammables.
- Ce produit n'est pas un jouet et contient de petites pièces. Tenez-le hors de portée des enfants pour éviter tout risque d'étouffement ou d'autres blessures dues à l'ingestion accidentelle.
- Ne dirigez pas le voyant lumineux du produit vers les yeux des enfants ou des animaux pendant l'utilisation.
- Cette montre n'est pas un dispositif médical ; les données/informations fournies ne doivent pas servir de base à un diagnostic, un traitement ou une prévention des maladies.

Bravophone Kft.

- Pour prévenir d'éventuels dommages auditifs, évitez une écoute prolongée à volume élevé.
- Les informations sur le produit figurent au dos du boîtier de la montre.

## GARANTIE

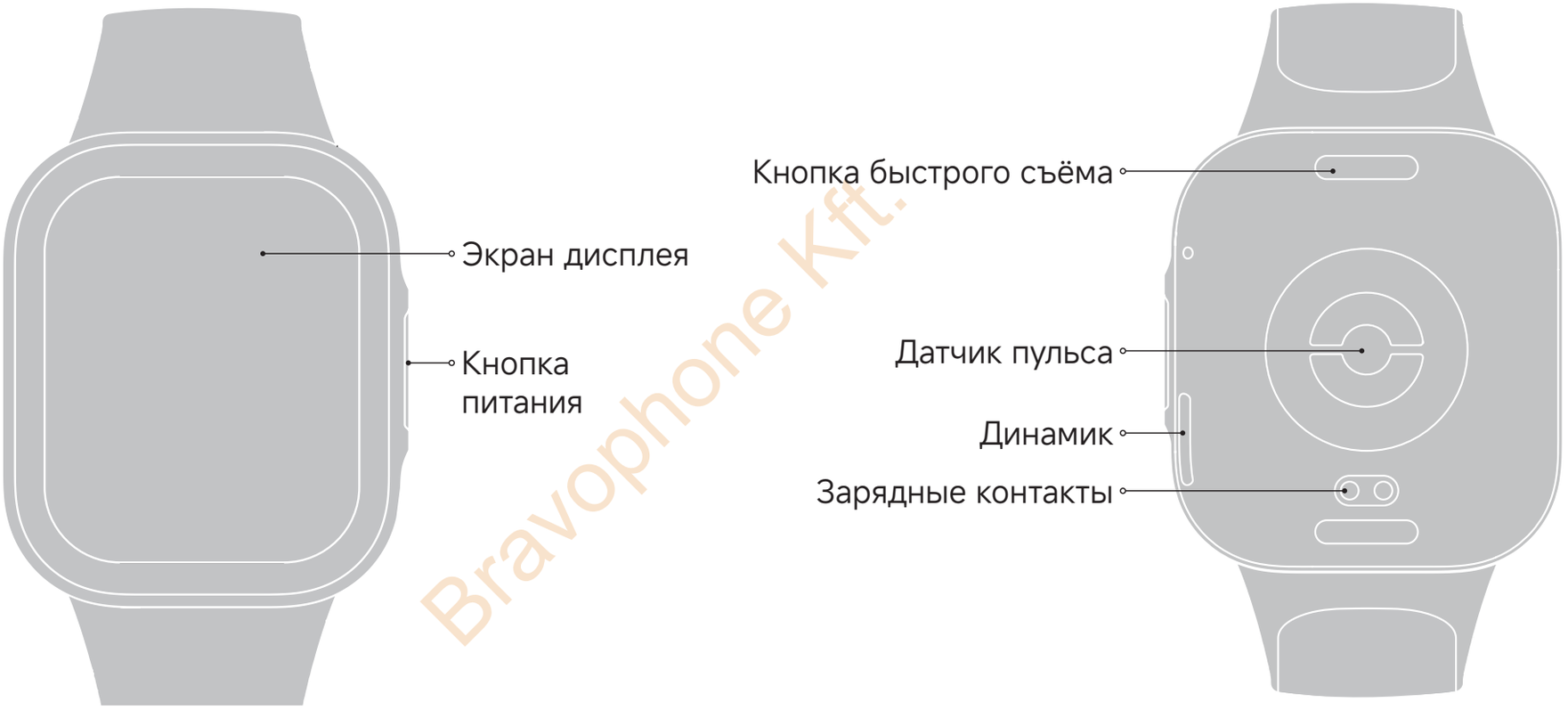
En tant que consommateur de produits Xiaomi, vous bénéficiez, sous certaines conditions, de garanties commerciales complémentaires venant s'ajouter aux garanties légales prévues par la réglementation nationale applicable relative aux consommateurs, sans s'y substituer. La durée et les conditions relatives aux garanties légales sont définies conformément aux lois locales en vigueur.
Pour plus d'informations sur les avantages liés au droit des consommateurs, veuillez consulter le site Web officiel de Xiaomi : https://www.mi.com/global/support/warranty
Sauf disposition contraire prévue par la loi ou engagement spécifique de Xiaomi, les services après-vente sont limités au pays ou à la région dans lesquels le produit a été initialement acheté. Conformément à la garantie consommateur, et dans les limites autorisées par la loi, Xiaomi pourra, à sa discrétion, réparer, remplacer ou rembourser le produit.
L'usure normale, les cas de force majeure, les usages anormaux ou non conformes, ainsi que les dommages imputables à l'utilisateur ne sont pas couverts. Pour le service après-vente, veuillez contacter un centre de service agréé Xiaomi, un distributeur agréé Xiaomi ou le vendeur final qui vous a vendu le produit. En cas de doute, veuillez contacter la personne concernée que Xiaomi pourra identifier.
Les présentes garanties ne s'appliquent pas à Hong Kong ni à Taïwan.
Les produits qui n'ont pas été dûment importés ou fabriqués par Xiaomi, ou qui n'ont pas été dûment achetés auprès de Xiaomi ou d'un vendeur officiel Xiaomi, ne sont pas couverts par les présentes garanties.
Conformément à la loi applicable, vous pouvez bénéficier de garanties légales assumées par le détaillant non officiel qui vous a vendu le produit. Pour cela, Xiaomi vous invite à contacter le détaillant auprès duquel vous avez acheté le produit.
Avis de non-responsabilité : Les illustrations du produit, des accessoires, des interfaces utilisateur et d'autres éléments de ce manuel d'utilisation sont des schémas de principe à titre indicatif uniquement et peuvent être légèrement différentes du produit réel. Ce manuel est publié par Xiaomi ou une entreprise de l'écosystème de Xiaomi. Les erreurs typographiques et les informations inexactes contenues dans ce manuel ou les programmes et/ou les équipements associés peuvent être modifiées sans préavis. Ces modifications seront indiquées dans la dernière version du manuel.
Fabricant :Xiaomi Communications Co., Ltd.
Adresse : #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.mi.com

Bravophone kft

**Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr**
**Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !**

Перед использованием продукта внимательно прочитайте настоящее руководство и сохраните его для последующего обращения.

## Описание изделия




Bravophone Kft.

Загрузите и установите приложение для более эффективного управления функциями часов, а также войдите в аккаунт Xiaomi, чтобы получить доступ к дополнительным услугам.

Отсканируйте QR-код, чтобы скачать соответствующее приложение в зависимости от системы вашего телефона.

Для получения более подробной информации отсканируйте QR-код или подключите часы к приложению и проверьте руководство пользователя.

## Технические характеристики

Наименование изделия: Смарт-часы
Модель: M2565W1
Водонепроницаемость: 5ATM
Емкость аккумулятора: 470 мА·ч
Рабочая температура: от -10 °C до 45 °C
Беспроводное подключение: Bluetooth® 5.3
Входное напряжение: 5 В ⎓
Входной ток: 1 А
⎓ Символ обозначает напряжение постоянного тока (DC).
Максимальная выходная мощность Bluetooth: < 13 дБм
Рабочий диапазон частот Bluetooth: 2402–2480 МГц
Рабочий диапазон частот GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 МГц

Совместимость: этот продукт поддерживает только определенные системы Android или iOS. Подробнее см. на странице продукта www.mi.com.
Для просмотра нормативной информации, сертификации продукта и знаков соответствия, связанных с этим продуктом, перейдите в Настройки > Моё устройство > Нормативы.

Bluetooth® Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc., и используются Xiaomi Inc. по лицензии. Другие товарные знаки и торговые наименования являются собственностью соответствующих владельцев.

## Информация об утилизации и переработке отходов электрического и электронного оборудования

Все изделия, обозначенные символом раздельного сбора отработанного электрического и электронного оборудования, следует утилизировать отдельно от несортируемых бытовых отходов. С целью охраны здоровья и защиты окружающей среды такое оборудование необходимо сдавать на переработку в специальные пункты приема электрического и электронного оборудования, определенные правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Чтобы узнать, где находятся такие пункты сбора и как они работают, обратитесь в компанию, занимающуюся установкой оборудования, или в местные органы власти.

## Декларация о соответствии нормативным требованиям ЕС

Маркировка CE применима к продукту и встроенному аккумулятору.
Настоящим компания Xiaomi Communications Co., Ltd. заявляет, что тип радиооборудования M2565W1 соответствует требованиям Директивы 2014/53/EU и Регламента (ЕС) 2023/1542.
Полный текст декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС доступен по следующему адресу:http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

## Соответствие техническим регламентам:

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств» ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»

1) Дата изготовления: см. на упаковке
2) Страна-изготовитель: Китай

Bravephone Kft.

3) Подробную информацию об импортере и контакты отдела послепродажного обслуживания смотри на упаковке.
4) Срок службы: Установленный производителем срок службы изделия равен 2 годам при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией и применимыми техническими стандартами.
5) Температура хранения — от −10 °C до 45 °C, влажность при хранении 30–75%.
6) Не подвергайте изделие воздействию экстремальных температур или повышенной влажности. Когда рабочая температура или температура хранения выходит за пределы рабочего диапазона, изделие может выйти из строя, а срок службы аккумулятора сократится. Если изделие оставить в машине или подвергнуть длительному воздействию прямых солнечных лучей, температура превысит рабочую. В таком случае переместите изделие в прохладное, хорошо проветриваемое место вдали от прямых солнечных лучей, а затем попробуйте включить его снова.
7) Правила и условия реализации: без ограничений.
8) Продукт должен транспортироваться в оригинальной упаковке.
Не подвергайте продукт сдавливанию или ударам во время транспортировки.

## Меры предосторожности

- Наденьте часы примерно на одну ширину пальца выше запястной кости и убедитесь, что они плотно прилегают. Если часы надеты слишком свободно или во время интенсивных физических нагрузок, результаты измерения пульса могут быть искажены.
- Умные часы имеют водонепроницаемость уровня 5ATM (эквивалентно глубине 50 метров). Их можно носить при плавании в бассейне, рядом с берегом или во время других занятий на мелководье. Однако они не должны использоваться в горячем душе, сауне или при дайвинге. Кроме того, избегайте прямого воздействия быстрых потоков воды на умные часы во время водных видов спорта. После использования в морской воде тщательно промойте умные часы пресной водой. Кожаные, металлические или тканевые ремешки следует немедленно высушить после контакта с водой (избегайте прямого солнечного света или высокого тепла). Обратите внимание, что водонепроницаемость не является постоянной и может снижаться со временем. Для получения подробной информации о водонепроницаемости продукта, пожалуйста, ознакомьтесь с рекомендациями по водонепроницаемости умных часов и браслетов на официальном сайте Xiaomi.
- Сенсорный экран часов не работает под водой. Прежде чем использовать часы после контакта с водой, мягкой тканью сотрите с их поверхности лишнюю влагу.
- Во время использования не затягивайте ремешок часов слишком туго. Место соприкосновения должно быть сухим. Регулярно промывайте ремешок водой. Если в месте соприкосновения с кожей появилось покраснение или возник отек, немедленно прекратите использование часов и обратитесь за медицинской помощью.
- Во время зарядки держите сетевой адаптер, зарядный кабель и устройство в сухости. Не прикасайтесь к ним влажными руками и не подвергайте воздействию дождя или других жидкостей.
- Если часы не будут использоваться в течение длительного периода, полностью зарядите их, отключите и храните в сухом прохладном месте. Заряжайте часы по крайней мере раз в 3 месяца.

Bravophone Kft.

- Рабочий температурный диапазон часов: -10–45 °C. При слишком высокой или слишком низкой температуре окружающей среды часы могут работать некорректно.
- Если экран разбит, не прикасайтесь к нему и не пытайтесь снять его. Немедленно прекратите использовать часы и свяжитесь с авторизованным поставщиком услуг.
- Пожалуйста, используйте прилагаемый кабель для зарядки устройства. Используйте только адаптеры питания, соответствующие местным стандартам безопасности, либо сертифицированные и поставляемые квалифицированными производителями.
- Не разбирайте, не разбивайте, не ломайте аккумулятор и не бросайте его в огонь. Немедленно прекратите использовать изделие, если наблюдается его разбухание.
- Часы оснащены встроенным аккумулятором. Во избежание повреждения аккумулятора или часов не разбирайте и не заменяйте аккумулятор самостоятельно. Заменять аккумулятор могут только уполномоченные сотрудники сервисного центра. Несоблюдение этого правила может привести к телесным повреждениям, если используется аккумулятор неподходящего типа.
- Не выбрасывайте аккумулятор в бытовые отходы или на свалки. Пожалуйста, соблюдайте местные законы и правила при утилизации этого продукта и его использованного аккумулятора.
- Не выбрасывайте аккумулятор в огонь или горячую печь и не подвергайте её механическому дроблению или разрезанию, так как это может привести к взрыву.
- Не оставляйте аккумулятор в среде с чрезвычайно высокой температурой — это может привести к взрыву или утечке легковоспламеняющейся жидкости или газа.
- Воздействие чрезвычайно низкого давления воздуха на аккумулятор может привести к взрыву или утечке горючей жидкости или газа.
- Этот продукт не является игрушкой и содержит мелкие детали. Храните его в недоступном для детей месте, чтобы предотвратить удушье или другие травмы в случае случайного проглатывания.
- Держите индикатор устройства вдали от глаз детей или животных во время его использования.
- Эти часы не являются медицинским устройством. Никакие данные и сведения, предоставляемые ими, не следует использовать для диагностики, лечения или предотвращения заболеваний.
- Чтобы предотвратить возможное повреждение слуха, избегайте длительного прослушивания на высокой громкости.
- Информация о продукте указана на задней крышке часов для справки.

Bravophone Kft.

## ГАРАНТИЙНОЕ УВЕДОМЛЕНИЕ

Как клиент Xiaomi вы получаете преимущества от дополнительных гарантий при определенных условиях. Компания Xiaomi предлагает определенные гарантийные преимущества для клиентов, дополняющие, но не заменяющие законные гарантии вашего национального законодательства о защите прав потребителей. Продолжительность и условия правовых гарантий представлены в соответствующих местных законах. Дополнительные сведения о преимуществах гарантий для потребителей см. на официальном веб-сайте Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty Послепродажное обслуживание осуществляется в стране или регионе покупки, за исключением случаев, запрещенных законом, или если иное предусмотрено компанией Xiaomi. Компания Xiaomi обязуется осуществлять ремонт, замену или возмещение стоимости продукта согласно условиям гарантии для потребителей и в случаях, предусмотренных законодательством. Гарантия не покрывает случаи обычного эксплуатационного износа, форс-мажоров, злоупотребления или повреждений

в результате халатности или по вине пользователя. Контактным лицом для послепродажного обслуживания может быть любое лицо из авторизованной сервисной сети Xiaomi, авторизованный дистрибьютор Xiaomi или продавец, у которого вы приобрели продукт. Если у вас возникли какие-либо вопросы, обратитесь к соответствующему лицу в компании Xiaomi.
Настоящая гарантия не распространяется на Гонконг и Тайвань.
Настоящая гарантия не покрывает продукты, которые не были должным образом импортированы, были изготовлены не компанией Xiaomi и/или приобретены не у Xiaomi либо ее официального представителя. Согласно действующему законодательству, вы можете рассчитывать на гарантии от официального дистрибьютора, который продал продукт. Поэтому компания Xiaomi предлагает обращаться к продавцу, у которого вы приобрели продукт.
Отказ от ответственности: Иллюстрации продукта, аксессуаров, пользовательских интерфейсов и других элементов в настоящем руководстве по эксплуатации приведены в качестве схематических изображений для справки и могут незначительно отличаться от фактического изделия; настоящее руководство опубликовано компанией Xiaomi или предприятием экосистемы Xiaomi, а опечатки и неточные сведения в данном руководстве либо в связанных программах и/или оборудовании могут быть изменены без предварительного уведомления, при этом такие изменения будут отражены в последней версии руководства.

Bravophone Kft.

Изготовитель:Xiaomi Communications Co., Ltd.
Адрес: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Чтобы получить дополнительную информацию, посетите сайт www.mi.com

Қолданар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және болашақта анықтама үшін сақтап қойыңыз.

## Өнімге шолу

Bravophone Kft.

Сағатты жақсы басқару үшін бағдарламаны жүктеп, орнатыңыз және көбірек қызметтер үшін Xiaomi тіркелгіңізге кіріңіз.

QR кодын сканерлеп, телефоныңыздың жүйесіне сәйкес қолданбаны жүктеп алыңыз.

Көбірек мәлімет алу үшін QR кодын сканерлеңіз немесе сағатты бағдарламаға қосыңыз да, пайдаланушы нұсқаулығында тексеріңіз.

## Техникалық сипаттамалар

Атауы: Ақылды сағат
Үлгі:: M2565W1
Судан қорғаныс деңгейі: 5ATM
Батареяның сыйымдылығы: 470 мАс
Жұмыс температурасы: -10 °C-тан 45 °C-қа дейін
Сымсыз байланыс: Bluetooth® 5.3

Кіріс кернеуі: 5 В ⎓
Кіріс тогы: 1 А
⎓ Бұл белгі тұрақты ток кернеуін көрсетеді (DC).
Bluetooth максималды шығу қуаты: < 13 дБм
Bluetooth жұмыс жиілігі: 2402–2480МГц
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS жұмыс жиілігі: 1559–1610 МГц

Сәйкестік: Бұл өнім тек кейбір Android немесе iOS жүйелерін ғана қолдайды. Толық ақпарат алу үшін өнім бетіне www.mi.com сайтынан кіріңіз.
Осы өнімге қатысты нормативтік ақпаратты, өнім сертификаттарын және сәйкестік логотиптерін көру үшін Параметрлер > Менің құрылғым > Нормативтер тармағына өтіңіз.

Bluetooth® мәтіні мен белгісі Bluetooth SIG, Inc. меншігінде тіркелген сауда белгісі болып табылады. Xiaomi Inc. осы түрдегі сауда белгілерін пайдалануға рұқсат алған. Басқа сауда белгілері мен сауда атаулары олардың тиісті иелеріне тиесілі.

## Электр және электронды жабдықтардың қалдықтары

Осы белгі бар барлық өнімдер электрондық және электр техникалық қалдықтар (WEEE ретінде 2012/19/EU директивасында көрсетілгендей) болып табылады және оларды сұрыпталмаған тұрмыстық қалдықтармен араластыруға болмайды. Орнына, сіз өзіңіздің қалдық жабдықтарыңызды үкімет немесе жергілікті биліктер белгілеген, электрондық және электр техникалық қалдықтарды қайта өңдеу үшін арнайы жинау пунктіне тапсыру арқылы адам денсаулығын және ортаны қорғауыңыз керек. Дұрыс жою және қайта өңдеу ортаның және адам денсаулығының мүмкін болатын зиянды зардаптарын болдырмауға көмектеседі. Мұндай жинау пункттерінің орналасқан жері және шарттары туралы көбірек ақпарат алу үшін орнатушымен немесе жергілікті билік органдарымен хабарласыңыз.

## ЕО Сәйкестік декларациясы

CE белгісі өнімге және орнатылған батареяға қолданылады.
Осы арқылы Xiaomi Communications Co., Ltd. компаниясы M2565W1 типті радио құрылғысы 2014/53/EC директивасына және (ЕО) 2023/1542 регламентіне толық сәйкес келетінін мәлімдейді. ЕО-ның сәйкестік декларациясының толық мәтіні келесі интернет мекенжайында қолжетімді: https://www.mi.com/kz-kk/support/warranty
Техникалық регламенттерге сәйкестік:
ТР ТС 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік сәйкестігі»ТР ЕАЭО 037/2016 «Электр техникасы және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттардың қолданылуын шектеу»

1. Өндірілген күні: Қаптамада көрсетілген
2. Өндіруші ел: Қытай
3. Импорттаушының толық ақпараты және сатудан кейінгі қызмет көрсету бөліміне хабарласу үшін ақпарат қаптамада көрсетілген.

Bravophone Kft.

4. Егер өнім осы нұсқаулыққа және қолданылатын техникалық стандарттарға қатаң сәйкестікте пайдаланылса, өндіруші белгілеген өнімнің қызмет мерзімі 2 жыл.
5. Сақтау температурасы — -10 °C-тан 45 °C-қа дейін, сақтау ылғалдылығы — 30–75%.
6. Өнімді экстремалды температураға немесе жоғары ылғалдылыққа ұшыратпаңыз. Жұмыс температурасы немесе сақтау температурасы жұмыс ауқымынан шыққан кезде, өнім істен шығуы мүмкін және батареяның қызмет мерзімі қысқарады. Егер өнім көлікте қалдырылса немесе ұзақ уақыт күн сәулесінің тікелей әсеріне ұшыраса, температура жұмыс температурасының шегінен асып кетуі мүмкін. Мұндай жағдайда өнімді салқын, жақсы желдетілетін жерге апарып, күн сәулесінен аулақ ұстаңыз, содан кейін оны қайта қосып көріңіз.
7. Сату ережелері мен шарттары: Шектеусіз.
8. Өнім түпнұсқа қаптамада тасымалдануы тиіс. Тасымалдау кезінде өнімді қысуға немесе соққыға ұшыратпаңыз.

## Қауіпсіздік шаралары

- Сағатты білезік сүйегінен шамамен бір саусақ ені жоғары таға отырып, оның білекте тығыз орналасқанына көз жеткізіңіз. Егер сағат бос тағылса немесе қатты физикалық белсенділік кезінде қолданылса, жүрек соғу жиілігінің өлшем нәтижелері дәл болмауы мүмкін.
- Смарт-сағаттың су өткізбейтін деңгейі 5ATM (су астындағы 50 метр тереңдікке тең) болып табылады. Оны бассейнде, жағаға жақын немесе басқа да таяз суда тағуға болады. Дегенмен, оны ыстық душ, сауна немесе суға түсу кезінде қолдануға болмайды. Сонымен қатар, су спортында смарт-сағатты жылдам су ағынының тікелей әсер етуінен қорғаңыз. Теңіз суында қолданғаннан кейін смарт-сағатты таза сумен ақырын шайыңыз. Былғары, металл немесе тоқылған бауларды сумен жанасқаннан кейін дереу кептіру керек (тікелей күн сәулесінен немесе жоғары температурадан аулақ болыңыз). Су өткізбейтін функция тұрақты емес және уақыт өте келе төмендеуі мүмкін. Өнімнің су өткізбейтін деңгейі туралы толық ақпарат алу үшін, Xiaomi ресми веб-сайтындағы смарт-сағат және смарт-білезік су өткізбейтін деңгейі туралы нұсқаулықтарды қараңыз.
- Сағаттың сенсорлық экраны су астындағы операцияларды қолдамайды. Сағат сумен байланыста болған кезде, оның бетінен артық суды жұмсақ матамен сүртіңіз.
- Күнделікті қолданыста, сағатты тым тығыз тақпаңыз. Оның байланыс аймағын құрғақ ұстаңыз және бауын суда тұрақты тазалаңыз. Теріңіздегі байланыс аймағында қызару немесе ісіну белгілері пайда болса, дереу сағатты пайдалануды тоқтатыңыз және медициналық көмекке жүгініңіз.
- Құрылғыны зарядтау кезінде қуат адаптерін, зарядтау сымын және құрылғыны құрғақ күйде ұстаңыз. Оларға суланған қолмен тимеңіз және жаңбырға не басқа сұйықтықтарға ұшыратпаңыз.
- Егер сағат ұзақ уақыт бойы пайдаланылмаса, оны толық зарядтағаннан кейін өшіріп, салқын және құрғақ жерде сақтаңыз. Сағатты кем дегенде үш ай сайын бір рет зарядтаңыз.
- Сағаттың жұмыс температурасы -10°C ден 45°C қа дейін. Қоршаған ортаның температурасы тым жоғары немесе төмен болса, сағат дұрыс жұмыс істемеуі мүмкін.
- Егер экран сынса, оған тимеңіз немесе оны алып тастауға тырыспаңыз. Орнына, дереу сағатты пайдалануды тоқтатыңыз және рұқсат етілген қызмет көрсету провайдерімен байланысыңыз.
- Құрылғыны зарядтау үшін қоса берілген зарядтау сымын пайдаланыңыз. Тек жергілікті қауіпсіздік

Bravo Home Kft.

стандарттарына сәйкес келетін немесе сертификатталған және білікті өндірушілерден жеткізілетін қуат адаптерлерін пайдаланыңыз.

- Сағатты бөлшектемеңіз, соқпаңыз, баспаңыз немесе оны отқа лақтырмаңыз. Егер батарея ісінсе немесе сұйықтық ағып кетсе, дереу батареяны пайдалануды тоқтатыңыз.
- Сағатта орнатылған батарея бар. Батареяны немесе сағатты зақымдаудан сақтау үшін батареяны өз бетінше бөлшектеп ауыстырмаңыз. Тек рұқсат етілген қызмет көрсету провайдерлері батареяны ауыстыра алады; әйтпесе, қате батарея пайдаланылған жағдайда қауіптер туындап, жеке жарақаттарға әкеп соғуы мүмкін.
- Батареяны тұрмыстық қоқысқа немесе қоқыс полигондарына тастамаңыз. Осы өнім мен пайдаланылған батареяларды жою кезінде жергілікті заңдар мен ережелерді сақтаңыз.
- Батареяны отқа немесе ыстық пешке тастамаңыз, сондай-ақ оны механикалық түрде жаншуға немесе кесуге болмайды, өйткені бұл жарылысқа әкелуі мүмкін.
- Батареяны өте жоғары температуралы қоршаған ортада қалдыру жанғыш сұйықтықтың немесе газдың жарылуына немесе ағып кетуіне әкелуі мүмкін.
- Батареяны өте төмен ауа қысымына ұшырату жарылысқа немесе жанғыш сұйықтық немесе газдың ағуына әкеп соғуы мүмкін.
- Бұл өнім ойыншық емес және оның құрамында ұсақ бөлшектер бар. Байқаусызда жұтып қою салдарынан тұншығу немесе басқа жарақаттардың алдын алу үшін оны балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Өнімді пайдалану кезінде өнімнің индикаторын балалар мен жануарлардың көздерінен алыс ұстаңыз.
- Бұл сағат медициналық құрал емес, сағат беретін кез келген деректер немесе ақпарат диагнозды белгілеу, емдеу және аурулардың алдын алу үшін негіз ретінде пайдаланылмауы тиіс.
- Есту қабілетінің нашарлау мүмкіндігін болдырмау үшін, ұзақ уақыт бойы қатты дыбыспен тыңдамаңыз.

- Өнім туралы ақпарат сағаттың артқы қақпағында көрсетілген.

## КЕПІЛДІК ЕСКЕРТПЕСІ

Xiaomi тұтынушысы ретінде сіз белгілі бір шарттарда қосымша кепілдіктерден пайда көресіз. Xiaomi компаниясы тұтынушылардың ұлттық заңнамасында көзделген кез келген заңды кепілдіктерге қосымша және арнайы тұтынушылық кепілдік артықшылықтарын ұсынады. Заңды кепілдіктердің ұзақтығы мен шарттары тиісті жергілікті заңдармен қарастырылған. Тұтынушының кепілдік артықшылықтары туралы қосымша ақпаратты Xiaomi ресми веб-сайтынан қараңыз https://www.mi.com/kz-kk/support/warranty  Заңдармен тыйым салынған немесе Xiaomi басқаша уәде берген жағдайлардан басқа, сатудан кейінгі қызметтер бастапқы сатып алынған елмен немесе аймақпен шектеледі. Толығымен заңмен рұқсат етілген тұтынушы кепілдігі бойынша, Xiaomi өз қалауы бойынша өніміңізді жөндейді, ауыстырады немесе ақшасын қайтарады. Қалыпты тозуға, форс-мажорға, теріс пайдалану немесе пайдаланушының немқұрайлылығы немесе кінәсінен туындаған зақымдарға кепілдік берілмейді. Сатудан кейінгі қызмет үшін байланыс тұлғасы Xiaomi уәкілетті қызмет көрсету желісіндегі кез келген тұлға, Xiaomi уәкілетті дистрибьюторлары немесе сізге өнімді сатқан соңғы сатушы болуы мүмкін. Күмәніңіз болса, Xiaomi анықтауы мүмкін тиісті тұлғаға хабарласыңыз.

Bravophone Kft.

Осы кепілдіктер Гонконг пен Тайваньда қолданылмайды.
Xiaomi компаниясынан тиісті түрде импортталмаған және/немесе тиісті түрде өндірілмеген және/немесе Xiaomi немесе Xiaomi компаниясының ресми сатушысынан тиісті түрде сатып алынбаған өнімдер осы кепілдіктерге жатпайды. Қолданыстағы заңға сәйкес сіз өнімді сатқан ресми емес сатушының кепілдіктерін пайдалана аласыз. Сондықтан Xiaomi сізді өнімді сатып алған сатушымен байланысуға шақырады.
Жауапкершіліктен бас тарту: Осы нұсқаулықтағы өнімнің, аксессуарлардың, пайдаланушы интерфейстерінің және өзге элементтердің иллюстрациялары тек анықтамалық мақсаттағы схемалық бейнелер болып табылады және нақты өнімнен аздап өзгеше болуы мүмкін; бұл нұсқаулықты Xiaomi немесе Xiaomi экожүйесіне кіретін кәсіпорын жариялаған, әрі осы нұсқаулықта немесе байланысты бағдарламаларда және/немесе жабдықта кездесетін баспа қателері мен дәлсіз ақпараттар алдын ала хабарландырмастан өзгертілуі мүмкін, мұндай өзгерістер нұсқаулықтың ең соңғы нұсқасында көрсетіледі.
Өндіруші: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Мекенжайы: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Бейжің, Қытай, 100085

Импорттаушы сапаға қатысты талаптарды қабылдайды: “СЯОМИ ТЕХНОЛОДЖИС ҚАЗАҚСТАН” жауапкершілігі шектеулі серіктестігі

Мекенжайы: Қазақстан, Алматы қаласы,  Алмалы ауданы, Жібек Жолы даңғылы, 135, 2-блок, 10-қабат, пошта индексі 050000

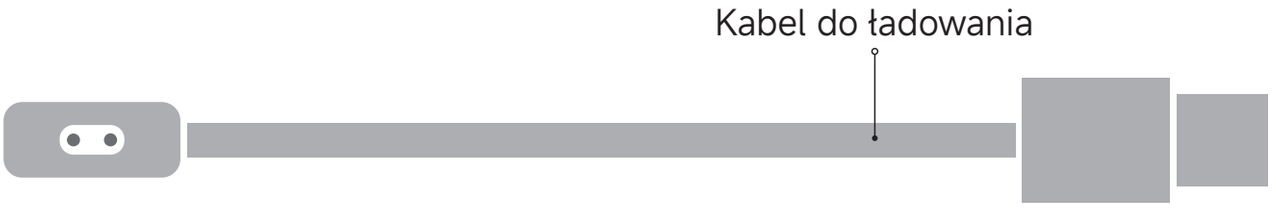
Тел.: 8-800-080-83-28

Bravophone kit

Przed użyciem produktu uważnie przeczytaj niniejszą instrukcję obsługi i zachowaj ją do przyszłego wykorzystania.

## Przegląd produktu

Bravophone Kft.




Pobierz i zainstaluj aplikację, aby lepiej zarządzać zegarkiem, a następnie zaloguj się na swoje konto Xiaomi w celu uzyskania dostępu do większej liczby usług.

Zeskanuj kod QR, aby pobrać odpowiednią aplikację na podstawie systemu twojego telefonu.

Aby uzyskać więcej informacji, zeskanuj kod QR lub podłącz zegarek do aplikacji i sprawdź w instrukcji obsługi.

## Dane techniczne

Produkt: Smart Watch
Model: M2565W1
Wodoodporność: 5ATM
Pojemność akumulatora: 470 mAh
Temperatura eksploatacji: od -10 °C do 45 °C
Łączność bezprzewodowa: Bluetooth® 5.3
Napięcie wejściowe: 5 V ⎓
Prąd wejściowy: 1 A
⎓ Symbol oznacza napięcie stałe (DC).
Maksymalna moc wyjściowa Bluetooth: < 13 dBm
Częstotliwość robocza Bluetooth: 2402–2480 MHz
Częstotliwość robocza GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Obsługiwane systemy: Produkt ten obsługuje jedynie niektóre systemy Android lub iOS. Aby uzyskać więcej szczegółów, odwiedź stronę produktu na www.mi.com.
Aby wyświetlić informacje regulacyjne, certyfikaty produktu oraz logotypy zgodności dotyczące tego produktu, przejdź do Ustawienia > Moje urządzenie > Regulacje.

Bluetooth® Znak słowny Bluetooth® i logo są zastrzeżonymi znakami towarowymi należącymi do firmy Bluetooth SIG, Inc. i mogą być używane przez Xiaomi Inc. na warunkach licencji. Pozostałe znaki i nazwy handlowe należą do ich odpowiednich właścicieli.

## Informacje wymagane przepisami

Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem są uznane za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE) i nie mogą być wyrzucane po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi odpadami. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne. Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

## Deklaracja zgodności UE

Znak CE jest stosowany do produktu i wbudowanego akumulatora.
Niniejszym firma Xiaomi Communications Co., Ltd. oświadcza, że urządzenie radiowe typu M2565W1 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE oraz Rozporządzeniem (UE) 2023/1542. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informacje o narażeniu na RF (SAR)
Urządzenie spełnia limity narażenia na promieniowanie i emituje bardzo niski poziom energii RF, uznawany za zgodny bez konieczności badania współczynnika swoistego pochłaniania (SAR).

## Środki ostrożności

- Załóż zegarek mniej więcej o szerokość jednego palca powyżej kości nadgarstka i upewnij się, że przylega pewnie i wygodnie. Zbyt luźne noszenie lub intensywna aktywność fizyczna mogą zafałszować pomiar tętna.
- Zegarek ma wodoszczelność do 5ATM (do 50 m). Można go nosić na basenie, przy brzegu lub podczas innych aktywności w płytkiej wodzie. Nie używaj go pod gorącym prysznicem, w saunie ani podczas nurkowania. Unikaj bezpośredniego działania strumieni/prądów wody o dużej prędkości podczas sportów wodnych. Po kontakcie z wodą morską delikatnie opłucz zegarek słodką wodą. Paski skórzane, metalowe

Bravophone Kft.

lub plecione wysusz natychmiast po zamoczeniu (unikaj bezpośredniego słońca i wysokiej temperatury). Wodoszczelność nie jest trwała i może z czasem ulec zmniejszeniu. Szczegóły znajdziesz na oficjalnej stronie Xiaomi w części o klasach wodoszczelności zegarków i opasek inteligentnych.

- Ekran dotykowy nie działa pod wodą. Po kontakcie z wodą przed użyciem usuń nadmiar wilgoci z powierzchni za pomocą miękkiej ściereczki.
- Na co dzień unikaj zbyt ciasnego noszenia zegarka. Utrzymuj suchy obszar styku ze skórą; pasek regularnie myj wodą i dokładnie susz. Jeśli pojawi się zaczerwienienie lub obrzęk, przerwij użytkowanie i skonsultuj się z lekarzem.
- Podczas ładowania utrzymuj zasilacz, kabel ładujący i urządzenie w suchości. Nie dotykaj ich mokrymi rękami ani nie wystawiaj na deszcz lub inne ciecze.
- Jeśli nie planujesz używać zegarka przez dłuższy czas, naładuj go do pełna, wyłącz i przechowuj w chłodnym, suchym miejscu. Doładowuj co najmniej raz na 3 miesiące.
- Zakres temperatur pracy: −10 °C–45 °C; użytkowanie poza tym zakresem może powodować nieprawidłowe działanie.
- Jeśli wyświetlacz ulegnie uszkodzeniu, nie dotykaj go ani nie próbuj go usuwać. Natychmiast przerwij używanie urządzenia i skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
- Proszę użyć dołączonego kabla do ładowania, aby naładować urządzenie. Używaj tylko zasilaczy zgodnych z lokalnymi normami bezpieczeństwa lub certyfikowanych i dostarczanych przez wykwalifikowanych producentów.
- Nie demontuj, nie uderzaj, nie zgniataj i nie wrzucaj zegarka do ognia. Natychmiast przerwij używanie produktu, jeśli akumulator spuchnie lub zacznie przeciekać.
- Zegarek zawiera wbudowany akumulator. Nie próbuj samodzielnie go wyjmować ani wymieniać; wymiany może dokonać wyłącznie autoryzowany serwis. Zastosowanie niewłaściwego typu akumulatora może stwarzać zagrożenie, w tym ryzyko obrażeń.
- Nie wyrzucaj akumulatora do odpadów komunalnych ani na wysypiska. Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami przy utylizacji tego produktu i zużytych akumulatorów.
- Nie wrzucaj akumulatora do ognia ani do rozgrzanego pieca i nie poddawaj go mechanicznemu miażdżeniu lub cięciu; grozi to eksplozją.
- Pozostawienie akumulatora w środowisku o skrajnie wysokiej temperaturze może spowodować eksplozję lub wyciek łatwopalnych cieczy/gazów.
- Narażenie akumulatora na skrajnie niskie ciśnienie powietrza może spowodować eksplozję lub wyciek łatwopalnych cieczy/gazów.
- Ten produkt nie jest zabawką i zawiera małe elementy. Przechowuj go poza zasięgiem dzieci, aby zapobiec zadławieniu lub innym urazom w razie przypadkowego połknięcia.
- Podczas użytkowania nie kieruj lampki kontrolnej produktu w oczy dzieci ani zwierząt.
- Zegarek nie jest wyrobem medycznym; dostarczane dane/informacje nie mogą stanowić podstawy diagnostyki, leczenia ani profilaktyki chorób.
- Aby zapobiec możliwemu uszkodzeniu słuchu, unikaj długotrwałego słuchania przy wysokiej głośności.
- Informacje o produkcie są umieszczone na tylnej stronie koperty zegarka.

Bravophone Kft.

## WARUNKI GWARANCJI

Jako konsument produktów Xiaomi, w określonych okolicznościach mogą Państwo skorzystać z dodatkowych uprawnień gwarancyjnych. Xiaomi oferuje korzyści w ramach gwarancji konsumenckiej, które stanowią uzupełnienie — a nie zastąpienie — ustawowych uprawnień konsumenta (w tym uprawnień z tytułu rękojmi) przewidzianych przez prawo krajowe. Okres i warunki wynikające z przepisów prawa określają właściwe przepisy lokalne. Więcej informacji znajduje się na oficjalnej stronie Xiaomi: https://www.mi.com/global/support/warranty Z wyjątkiem przypadków, gdy prawo stanowi inaczej lub Xiaomi postanowi inaczej, usługi posprzedażowe są ograniczone do kraju lub regionu pierwotnego zakupu. W ramach gwarancji konsumenckiej, w najszerszym zakresie dozwolonym przez prawo, Xiaomi może według własnego uznania naprawić produkt, wymienić go lub zwrócić zapłaconą cenę. Gwarancja nie obejmuje normalnego zużycia, działania siły wyższej, niewłaściwego użytkowania ani szkód spowodowanych niedbalstwem lub błędem użytkownika. W sprawach serwisowych mogą się Państwo kontaktować z dowolnym punktem autoryzowanej sieci serwisowej Xiaomi, autoryzowanym dystrybutorem Xiaomi lub sprzedawcą, u którego dokonano zakupu. W razie wątpliwości prosimy o kontakt z osobą wskazaną przez Xiaomi.

Niniejsza gwarancja nie ma zastosowania na terytorium Hongkongu i Tajwanu.

Nie obejmuje również produktów, które nie zostały prawidłowo importowane i/lub wyprodukowane przez Xiaomi i/lub prawidłowo nabyte od Xiaomi lub jego oficjalnego sprzedawcy. Zgodnie z obowiązującym prawem mogą Państwo dochodzić uprawnień gwarancyjnych wobec nieautoryzowanego sprzedawcy, który sprzedał produkt. Xiaomi zaleca kontakt z miejscem zakupu.

Oświadczenie o wyłączeniu odpowiedzialności: Ilustracje tego produktu, akcesoriów, interfejsu użytkownika oraz innych elementów przedstawione w niniejszej Instrukcji obsługi stanowią rysunki schematyczne zamieszczone tylko w celach referencyjnych i mogą nieznacznie różnić się od rzeczywistego produktu. Niniejsza instrukcja obsługi jest publikowana przez Xiaomi lub przedsiębiorstwo należące do ekosystemu Xiaomi. Błędy typograficzne i niedokładne informacje zawarte w niniejszej instrukcji lub powiązanych programach i/lub sprzęcie mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Takie zmiany zostaną wskazane w najnowszej wersji tej instrukcji obsługi.

Producent:Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

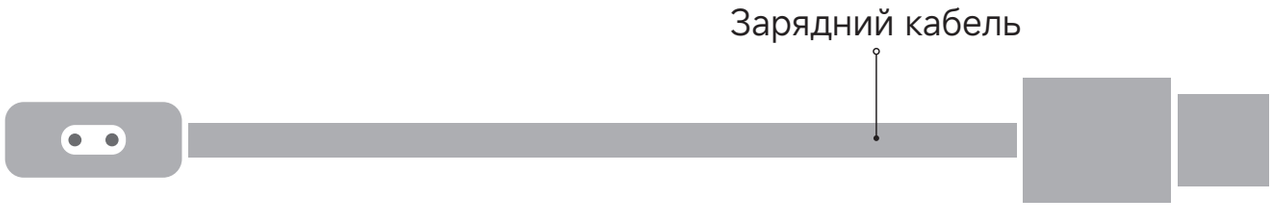
Więcej informacji: www.mi.com

Bravophone.pl

Перед початком користування пристроєм уважно прочитайте цей посібник користувача та збережіть його для подальшого використання.

## Огляд пристрою

Bravophone Kft.




Завантажте та встановіть додаток для зручного керування годинником і увійдіть у свій обліковий запис Xiaomi, щоб отримати додаткові послуги.

Відскануйте QR-код, щоб завантажити відповідний додаток залежно від системи вашого телефона.

Для детальної інформації відскануйте QR-код або підключіть годинник до додатка та перегляньте посібник користувача.

## Характеристики

Найменування виробу: смарт-годинник
Модель: M2565W1
Клас водозахисту: 5ATM
Ємність акумулятора: 470 мА·год
Робоча температура: від -10 °C до 45 °C
Бездротове підключення: Bluetooth® 5.3
Вхідна напруга: 5 В ⎓
Вхідний струм: 1 А
⎓ Цей символ позначає напругу постійного струму (DC).
Максимальна вихідна потужність Bluetooth: < 13 дБм
Робочий діапазон частот Bluetooth: 2402–2480 МГц
Робочий діапазон частот GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 МГц

Сумісність: цей виріб підтримує лише окремі версії Android та iOS. Детальну інформацію можна дізнатися на сторінці продукту на www.mi.com.
Щоб переглянути нормативну інформацію, сертифікацію виробу та логотипи відповідності, перейдіть у Налаштування > Мій пристрій > Нормативи.

Bluetooth® Словесний знак і логотипи Bluetooth® є зареєстрованими торговельними марками, які належать Bluetooth SIG, Inc., і використовуються Xiaomi Inc. за ліцензією. Інші торговельні марки та торгові назви належать відповідним власникам.

## Відомості про нормативну відповідність

Усі вироби, позначені цим символом, є відпрацьованим електричним і електронним обладнанням (WEEE відповідно до Директиви 2012/19/ЄС) і не повинні змішуватися з несортованими побутовими відходами. Щоб захистити здоров'я людей і довкілля, передавайте відпрацьоване обладнання до визначених державними або місцевими органами влади пунктів збору для переробки відходів електричного та електронного обладнання. Належна утилізація та переробка допоможуть запобігти можливим негативним наслідкам для довкілля та здоров'я людей. За додатковою інформацією про місцезнаходження та умови приймання таких пунктів збору звертайтеся до продавця або місцевих органів влади.

## Декларація відповідності ЄС

Маркування CE застосовується до виробу та вбудованої батареї.
Цим компанія Xiaomi Communications Co., Ltd., заявляє, що радіообладнання типу M2565W1 відповідає вимогам Директиви 2014/53/EU та Регламенту (EU) 2023/1542. Повний текст Декларації про відповідність директивам ЄС наведено за посиланням: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Інформація про вплив РЧ (SAR)
Цей пристрій відповідає граничним рівням впливу випромінювання та має дуже низький рівень радіочастотної енергії, тому вважається таким, що відповідає вимогам без проведення випробувань на питому швидкість поглинання (SAR).

## Заходи безпеки

- Носіть годинник приблизно на відстані ширини одного пальця вище кісточки зап'ястка, зафіксувавши його щільно, але зручно. Ослаблений ремінець чи інтенсивна активність можуть спричинити некоректне вимірювання частоти серцевих скорочень.
- Годинник має клас водостійкості 5ATM (еквівалент 50 м глибини). Його можна носити в басейні, біля берега або під час інших занять у мілкій воді. Не використовуйте годинник у гарячому душі,

Pro Telecom Kft.

сауні чи під час дайвінгу. Уникайте прямого впливу швидких струменів/потоків води під час водних видів спорту. Після контакту з морською водою обполосніть годинник прісною водою. Шкіряні, металеві або ткані ремінці слід одразу висушити (уникайте прямого сонця та високої температури). Водостійкість не є постійною і може зменшуватися з часом. Докладніше див. в інформації про класи водостійкості розумних годинників і браслетів на офіційному сайті Xiaomi.

- Сенсорний екран не підтримує роботу під водою. Після контакту годинника з водою перед використанням протріть його м'якою тканиною, видаливши надлишкову вологу.
- Під час щоденного носіння не затягуйте годинник надто туго. Підтримуйте зону контакту сухою; регулярно промивайте ремінець водою та ретельно висушуйте. У разі почервоніння чи набряку шкіри припиніть використання й зверніться до лікаря.
- Під час заряджання тримайте адаптер живлення, кабель і пристрій у сухому середовищі. Не торкайтеся їх мокрими руками та не наражайте на дощ чи інші рідини.
- Якщо не плануєте користуватися годинником тривалий час, повністю зарядіть його, вимкніть і зберігайте у прохолодному, сухому місці. Підзаряджайте щонайменше раз на 3 місяці.
- Робоча температура годинника – від –10 °C до 45 °C. Якщо температура навколишнього середовища занадто висока чи занадто низька, годинник може працювати некоректно.
- Якщо екран розбито, не торкайтеся його та не намагайтеся його знімати. Негайно припиніть використання годинника та зверніться до авторизованого сервісного центру.
- Використовуйте комплектний кабель для заряджання. Застосовуйте лише адаптери живлення, що відповідають місцевим вимогам безпеки або сертифіковані та постачаються кваліфікованими виробниками.
- Не розбирайте годинник, не піддавайте його ударам, не деформуйте та не спалюйте. Негайно припиніть використання, якщо акумулятор здувся або спостерігається витік електроліту.
- Усередині встановлено вбудований акумулятор. Не намагайтеся зняти чи замінити його самостійно — це мають виконувати лише спеціалісти авторизованого сервісного центру. Використання невідповідного типу акумулятора може становити небезпеку, зокрема травмування.
- Не утилізуйте акумулятор разом із побутовими відходами та не викидайте на звалище. Утилізуйте цей виріб і використані акумулятори відповідно до місцевих законів і норм.
- Не викидайте акумулятор у вогонь чи розігріту піч та не піддавайте його механічному руйнуванню (дробленню/різанню), оскільки це може спричинити вибух.
- Перебування акумулятора в умовах надвисокої температури може спричинити вибух або витік займистої рідини чи газу.
- Вплив вкрай низького тиску повітря на акумулятор може спричинити вибух або витік займистої рідини чи газу.
- Цей виріб не є іграшкою та містить дрібні деталі. Тримайте його подалі від дітей, щоб запобігти задусі або іншим травмам у разі випадкового проковтування.
- Під час використання тримайте індикатор пристрою подалі від очей дітей і тварин.
- Цей годинник не є медичним виробом; будь-які надані ним дані чи інформацію не слід використовувати як підставу для діагностики, лікування чи профілактики захворювань.

- Щоб запобігти можливому ушкодженню слуху, уникайте тривалого використання звуку на високій гучності.

Brayphone Kft.

• Інформацію про продукт наведено на зворотному боці корпусу годинника.
Відповідність Технічному регламенту радіообладнання (постанова КМУ від 24.05.2017 р. № 355)
Цим компанія Xiaomi Communications Co., Ltd. заявляє, що радіообладнання типу смарт-годинник (Smart Watch), моделі M2565W1 (REDMI Watch 6 Lite)відповідає вимогам Технічного регламенту радіообладнання. Повний текст декларації про відповідність наведено за посиланням:
www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Цей пристрій може працювати в Україні в наведених нижче діапазонах частот та з максимальною номінальною радіочастотною потужністю:

| Діапазон частот | Максимальна номінальна потужність передавання |
|---|---|
| Bluetooth | < 13 дБм |

Bravophone Kft.

## ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ГАРАНТІЮ

Як клієнт компанії Xiaomi ви можете за певних обставин отримати додаткову гарантію на продукт. Компанія Xiaomi пропонує клієнтам розширені гарантійні послуги, що доповнюють, але не виключають обов'язкове гарантійне обслуговування, передбачене на законодавчому рівні. Строки та умови гарантійного обслуговування, передбачені законодавством, регулюються відповідними законами. Детальну інформацію про додаткове гарантійне обслуговування див. на офіційному сайті Xiaomi: https://www.mi.com/global/support/warranty. Якщо це не заборонено законом і якщо компанія Xiaomi не обіцяла інше, післяпродажні послуги буде обмежено країною або регіоном первісного придбання товару. Згідно з чинним законодавством про надання гарантійних послуг споживачам компанія Xiaomi має право вчиняти на свій розсуд: ремонтувати продукт, замінювати на новий або відшкодовувати його вартість. Гарантійне обслуговування не поширюється на звичайний експлуатаційний знос, форс-мажорні обставини, неналежне використання або пошкодження через недбалість користувача.
Контактною особою з питань післяпродажного обслуговування може бути будь-яка особа з авторизованої сервісної мережі Xiaomi, авторизований дистриб'ютор Xiaomi або кінцевий продавець, який здійснив продаж продукту вам. У разі виникнення запитань звертайтеся до відповідної особи, визначеної Xiaomi.
Поточні гарантії не діють в Гонконгу й на Тайвані.
На продукти, які не було належним чином імпортовано та/або не було належним чином вироблено компанією Xiaomi та/або не було належним чином придбано в компанії Xiaomi або офіційного продавця Xiaomi, ця гарантія не поширюється. Згідно з чинним законодавством ви можете мати право на гарантію від неофіційного роздрібного продавця, який продав продукт. Тому Xiaomi пропонує вам звернутися до роздрібного продавця, у якого ви придбали продукт.

Відмова від відповідальності.
Зображення продукту, аксесуарів, інтерфейсів користувача та інших елементів у цьому посібнику є схематичними ілюстраціями лише для ознайомлення та можуть незначно відрізнятися від фактичного вигляду продукту. Цей посібник опубліковано Xiaomi або підприємством з екосистеми Xiaomi. Друкарські помилки та неточності в цьому посібнику, а також пов'язаних програмах та/чи обладнанні може бути виправлено та змінено без попереднього повідомлення. Будь-які такі зміни буде відображено в останній версії посібника.

Виробник: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Адреса: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Пекін, Китай, 100085.
Щоб дізнатися більше, відвідайте сайт www.mi.com.

Bravophone Kft.

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u dit product gebruikt en bewaar deze voor toekomstige raadpleging.

## Productoverzicht

Bravophone Kft.

Download en installeer de app om het horloge beter te beheren en meld u aan op uw Xiaomi-account voor meer diensten.

Scan de QR-code om de bijbehorende app te downloaden op basis van het systeem van je telefoon.

Voor meer details kunt u de QR-code scannen of het horloge verbinden met de app en deze raadplegen in de gebruikershandleiding.

## Specificaties

Product: Smart Watch
Model: M2565W1
Waterbestendigheid: 5ATM
Batterijcapaciteit: 470 mAh
Bedrijfstemperatuur: -10 °C tot 45 °C
Draadloze connectiviteit: Bluetooth® 5.3
Ingangsspanning: 5 V ⎓
Ingangsstroom: 1 A
⎓ Het symbool geeft gelijkspanning aan (DC).
Maximaal Bluetooth-uitgangsvermogen: < 13 dBm
Bluetooth-bedrijfsfrequentie: 2402–2480 MHz
Bedrijfsfrequentie GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Compatibel met: dit product ondersteunt alleen bepaalde Android- of iOS-systemen. Kijk voor gedetailleerde informatie op de productpagina op www.mi.com.
Voor wettelijke informatie, productcertificering en nalevingslogo's met betrekking tot dit product, gaat u naar Instellingen > Mijn apparaat > Regelgeving.

Bluetooth® Het woordmerk en de logo's van Bluetooth® zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van dergelijke merken door Xiaomi Inc. gebeurt onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn die van hun respectieve eigenaars.

## Informatie naleven van de wet- en regelgeving

Alle producten met dit symbool behoren tot afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA zoals in Richtlijn 2012/19/EU) en mogen niet worden vermengd met ongesorteerd huishoudelijk afval. In plaats daarvan moet u de volksgezondheid en het milieu beschermen door uw afgedankte apparatuur in te leveren bij een van de aangewezen inzamelpunten voor de recycling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, ingericht door de overheid of plaatselijke autoriteiten. Correcte verwijdering en recycling zal mogelijk negatieve gevolgen voor het milieu en de algemene gezondheid helpen voorkomen. Neem contact op met de installateur of uw plaatselijke autoriteiten voor meer informatie over de locaties en de voorwaarden van deze inzamelpunten.

## EU-conformiteitsverklaring

CE-markering is van toepassing op het product en de ingebouwde batterij.
Hierbij verklaart Xiaomi Communications Co., Ltd. dat de radioapparatuur van het type M2565W1 voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU en Verordening (EU) 2023/1542. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informatie over RF-blootstelling (SAR)
Dit apparaat voldoet aan de limieten voor stralingsblootstelling en heeft zeer lage niveaus van RF-energie die zonder SAR-tests als conform worden beschouwd.

## Veiligheidsmaatregelen

- Draag het horloge ongeveer één vingerbreedte boven het polsbot en zorg voor een stevige, comfortabele pasvorm. Als het horloge te los zit of tijdens intensieve activiteit wordt gedragen, kan de hartslagmeting onnauwkeurig zijn.

Bravochone Kft.

- Het horloge is waterbestendig tot 5ATM (tot 50 m). Het kan worden gedragen in zwembaden, nabij de kust of bij andere activiteiten in ondiep water. Gebruik het niet onder hete douches, in sauna's of tijdens het duiken. Vermijd bij watersporten directe impact van waterstralen of -stromen met hoge snelheid. Spoel het horloge na contact met zeewater voorzichtig af met zoet water. Leren, metalen of geweven bandjes moeten na het nat worden direct worden gedroogd (vermijd direct zonlicht en hoge hitte). Waterbestendigheid is niet permanent en kan na verloop van tijd afnemen. Raadpleeg voor details de informatie over de waterbestendigheidsclassificatie voor smartwatches en smartbands op de officiële website van Xiaomi.
- Het touchscreen ondersteunt geen bediening onder water. Veeg na contact met water overtollig vocht weg met een zachte doek voordat u het horloge gebruikt.
- Draag het horloge bij dagelijks gebruik niet te strak. Houd het contactgebied droog; reinig de band regelmatig met water en droog deze grondig. Stop het gebruik en raadpleeg een arts bij roodheid of zwelling.
- Houd tijdens het opladen de voedingsadapter, oplaadkabel en het apparaat droog. Raak ze niet aan met natte handen en stel ze niet bloot aan regen of andere vloeistoffen.
- Als het horloge langere tijd niet wordt gebruikt, laad het volledig op, schakel het uit en bewaar het op een koele, droge plaats. Laad ten minste elke 3 maanden opnieuw op.
- Bedrijfstemperatuur: -10 °C–45 °C; gebruik buiten dit bereik kan storingen veroorzaken.
- Als het scherm beschadigd is, raak het niet aan en probeer het niet te verwijderen. Stop het gebruik en neem contact op met een erkende serviceprovider.
- Gebruik de meegeleverde oplaadkabel om het apparaat op te laden. Gebruik alleen voedingsadapters die voldoen aan de lokale veiligheidsnormen of die gecertificeerd en geleverd zijn door gekwalificeerde fabrikanten.
- Demonteer, sla of plet het horloge niet en gooi het niet in het vuur. Stop het gebruik onmiddellijk als de batterij opzwelt of lekt.
- Het horloge bevat een ingebouwde batterij. Probeer de batterij niet zelf te verwijderen of te vervangen; dit mag uitsluitend door een erkende servicedienst worden uitgevoerd. Gebruik van een onjuist batterijtype kan veiligheidsrisico's opleveren, waaronder lichamelijk letsel.
- Gooi de batterij niet bij het huisvuil of op de stort. Volg de lokale wet- en regelgeving bij de verwijdering van dit product en de gebruikte batterijen.
- Gooi de batterij niet in het vuur of in een hete oven en stel haar niet bloot aan mechanisch pletten of snijden; dit kan een explosie veroorzaken.
- Het achterlaten van een batterij in een omgeving met extreem hoge temperaturen kan een explosie veroorzaken of leiden tot lekkage van brandbare vloeistoffen of gassen.
- Blootstelling van een batterij aan extreem lage luchtdruk kan een explosie veroorzaken of leiden tot lekkage van brandbare vloeistoffen of gassen.
- Dit product is geen speelgoed en bevat kleine onderdelen. Houd het buiten het bereik van kinderen om verstikkingsgevaar of ander letsel door per ongeluk inslikken te voorkomen.
- Houd het indicatorlampje van het product uit de ogen van kinderen en dieren tijdens gebruik.
- Deze smartwatch is geen medisch hulpmiddel; gegevens of informatie die zij verstrekt mogen niet worden gebruikt als basis voor diagnose, behandeling of preventie van ziekten.

Bravo Phone Kft.

- Ter voorkoming van mogelijke gehoorschade: vermijd langdurig luisteren op hoog volume.
- Productinformatie staat op de achterzijde van de horlogekast.

## GARANTIEVERKLARING

Als klant van Xiaomi profiteert u onder bepaalde voorwaarden van aanvullende garantie. Xiaomi biedt speciale garantievoordelen voor consumenten als aanvulling op, en niet in de plaats van, wettelijke garantie waarin voorzien wordt in nationale consumentenwetgeving. De duur en de voorwaarden die verband houden met juridische garanties worden bepaald in de toepasselijke lokale wetgeving. Raadpleeg voor meer informatie over de garantievoordelen voor consumenten de officiële website van Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Uitgezonderd zoals bij wetgeving verboden of anderszins beloofd door Xiaomi is de klantenservice na verkoop beperkt tot het land of de regio waar de oorspronkelijke aankoop heeft plaatsgevonden. Onder de consumentengarantie, voor zover maximaal wettelijk is toegestaan, biedt Xiaomi naar eigen inzicht reparatie, vervanging of terugbetaling van uw product. Normale slijtage, overmacht, onjuist gebruik of schade die is veroorzaakt door nalatigheid of schuld van de gebruiker vallen niet onder de garantie. De contactpersoon voor klantenservice na verkoop mag iedere persoon zijn die deel uitmaakt van het erkende servicenetwerk van Xiaomi, erkende distributeurs van Xiaomi of de eindverkoper die producten aan u heeft verkocht. Indien u twijfels hebt, neemt u contact op met de door Xiaomi aangewezen persoon.

De huidige garanties zijn niet van toepassing in Hong Kong en Taiwan.

Producten die niet naar behoren zijn ingevoerd en/of die niet naar behoren zijn geproduceerd door Xiaomi en/of niet naar behoren zijn verkregen van Xiaomi of een officiële wederverkoper van Xiaomi, vallen niet onder deze garanties. Volgens de toepasbare wet haalt u mogelijk voordeel uit garanties van de niet-officiële verkoper die het product heeft verkocht. Xiaomi vraagt u daarom contact op te nemen met de verkoper van wie u het product hebt gekocht.

Disclaimer: De afbeeldingen van het product, accessoires, gebruikersinterfaces en andere elementen in deze gebruikershandleiding zijn schematische diagrammen ter referentie en kunnen afwijken van het werkelijke product. Deze handleiding is gepubliceerd door Xiaomi of een onderneming in het ecosysteem van Xiaomi. Typografische fouten en onjuiste informatie in deze handleiding of de bijbehorende programma's en/of apparatuur kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Dergelijke wijzigingen zullen in de nieuwste versie van de handleiding worden vermeld.

Geproduceerd door:Xiaomi Communications Co., Ltd.

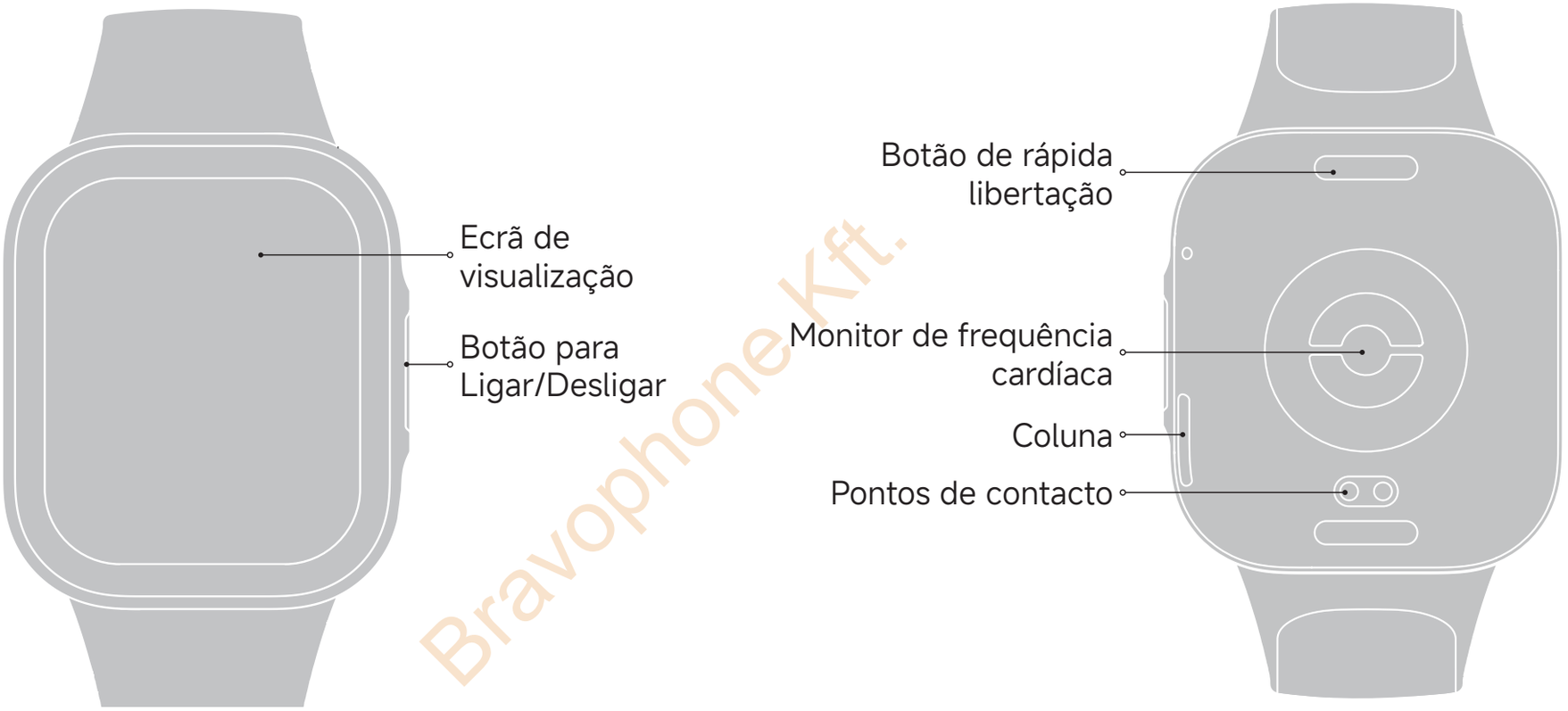
Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Ga voor meer informatie naar www.mi.com

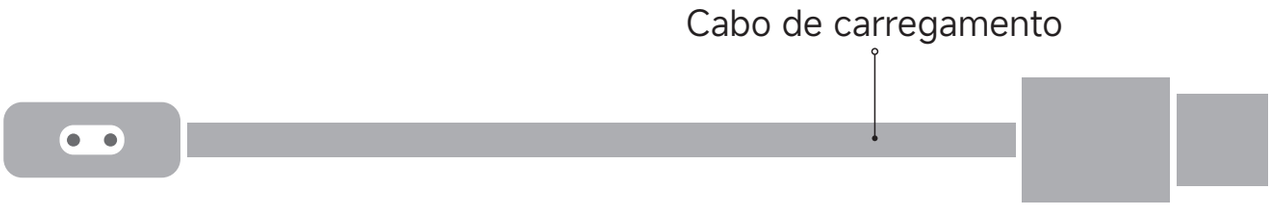
Bravophone.com

Leia atentamente este manual antes de utilizar este produto e guarde-o para consultas futuras.

## Visão geral do produto




Bravophone Kft.




Descarregue e instale a aplicação para gerir melhor o relógio e inicie sessão na sua conta Xiaomi para mais serviços.

Escaneie o código QR para baixar o aplicativo correspondente com base no sistema do seu telefone.

Para obter mais detalhes, escaneie o código QR ou conecte o relógio ao aplicativo e verifique no guia do usuário.

## Especificações

Produto: Smart Watch
Modelo: M2565W1
Resistência à Água: 5ATM
Capacidade da bateria: 470 mAh
Temperatura de funcionamento: -10 °C a 45 °C
Ligação sem fios: Bluetooth® 5.3
Tensão de entrada: 5 V ⎓
Corrente de entrada: 1 A
⎓ O símbolo indica tensão de corrente contínua (CC).
Potência máxima de saída Bluetooth: < 13 dBm
Frequência de operação do Bluetooth: 2402-2480 MHz
Frequência de operação do GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS : 1559–1610 MHz

Compatível com: Este produto é compatível apenas com alguns sistemas Android ou iOS. Para obter informações detalhadas, consulte a página de produtos no Website www.mi.com.
Para consultar informações regulamentares, certificações do produto e logótipos de conformidade relacionados com este produto, aceda a Definições > O meu dispositivo > Regulamentação.

Bluetooth® A marca e o logotipo Bluetooth® são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e a utilização dos mesmos por Xiaomi Inc. é feita mediante licença. Outras marcas e nomes comerciais são de seus respectivos proprietários.

## Informação sobre o cumprimento da regulamentação

Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições de tais pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

## Declaração de conformidade da UE

A marca CE é aplicável ao produto e à bateria integrada.
Pelo presente, a Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que o equipamento de rádio do tipo M2565W1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE e o Regulamento (UE) 2023/1542. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informações sobre exposição a RF (SAR)
Este equipamento cumpre os limites de exposição à radiação e emite níveis de energia de radiofrequência muito baixos, considerados conformes sem necessidade de ensaio da Taxa de Absorção Específica (SAR).

## Precauções de segurança

- Use o relógio aproximadamente a uma largura de um dedo acima do osso do punho; o ajuste deve ser firme e confortável. Se o relógio estiver demasiado solto ou for usado durante atividade física intensa, a medição da frequência cardíaca pode ser afetada.
- • O relógio tem classificação de resistência à água 5ATM (equivalente a 50 m de profundidade). Pode ser usado em piscinas, junto à costa ou noutras atividades em águas pouco profundas. Não utilize o

Bravophone Kft

relógio em duches quentes, saunas ou em mergulho. Evite o impacto direto de jatos ou correntes de água de alta velocidade durante desportos aquáticos. Após contacto com água do mar, passe o relógio por água doce. As braceletes em pele, metal ou tecido/malha têxtil devem ser secas imediatamente após ficarem molhadas (evite a luz solar direta e o calor elevado). A resistência à água não é permanente e pode degradar-se ao longo do tempo. Para mais detalhes, consulte no site oficial da Xiaomi a informação sobre as classes de resistência à água de relógios e pulseiras inteligentes.

- O ecrã tátil não funciona debaixo de água. Depois de contacto com água, remova o excesso de humidade com um pano macio antes de utilizar.
- No uso diário, evite apertar demasiado o relógio. Mantenha a zona de contacto seca; lave a bracelete regularmente com água e seque-a completamente. Se surgir vermelhidão ou inchaço, interrompa a utilização e consulte um médico.
- Durante o carregamento, mantenha o adaptador de alimentação, o cabo de carregamento e o relógio secos. Não lhes toque com as mãos molhadas nem os exponha à chuva ou a outros líquidos.
- Se não for utilizar o relógio por um período prolongado, carregue-o totalmente, desligue-o e guarde-o num local fresco e seco. Volte a carregar pelo menos uma vez a cada 3 meses.
- Faixa de funcionamento: -10 °C–45 °C; a utilização fora deste intervalo pode causar mau funcionamento.
- Se o ecrã estiver rachado ou partido, não lhe toque nem tente removê-lo. Interrompa de imediato a utilização e contacte uma assistência técnica autorizada.
- Utilize o cabo de carregamento incluído para carregar o dispositivo. Utilize apenas adaptadores de alimentação que cumpram as normas de segurança locais ou que sejam certificados e fornecidos por fabricantes qualificados.
- Não desmonte, não golpeie, não esmague nem incinere o relógio. Se a bateria inchar ou apresentar fugas, interrompa imediatamente a utilização do produto.
- O relógio contém uma bateria incorporada. Não tente removê-la ou substituí-la por conta própria; a substituição deve ser efetuada apenas por uma assistência técnica autorizada. A utilização de uma bateria inadequada pode constituir risco para a segurança, incluindo lesões pessoais.
- Não descarte a bateria no lixo doméstico nem em aterros sanitários. Ao descartar este produto e as baterias usadas, cumpra a legislação e regulamentação locais.
- Não atire a bateria ao fogo nem a coloque num forno quente; não a sujeite a esmagamento ou corte mecânico — pode ocorrer explosão.
- Manter a bateria em ambiente de temperatura extremamente elevada pode causar explosão ou fuga de líquidos/gases inflamáveis.
- Submeter a bateria a pressão atmosférica extremamente baixa pode causar explosão ou fuga de líquidos/gases inflamáveis.
- Este produto não é um brinquedo e contém peças pequenas. Mantenha-o fora do alcance das crianças para evitar risco de asfixia ou outros ferimentos por ingestão acidental de peças pequenas.
- Durante a utilização, não direcione a luz indicadora do produto para os olhos de crianças ou animais.
- Este relógio não é um dispositivo médico; os dados e informações fornecidos não devem ser usados como base para diagnóstico, tratamento ou prevenção de doenças.
- Para evitar possíveis danos auditivos, evite ouvir em volume alto por longos períodos.
- As informações do produto estão indicadas na parte traseira da caixa do relógio.

Brauphone Kft.

## AVISO DE GARANTIA

Enquanto cliente da Xiaomi, beneficia de mais garantias ao abrigo de determinadas condições. A Xiaomi oferece vantagens específicas sobre a garantia do cliente que são um complemento a, não um substituto de, quaisquer garantias legais fornecidas pela legislação nacional do cliente. Os termos e as condições relacionadas com garantias legais são fornecidas pela respetiva legislação local. Para mais informações sobre as vantagens da garantia do cliente, consulte o site oficial da Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Salvo se proibido pela legislação ou de outra forma prometido pela Xiaomi, os serviços de pós-venda deverão ser limitados ao país ou região da compra original. Em conformidade com a garantia do cliente, dentro do permitido por lei, a Xiaomi irá, a seu próprio critério, reparar, substituir ou reembolsar o produto. A garantia não cobre a utilização e o desgaste normal, situações de força maior ou de abuso ou danos provocados por negligência ou por culpa do utilizador. A pessoa de contacto para os serviços pós-venda pode ser qualquer pessoa na rede de serviços autorizados da Xiaomi, distribuidores autorizados da Xiaomi ou o vendedor final que lhe vendeu os produtos. Em caso de dúvida, contacte a pessoa de contacto identificada pela Xiaomi.

As presentes garantias não se aplicam em Hong Kong e Taiwan.

Os produtos que não foram devidamente importados e/ou não foram devidamente fabricados pela Xiaomi e/ou não foram devidamente adquiridos à Xiaomi ou a um vendedor oficial da Xiaomi, não se encontram cobertos pelas presentes garantias. Conforme aplicável por lei, pode beneficiar das garantias do retalhista não oficial que lhe vendeu o produto. Nesse caso, a Xiaomi recomenda que entre em contacto com o retalhista a quem comprou o Produto.

Declaração de exoneração de responsabilidade: As ilustrações do produto, dos acessórios, das interfaces do utilizador e de outros elementos neste manual do utilizador são esquemas meramente indicativos e podem diferir ligeiramente do produto real; este manual é publicado pela Xiaomi ou por uma empresa do ecossistema Xiaomi, e os erros tipográficos e as informações inexatas neste manual ou nos programas e/ou equipamentos relacionados podem ser alterados sem aviso prévio, sendo tais alterações refletidas na versão mais recente do manual.

Fabricante:Xiaomi Communications Co., Ltd.
Morada: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Para mais informações, consulte o site www.mi.com

Bravo Phone Kft.

Διαβάστε προσεκτικά το παρόν εγχειρίδιο πριν από τη χρήση του προϊόντος και φυλάξτε το για μελλοντική αναφορά.

## Επισκόπηση προϊόντος

Bravophone Kft.

Πραγματοποιήστε λήψη και εγκατάσταση της εφαρμογής, ώστε να μπορείτε να διαχειρίζεστε καλύτερα το ρολόι σας και να πραγματοποιείτε είσοδο στον λογαριασμό Xiaomi σας, ώστε να έχετε περισσότερες υπηρεσίες.

Σαρώστε τον κωδικό QR για να κατεβάσετε την αντίστοιχη εφαρμογή βάσει του συστήματος του τηλεφώνου σας.

Για περισσότερες λεπτομέρειες, σαρώστε τον κωδικό QR ή συνδέστε το ρολόι στην εφαρμογή και ελέγξτε το στον οδηγό χρήσης.

## Τεχνικά Χαρακτηριστικά

Προϊόν: Smart Watch
Μοντέλο: M2565W1
Αντοχή στο Νερό: 5ATM
Χωρητικότητα μπαταρίας: 470 mAh
Θερμοκρασία λειτουργίας: -10 °C έως 45 °C
Ασύρματη σύνδεση: Bluetooth® 5.3
Τάση εισόδου: 5 V ⎓
Ρεύμα εισόδου: 1 A
⎓ Το σύμβολο υποδηλώνει τάση συνεχούς ρεύματος (DC).
Μέγιστη ισχύς εξόδου Bluetooth: < 13 dBm
Συχνότητα λειτουργίας Bluetooth: 2402–2480 MHz
Συχνότητα λειτουργίας GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Συμβατό με: Αυτό το προϊόν υποστηρίζει μόνο ορισμένα συστήματα Android ή iOS. Για αναλυτικές πληροφορίες, ανατρέξτε στη σελίδα του προϊόντος στη διεύθυνση www.mi.com.
Για κανονιστικές πληροφορίες, πιστοποίηση προϊόντος και λογότυπα συμμόρφωσης που σχετίζονται με αυτό το προϊόν, μεταβείτε στις Ρυθμίσεις > Η συσκευή μου > Κανονιστικές πληροφορίες.

Bluetooth® Η εμπορική ονομασία και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα της Bluetooth SIG, Inc. και οποιαδήποτε χρήση τους από την Xiaomi Inc. γίνεται βάσει αδείας. Άλλα εμπορικά σήματα και ονόματα είναι ιδιοκτησία των αντίστοιχων κατόχων τους.

## Πληροφορίες συμμόρφωσης με τις κανονιστικές ρυθμίσεις

Όλα τα προϊόντα που φέρουν αυτό το σύμβολο αποτελούν απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (AHHE, σύμφωνα με την οδηγία 2012/19/ΕΕ) τα οποία δεν θα πρέπει να αναμειγνύονται με μη διαχωρισμένα οικιακά απόβλητα. Αντίθετα, για την προστασία του περιβάλλοντος και της ανθρώπινης υγείας, θα πρέπει να παραδίδετε τα απόβλητα εξοπλισμού αυτού του τύπου σε ένα καθορισμένο από τις κυβερνητικές ή τοπικές αρχές σημείο συλλογής για την ανακύκλωση των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Η σωστή απόρριψη και ανακύκλωση θα συμβάλει στην αποφυγή πιθανών αρνητικών επιπτώσεων στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη θέση τέτοιων σημείων συλλογής, καθώς και σχετικά με τους όρους και τις προϋποθέσεις χρήσης τους, επικοινωνήστε με τον υπεύθυνο εγκατάστασης ή με τις τοπικές αρχές.

Bravoonone Kft.

## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Η σήμανση CE ισχύει για το προϊόν και την ενσωματωμένη μπαταρία.
Με το παρόν, η Xiaomi Communications Co., Ltd. δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός τύπου M2565W1 συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ και τον Κανονισμό (ΕΕ) 2023/1542. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην εξής διεύθυνση διαδικτύου: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Πληροφορίες έκθεσης σε RF (SAR)
Ο εξοπλισμός αυτός συμμορφώνεται με τα όρια έκθεσης στην ακτινοβολία και διαθέτει πολύ χαμηλά επίπεδα ενέργειας ραδιοσυχνοτήτων, τα οποία θεωρούνται συμμορφούμενα χωρίς δοκιμή του Ειδικού Ρυθμού Απορρόφησης (SAR).

## Προφυλάξεις ασφάλειας

- Φορέστε το ρολόι περίπου ένα δάχτυλο πάνω από το οστό του καρπού και βεβαιωθείτε ότι εφαρμόζει άνετα αλλά σταθερά. Αν φοριέται υπερβολικά χαλαρά ή κατά τη διάρκεια έντονης σωματικής δραστηριότητας, η ακρίβεια της μέτρησης καρδιακών παλμών μπορεί να επηρεαστεί.

- Το ρολόι διαθέτει αντοχή στο νερό 5ATM (ισοδύναμο με βάθος 50 m). Μπορεί να φορεθεί σε πισίνες, κοντά στην ακτή ή σε άλλες δραστηριότητες σε ρηχά νερά. Μην το χρησιμοποιείτε σε ζεστά ντους, σε σάουνα ή κατά την κατάδυση. Αποφύγετε την άμεση έκθεση σε πίδακες ή ρεύματα νερού υψηλής ταχύτητας κατά τη διάρκεια θαλάσσιων σπορ. Μετά από επαφή με θαλασσινό νερό, ξεπλύνετε απαλά το ρολόι με γλυκό νερό. Δερμάτινα, μεταλλικά ή υφασμάτινα/πλεκτά λουράκια πρέπει να στεγνώνονται αμέσως μετά το βρέξιμο (αποφύγετε τον άμεσο ήλιο και την υψηλή θερμοκρασία). Η αντοχή στο νερό δεν είναι μόνιμη και μπορεί να μειωθεί με τον χρόνο. Για λεπτομέρειες, ανατρέξτε στις πληροφορίες σχετικά με τις βαθμίδες αντοχής στο νερό για έξυπνα ρολόγια και έξυπνα βραχιόλια στον επίσημο ιστότοπο της Xiaomi.
- Η οθόνη αφής δεν λειτουργεί υποβρύχια. Μετά από επαφή με νερό, πριν από τη χρήση απομακρύνετε την περίσσεια υγρασίας με ένα μαλακό πανί.
- Στην καθημερινή χρήση, αποφύγετε να φοράτε το ρολόι υπερβολικά σφιχτά. Διατηρείτε την περιοχή επαφής στεγνή· καθαρίζετε τακτικά το λουράκι με νερό και στεγνώστε το επιμελώς. Αν εμφανιστούν ερυθρότητα ή πρήξιμο, διακόψτε τη χρήση και συμβουλευτείτε ιατρό.
- Κατά τη φόρτιση διατηρείτε στεγνά τον προσαρμογέα τροφοδοσίας, το καλώδιο φόρτισης και το ρολόι. Μην τα αγγίζετε με βρεγμένα χέρια και μην τα εκθέτετε σε βροχή ή άλλα υγρά.
- Αν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε το ρολόι για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, φορτίστε το πλήρως, απενεργοποιήστε το και αποθηκεύστε το σε δροσερό και ξηρό μέρος. Επαναφορτίζετε τουλάχιστον μία φορά κάθε 3 μήνες.
- Εύρος λειτουργίας: -10 °C–45 °C· χρήση εκτός του εύρους μπορεί να προκαλέσει δυσλειτουργία.
- Αν η οθόνη ραγίσει ή σπάσει, μην την αγγίζετε και μην επιχειρείτε να την αφαιρέσετε. Διακόψτε άμεσα τη χρήση και επικοινωνήστε με εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις.
- Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο καλώδιο φόρτισης για να φορτίσετε τη συσκευή. Χρησιμοποιείτε μόνο προσαρμογείς ρεύματος που συμμορφώνονται με τα τοπικά πρότυπα ασφαλείας ή είναι πιστοποιημένοι και παρέχονται από εξουσιοδοτημένους κατασκευαστές.
- Μην αποσυναρμολογείτε, μην χτυπάτε, μην συνθλίβετε και μην καίτε το ρολόι. Αν η μπαταρία διογκωθεί ή παρουσιάσει διαρροή, διακόψτε αμέσως τη χρήση του προϊόντος.
- Το ρολόι διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία. Μην επιχειρείτε να την αφαιρέσετε ή να την αντικαταστήσετε μόνοι σας· η αντικατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο από εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις. Η χρήση ακατάλληλου τύπου μπαταρίας ενδέχεται να δημιουργήσει κινδύνους για την ασφάλεια, συμπεριλαμβανομένου τραυματισμού.
- Μην απορρίπτετε την μπαταρία στα οικιακά απορρίμματα ή σε χώρους υγειονομικής ταφής. Κατά την απόρριψη του προϊόντος και των χρησιμοποιημένων μπαταριών τηρείτε την ισχύουσα τοπική νομοθεσία.
- Μην ρίχνετε την μπαταρία στη φωτιά ούτε την τοποθετείτε σε θερμό φούρνο· μην την υποβάλλετε σε μηχανική σύνθλιψη ή κοπή — μπορεί να προκληθεί έκρηξη.
- Η παραμονή της μπαταρίας σε περιβάλλον με εξαιρετικά υψηλή θερμοκρασία μπορεί να προκαλέσει έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτων υγρών/αερίων.
- Η έκθεση της μπαταρίας σε εξαιρετικά χαμηλή ατμοσφαιρική πίεση μπορεί να προκαλέσει έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτων υγρών/αερίων.
- Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι και περιέχει μικρά εξαρτήματα. Κρατήστε το μακριά από παιδιά, ώστε να αποφευχθεί ο κίνδυνος πνιγμού ή άλλοι τραυματισμοί σε περίπτωση τυχαίας κατάποσης.
- Κατά τη χρήση μην κατευθύνετε την ενδεικτική λυχνία του προϊόντος στα μάτια παιδιών ή ζώων.

Bravophone Kft.

- Το ρολόι δεν αποτελεί ιατρική συσκευή· τα δεδομένα και οι πληροφορίες που παρέχει δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται ως βάση για διάγνωση, θεραπεία ή πρόληψη ασθενειών.
- Για την αποφυγή πιθανής βλάβης της ακοής, αποφεύγετε την παρατεταμένη ακρόαση σε υψηλή ένταση.
- Οι πληροφορίες του προϊόντος αναγράφονται στο πίσω μέρος της κάσας του ρολογιού.

## Σημείωση Εγγύησης

Ως καταναλωτής των προϊόντων και υπηρεσιών της Xiaomi, επωφελείστε σύμφωνα με ορισμένες προϋποθέσεις από πρόσθετες εγγυήσεις. Η Xiaomi προσφέρει συγκεκριμένες παροχές εγγύησης καταναλωτή οι οποίες ισχύουν επιπροσθέτως, και δεν αντικαθιστούν τις όποιες νόμιμες εγγυήσεις προβλέπονται σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία που αφορά τους καταναλωτές. Η διάρκεια ισχύος και οι προϋποθέσεις που σχετίζονται με τις νόμιμες εγγυήσεις διέπονται από την αντίστοιχη εθνική νομοθεσία. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις παροχές εγγύησης καταναλωτή, ανατρέξτε στον επίσημο ιστότοπο της Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Εκτός εάν απαγορεύεται από τους νόμους ή έχει δοθεί διαφορετική υπόσχεση από την Xiaomi, οι υπηρεσίες μετά την πώληση περιορίζονται στη χώρα ή την περιοχή της αρχικής αγοράς. Σύμφωνα με την εγγύηση καταναλωτή, η Xiaomi, στο βαθμό που της επιτρέπεται από την ισχύουσα νομοθεσία, και κατά τη διακριτική της ευχέρεια, θα επισκευάσει, αντικαταστήσει ή θα επιστρέψει το χρηματικό αντίτιμο του προϊόντος σας. Η εγγύηση δεν καλύπτει φθορές που προέρχονται από φυσιολογική χρήση του προϊόντος, καθώς επίσης και ζημιές που προκλήθηκαν λόγω ανωτέρας βίας, κατάχρησης ή από αμέλεια ή σφάλμα του χρήστη. Ο υπεύθυνος επικοινωνίας για τις υπηρεσίες μετά την πώληση ενδέχεται να είναι οποιοδήποτε άτομο του εξουσιοδοτημένου δικτύου σέρβις της Xiaomi, οποιοσδήποτε εκ των εξουσιοδοτημένων διανομέων της Xiaomi ή ο τελικός πωλητής που πουλά τα προϊόντα σε εσάς. Σε περίπτωση τυχόν αμφιβολιών, επικοινωνήστε με το εκάστοτε άτομο που έχει υποδειχθεί από την Xiaomi.

Οι παρούσες εγγυήσεις δεν ισχύουν στο Χονγκ Κονγκ και την Ταϊβάν.

Τα προϊόντα που δεν είχαν εισαχθεί νομίμως ή/και κατασκευαστεί νομίμως από την Xiaomi ή/και αποκτηθεί νομίμως από την Xiaomi ή κάποιον επίσημο πωλητή της Xiaomi δεν καλύπτονται από τις παρούσες εγγυήσεις. Σύμφωνα με το εφαρμοστέο δίκαιο, ενδέχεται να επωφελείστε από εγγυήσεις του μη επίσημου εμπόρου λιανικής πώλησης που πούλησε το προϊόν. Κατά συνέπεια, η Xiaomi σάς προτρέπει να επικοινωνήσετε με τον έμπορο λιανικής πώλησης από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν."

Δήλωση αποποίησης ευθύνης: Οι απεικονίσεις του προϊόντος, των αξεσουάρ, των διεπαφών χρήστη και άλλων στοιχείων στο παρόν εγχειρίδιο χρήστη είναι σχηματικά διαγράμματα μόνο για λόγους αναφοράς και ενδέχεται να διαφέρουν ελαφρώς από το πραγματικό προϊόν. Το παρόν εγχειρίδιο δημοσιεύεται από την Xiaomi ή από μια επιχείρηση του ομίλου της Xiaomi. Τυπογραφικά λάθη και ανακριβείς πληροφορίες στο παρόν εγχειρίδιο ή στα σχετικά προγράμματα ή/και στον εξοπλισμό ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Οι αλλαγές αυτές θα αναφέρονται στην τελευταία έκδοση του εγχειριδίου.

Κατασκευαστής:Xiaomi Communications Co., Ltd.

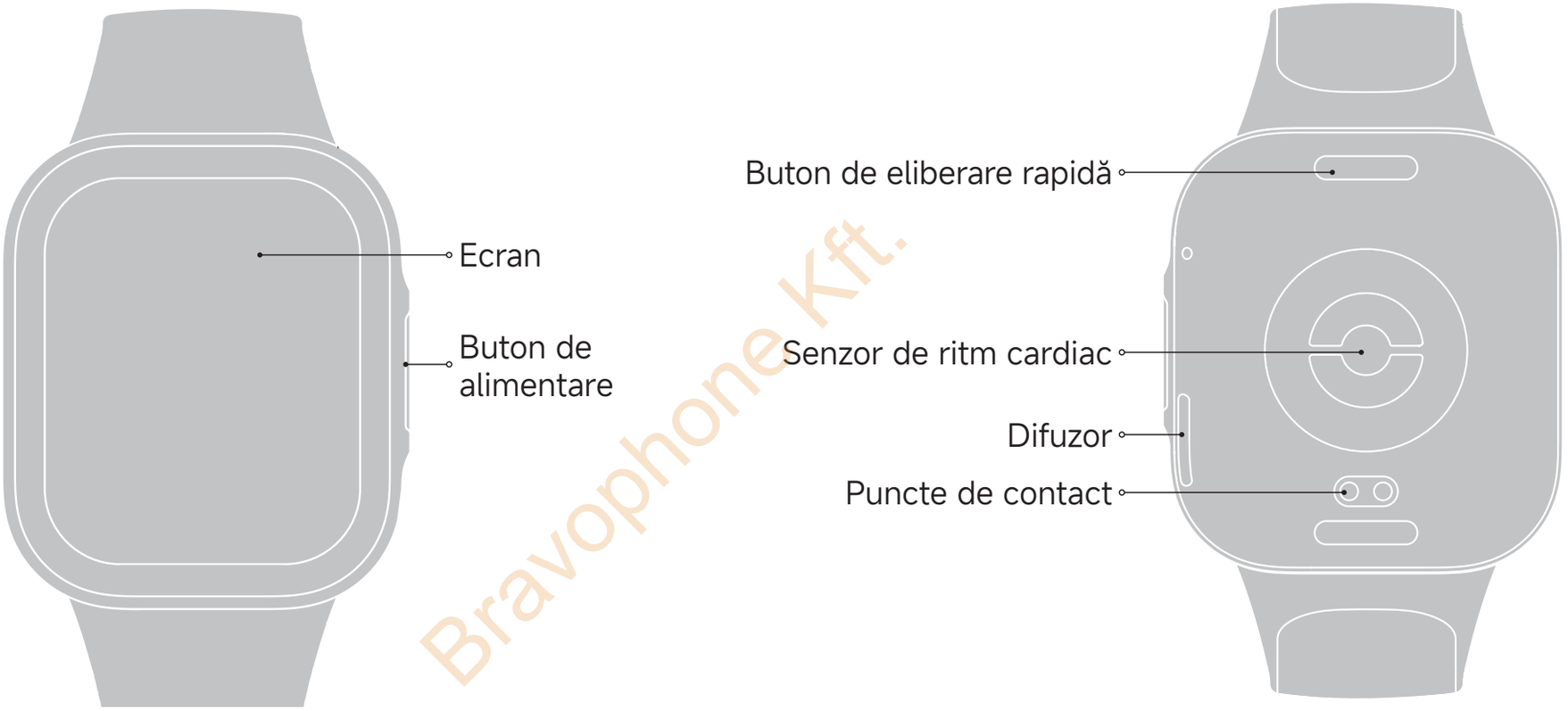
Διεύθυνση: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.mi.com

Bravo Home Kft.

Citiți cu atenție acest manual înainte de utilizarea produsului și păstrați-l pentru consultări viitoare.

## Prezentare generală a produsului




Bravophone Kft.

Descărcați și instalați aplicația pentru a gestiona mai bine ceasul și conectați-vă la contul Xiaomi pentru mai multe servicii.

Scanați codul QR pentru a descărca aplicația corespunzătoare în funcție de sistemul telefonului dvs.

Pentru mai multe detalii, scanați codul QR sau conectați ceasul la aplicație și verificați-l în ghidul utilizatorului.

## Specificații

Produs: Smart Watch
Model: M2565W1
Rezistență la Apă: 5ATM
Capacitate baterie: 470 mAh
Temperatură de funcționare: între -10 °C și 45 °C
Conectivitate wireless: Bluetooth® 5.3
Tensiune de intrare: 5 V ⎓
Curent de intrare: 1 A
⎓ Simbolul indică tensiune de curent continuu (CC).
Putere maximă de ieșire Bluetooth: < 13 dBm
Frecvență de operare Bluetooth: 2402 - 2480 MHz
Frecvență de operare GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Compatibilitate: Acest produs acceptă numai anumite sisteme Android sau iOS. Pentru informații detaliate, vă rugăm să consultați pagina produsului la www.mi.com.
Pentru informații de reglementare, certificarea produsului și sigle de conformitate legate de acest produs, accesați Setări > Dispozitivul meu > Reglementări.

Bluetooth® Marca verbală şi siglele Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc. Utilizarea acestora de către Xiaomi Inc. se face sub licență. Celelalte mărci comerciale și denumiri comerciale aparțin deținătorilor respectivi.

## Informații de conformitate cu reglementările

Toate produsele care poartă acest simbol reprezintă deșeuri de echipamente electrice și electronice (DEEE, conform Directivei 2012/19/UE), care nu trebuie amestecate cu deșeuri menajere nesortate. În schimb, trebuie să protejați sănătatea umană și mediul înconjurător prin predarea deșeurilor de echipamente la un punct de colectare desemnat pentru reciclarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice, autorizat de către autoritățile guvernamentale sau locale. Casarea și reciclarea corecte contribuie la evitarea potențialelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și a sănătății umane. Contactați instalatorul sau autoritățile locale pentru mai multe informații despre localizarea punctelor de colectare, precum și despre clauzele și condițiile acestora.

## Declarație de conformitate UE

Marcajul CE se aplică produsului și bateriei încorporate.
Prin prezenta, Xiaomi Communications Co., Ltd. declară că echipamentul radio tip M2565W1 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE și Regulamentul (UE) 2023/1542. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Acest echipament respectă limitele de expunere la radiații și are niveluri foarte scăzute de energie RF, considerate conforme fără testarea ratei specifice de absorbție (SAR).

## Măsuri de siguranță

- Purtați ceasul la aproximativ lățimea unui deget deasupra osului încheieturii și asigurați o fixare fermă, dar confortabilă. Dacă ceasul este purtat prea lejer sau în timpul activităților fizice intense, măsurarea ritmului cardiac poate fi afectată.
- Ceasul are un grad de rezistență la apă de 5ATM (echivalent cu o adâncime de 50 m). Poate fi purtat în piscine, în apropierea țărmului sau în alte activități în ape puțin adânci. Nu utilizați ceasul la dușuri fierbinți,

Bravephone Kft.

în saune sau la scufundări. Evitați impactul direct al jeturilor/curenților de apă cu viteză ridicată în timpul sporturilor nautice. După expunerea la apă de mare, clătiți ușor ceasul cu apă dulce. Curelele din piele, metal sau material textil trebuie uscate imediat după udare (evitați lumina directă a soarelui sau sursele de căldură). Rezistența la apă nu este permanentă și se poate diminua în timp. Pentru detalii, consultați informațiile despre gradul de rezistență la apă pentru ceasuri și brățări inteligente pe site-ul oficial Xiaomi.

- Ecranul tactil nu poate fi utilizat sub apă. După ce ceasul intră în contact cu apa, ștergeți ușor umezeala în exces cu o lavetă moale înainte de utilizare.
- În utilizarea zilnică, evitați să purtați ceasul prea strâns. Mențineți zona de contact uscată; curățați periodic cureaua cu apă și uscați-o temeinic. Dacă apar roșeață sau umflături, întrerupeți utilizarea și consultați un medic.
- În timpul încărcării, mențineți adaptorul de alimentare, cablul de încărcare și ceasul uscate. Nu le atingeți cu mâinile ude și nu le expuneți la ploaie sau alte lichide.
- Dacă ceasul nu va fi utilizat o perioadă îndelungată, încărcați-l complet, opriți-l și depozitați-l într-un loc răcoros și uscat. Reîncărcați cel puțin o dată la fiecare 3 luni.
- Intervalul de funcționare al ceasului este -10 °C – 45 °C; utilizarea în afara acestui interval poate provoca funcționare defectuoasă.
- Dacă ecranul se sparge, nu îl atingeți și nu încercați să îl îndepărtați. Opriți imediat utilizarea și contactați un furnizor de servicii autorizat.
- Vă rugăm să folosiți cablul de încărcare inclus pentru a încărca dispozitivul. Folosiți doar adaptoare de alimentare care respectă standardele locale de siguranță sau sunt certificate și furnizate de producători calificați.
- Nu dezasamblați, nu loviți, nu zdrobiți și nu incinerați ceasul. Opriți imediat utilizarea produsului dacă bateria se umflă sau prezintă scurgeri.
- Ceasul are o baterie încorporată. Nu încercați să o îndepărtați sau să o înlocuiți pe cont propriu; înlocuirea bateriei trebuie efectuată de un furnizor de servicii autorizat. Utilizarea unei baterii necorespunzătoare poate provoca riscuri de siguranță, inclusiv vătămări corporale.
- Nu aruncați bateria la gunoiul menajer sau în depozitele de deșeuri. Respectați legislația locală atunci când eliminați acest produs și bateriile uzate.
- Nu aruncați bateria în foc sau într-un cuptor fierbinte și nu o supuneți zdrobirii sau tăierii mecanice; aceasta poate provoca explozie.
- Păstrarea bateriei într-un mediu cu temperatură extrem de ridicată poate provoca explozie sau scurgeri de lichid ori gaz inflamabil.
- Supunerea bateriei la o presiune atmosferică foarte scăzută poate provoca explozie sau scurgeri de lichid ori gaz inflamabil.
- Acest produs nu este o jucărie și conține piese mici. Țineți-l departe de copii pentru a preveni pericolul de sufocare sau alte vătămări cauzate de înghițirea accidentală.
- Evitați expunerea ochilor copiilor sau animalelor la indicatorul luminos al produsului în timpul utilizării.
- Acest ceas nu este un dispozitiv medical; datele sau informațiile furnizate nu trebuie utilizate ca bază pentru diagnostic, tratament sau prevenirea bolilor.

Bravophone Kft.

- Pentru a preveni posibilele leziuni ale auzului, evitați ascultarea la volum ridicat pe perioade îndelungate.
- Informațiile despre produs sunt inscripționate pe spatele carcasei ceasului.

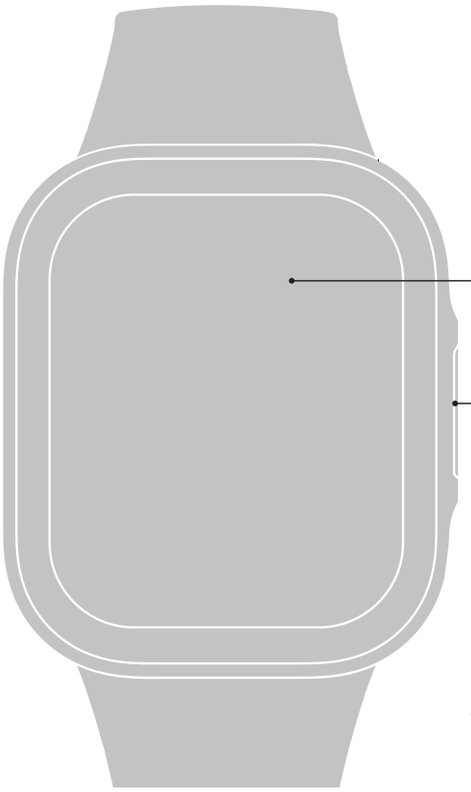
## NOTIFICARE PRIVIND GARANȚIA

În calitate de client Xiaomi de tip consumator, beneficiați, în anumite condiții, de garanții suplimentare. Xiaomi oferă consumatorilor anumite avantaje specifice legate de garanție, care se adaugă la și nu înlocuiesc garanțiile prevăzute de legislația națională privind protecția consumatorilor. Durata și condițiile care privesc respectivele garanții sunt prevăzute în legislația locală aferentă. Pentru mai multe informații despre avantajele legate de garanție pentru consumatori, consultați site-ul web oficial al Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Cu excepția cazurilor în care legislația interzice acest lucru sau Xiaomi a făcut o promisiune contrară, serviciile post-vânzări vor fi limitate la țara sau regiunea în care s-a efectuat achiziția inițială. În temeiul garanției pentru consumatori, în măsura permisă de lege, Xiaomi, la discreția sa, va repara, va înlocui sau vă va rambursa prețul produsului. Uzura normală, forța majoră, abuzul sau deteriorarea cauzată de neglijența sau de culpa utilizatorului nu fac obiectul garanției. Persoana de contact pentru activități de service post-vânzări poate fi orice persoană din rețeaua de service autorizat a Xiaomi, distribuitori autorizați ai Xiaomi sau distribuitorul final care v-a vândut produsele. Dacă aveți nelămuriri, contactați persoana relevantă, așa cum este ea identificată de către Xiaomi.
Prezentele garanții nu se aplică în Hong Kong și în Taiwan.
Produsele care nu au fost importate și/sau nu au fost produse de Xiaomi cu respectarea legislației și/sau care nu au fost achiziționate legal de la Xiaomi sau de la un distribuitor oficial al Xiaomi nu sunt acoperite de prezentele garanții. Conform legislației în vigoare, este posibil să beneficiați de garanții de la distribuitorul neoficial care v-a vândut produsul. Prin urmare, Xiaomi vă invită să contactați distribuitorul de la care ați achiziționat produsul.
Exonerare de răspundere: Ilustrațiile produsului, accesoriilor, interfețelor cu utilizatorul și altor elemente din acest manual de utilizare sunt reprezentări schematice doar în scop de referință și pot fi ușor diferite de produsul real. Acest manual este publicat de Xiaomi sau de o întreprindere din ecosistemul Xiaomi. Erorile tipografice și informațiile inexacte din acest manual sau din programele și/sau echipamentele conexe se pot modifica fără notificare prealabilă. Astfel de modificări vor fi indicate în cea mai recentă versiune a manualului.
Fabricat de:Xiaomi Communications Co., Ltd.
Adresă: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Pentru mai multe informații, accesați adresa www.mi.com

Bravoiphone.ro

Olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet a használat előtt, és őrizze meg későbbi hivatkozás céljából.

## Termék áttekintése



Bravophone Kft.

Töltse le és telepítse az alkalmazást a karóra jobb kezeléséhez, és jelentkezzen be Xiaomi fiókjába további szolgáltatásokért.

Olvassa be a QR-kódot, hogy letöltse a megfelelő alkalmazást a telefon rendszere alapján.

További részletekért olvassa be a QR-kódot vagy csatlakoztassa az órát az alkalmazáshoz, és ellenőrizze az útmutatóban.

## Műszaki adatok

Név:Smart Watch
Modell: M2565W1
Vízállóság: 5ATM
Akkumulátor kapacitása: 470 mAh
Működési hőmérséklet: -10 °C-tól 45 °C-ig
Vezeték nélküli kapcsolat: Bluetooth® 5.3
Bemeneti feszültség: 5 V ⎓
Bemeneti áram: 1 A
⎓ Ez a szimbólum egyenáramú feszültséget jelez (DC).
Bluetooth maximális kimeneti teljesítménye: < 13 dBm
Bluetooth működési frekvencia: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Működési Frekvencia: 1559–1610 MHz

Kompatibilis: Ez a termék csak bizonyos Android vagy iOS rendszereket támogat. Részletes információkért látogasson el a termék oldalára a www.mi.com weboldalon.
A termékkel kapcsolatos szabályozási információkért, terméktanúsítványokért és megfelelőségi logókért lépjen a Beállítások > Saját eszköz > Szabályozás menüpontra.

Bluetooth® A Bluetooth® szóvédjegy és logók a Bluetooth SIG, Inc. bejegyzett védjegyei, melyeket a Xiaomi Inc. licenc alapján használ. Egyéb védjegyek és kereskedelmi nevek az adott tulajdonosok tulajdonát képezik.

## Szabályozási Megfelelőségi Információ

Minden olyan termék, amely ezt a szimbólumot viseli, hulladékelektromos és elektronikai berendezés (WEEE, mint az 2012/19/EU irányelvben meghatározva), amelyet nem szabad az osztályozatlan háztartási hulladékkal keverni. Ehelyett meg kell védenie az emberi egészséget és a környezetet azzal, hogy leadja a hulladékberendezéseit a kormány vagy a helyi hatóságok által kijelölt gyűjtőponton az elektromos és elektronikai hulladék újrahasznosítása céljából. A helyes ártalmatlanítás és újrahasznosítás segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. További információkért a gyűjtőpontok helyszínéről és azok feltételeiről kérjük, lépjen kapcsolatba a telepítővel vagy a helyi hatóságokkal.

## EU Megfelelőségi Nyilatkozat

CE jelölés alkalmazható a termékre és a beépített akkumulátorra.
Ezúton a Xiaomi Communications Co., Ltd. kijelenti, hogy a M2565W1 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek és a (EU) 2023/1542 rendeletnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

RF-kitettségi információ (SAR)
Ez a berendezés megfelel a sugárzási kitettségi határértékeknek, és nagyon alacsony RF-energiaszinten működik, amelyet a fajlagos elnyelési arány (SAR) vizsgálata nélkül is megfeleltnek tekintenek.

## Biztonsági óvintézkedések

- Viselje az órát a csuklócsonttól körülbelül egy ujjnyival feljebb, kényelmesen, de feszesen. Ha túl lazán viseli, illetve intenzív mozgás közben, a pulzusmérés pontossága romolhat.
- Az óra 5ATM vízállósági besorolású (kb. 50 m vízmélységnek megfelelő). Viselhető uszodában, a part közelében és egyéb sekély vízben végzett tevékenységek során. Ne használja forró zuhany alatt, szaunában vagy merüléshez. Kerülje a nagy sebességű vízsugarak vagy vízáramlatok közvetlen hatását vízisportok közben. Tengervíz után öblítse le az órát tiszta édesvízzel. A bőr-, fém- vagy szövetszíjakat

Bravebone Kft.

benedvesedés után azonnal szárítsa meg (kerülje a közvetlen napfényt és a magas hőhatást). A vízállóság nem állandó, idővel csökkenhet. Részletekért lásd a Xiaomi hivatalos webhelyén az okosórák és okoskarkötők vízállósági besorolásáról szóló tájékoztatót.

- Az érintőképernyő víz alatt nem használható. Vízbe kerülés után használat előtt puha kendővel törölje szárazra.
- Napi használat során ne viselje túl szorosan. Tartsa szárazon az érintkezési felületet; a szíjat rendszeresen tisztítsa vízzel, majd alaposan szárítsa meg. Ha bőrpír vagy duzzanat jelentkezik, hagyja abba a viselést, és forduljon orvoshoz.
- Töltéskor tartsa szárazon a tápegységet, a töltőkábelt és a készüléket. Ne érintse meg őket nedves kézzel, és ne tegye ki esőnek vagy folyadéknak.
- Ha az órát hosszabb ideig nem használja, töltse fel teljesen, kapcsolja ki, és hűvös, száraz helyen tárolja. Legalább háromhavonta egyszer töltse fel újra.
- Az üzemi hőmérséklet -10 °C és 45 °C között van; ezen tartományon kívüli használat meghibásodást okozhat.
- Ha a kijelző betörik, ne érintse meg és ne próbálja eltávolítani. Azonnal hagyja abba a használatot, és forduljon hivatalos szervizhez.
- Kérjük, használja a mellékelt töltőkábelt az eszköz töltéséhez. Csak olyan tápegységeket használjon, amelyek megfelelnek a helyi biztonsági előírásoknak, vagy amelyeket minősített gyártók tanúsítottak és szállítottak.
- Ne szerelje szét, ne üsse, ne zúzza össze és ne égesse el az órát. Ha az akkumulátor felpúposodik vagy szivárog, azonnal hagyja abba a használatát.
- Az óra beépített akkumulátorral rendelkezik. Ne próbálja saját maga eltávolítani vagy kicserélni; az akkumulátor cseréjét kizárólag hivatalos szerviz végezheti. Nem megfelelő típusú akkumulátor használata biztonsági kockázatot jelenthet, beleértve a személyi sérülés veszélyét is.
- Az akkumulátort ne dobja háztartási hulladékba és ne helyezze hulladéklerakóba. A termék és a használt akkumulátorok ártalmatlanításakor tartsa be a helyi jogszabályokat.
- Ne dobja az akkumulátort tűzbe vagy forró sütőbe, és ne tegye ki mechanikus zúzásnak vagy vágásnak; robbanást okozhat.
- Szélsőségesen magas hőmérsékletű környezetnek való kitettség robbanást vagy gyúlékony folyadék/gáz szivárgását okozhatja.
- Rendkívül alacsony légnyomásnak való kitettség robbanást vagy gyúlékony folyadék/gáz szivárgását okozhatja.
- Ez a termék nem játék, és apró alkatrészeket tartalmaz. Tartsa gyermekektől elzárva, hogy megelőzze a véletlen lenyelésből eredő fulladást vagy egyéb sérüléseket.
- Használat közben a termék jelzőfényét tartsa távol a gyermekek és háziállatok szemétől.
- Ez az óra nem minősül orvostechnikai eszköznek; az általa szolgáltatott adatok és információk nem használhatók betegségek diagnosztizálására, kezelésére vagy megelőzésére.
- A halláskárosodás elkerülése érdekében kerülje a hosszan tartó, nagy hangerőn történő hallgatást.
- A termékinformációk a készülék hátlapján találhatók.

Bravophone Kft.

# JÓTÁLLÁSI NYILATKOZAT

A Xiaomi fogyasztójaként bizonyos feltételek mellett további jótállás nyújtotta előnyökben is részesülhet. A Xiaomi speciális fogyasztói jótállási előnyöket is kínál, amelyek nem helyettesítik, hanem kiegészítik az aktuális nemzeti fogyasztóvédelmi törvények által biztosított jótállást. A törvényes jótállás időtartamát és feltételeit a vonatkozó helyi jogszabályok rögzítik. A fogyasztók által igénybe vehető jótállással kapcsolatos további tudnivalókért kérjük, látogasson el a Xiaomi hivatalos weboldalára: https://www.mi.com/global/support/warranty. Az értékesítést követő szervizelés az eredeti vásárlás országára vagy régiójára korlátozódik, kivéve, ha ezt jogszabály tiltja, vagy ha a Xiaomi másként ígéri. A fogyasztói jótállás érvényében a Xiaomi a törvények által megengedett legteljesebb mértékig, a saját belátása szerint megjavítja vagy kicseréli a terméket, vagy visszatéríti annak vételárát. A jótállás nem vonatkozik a normál kopás és elhasználódás, a vis maior, a rongálás vagy a felhasználó gondatlanságából vagy hibájából eredő károsodás eseteire. Az eladást követő szervizelés kapcsolattartója lehet bármely olyan személy, aki a Xiaomi hivatalos szervizhálózatának tagja, a Xiaomi hivatalos terjesztője, illetve a kiskereskedő, aki eladta Önnek a terméket. Ha bármilyen kérdése merül fel, lépjen kapcsolatba a megfelelő, Xiaomi által esetlegesen megjelölt személlyel.

A jelen jótállás nem érvényes Hongkongban és Tajvanon.

A jelen jótállás nem vonatkozik a nem jogszerűen importált és/vagy nem jogszerűen a Xiaomi által gyártott és/vagy nem a Xiaomitól vagy a Xiaomi egyik hivatalos viszonteladójától jogszerűen beszerzett Termékekre. Az alkalmazandó jogszabály szerint Ön azzal a jótállással élhet, amely a terméket eladó, nem hivatalos kiskereskedőtől származik. A Xiaomi ezért kéri, hogy lépjen kapcsolatba a kiskereskedővel, akitől megvásárolta a terméket.

Felelősségkizárás: A jelen felhasználói kézikönyvben szereplő termék-, tartozék- és felhasználói felület-ábrák csupán szemléltető jellegűek, és kis mértékben eltérhetnek a tényleges terméktől; e kézikönyvet a Xiaomi vagy a Xiaomi-ökoszisztéma valamely vállalata adta ki, és a kézikönyvben vagy a kapcsolódó programokban és/vagy berendezésekben előforduló nyomdai hibák és pontatlan információk előzetes értesítés nélkül módosulhatnak, mely módosítások a kézikönyv legfrissebb verziójában kerülnek feltüntetésre.

Gyártó: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Cím: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

További információért lásd: www.mi.com

Brayorhome Kft.

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije uporabe i sačuvajte ga za buduću uporabu.

## Pregled proizvoda

Bravophone Kft.

Preuzmite i instalirajte aplikaciju za bolje upravljanje vašim satom te se prijavite na svoj Xiaomi račun za više usluga.

Skenirajte QR kod da biste preuzeli odgovarajuću aplikaciju na temelju sustava vašeg telefona.

Za više detalja skenirajte QR kod ili povežite sat s aplikacijom i provjerite u korisničkom vodiču.

## Specifikacije

Naziv: Smart Watch
Model: M2565W1
Otpornost na Vodu: 5ATM
Kapacitet baterije: 470 mAh
Radna temperatura: od -10 °C do 45 °C
Bežična povezanost: Bluetooth® 5.3
Ulazni napon: 5 V ⎓
Ulazna struja: 1 A
⎓ Simbol označava istosmjerni napon (DC).
Maksimalna izlazna snaga Bluetooth veze: < 13 dBm
Radna frekvencija Bluetooth: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Radna Frekvencija: 1559–1610 MHz

Kompatibilnost: Ovaj proizvod podržava samo određene Android ili iOS sustave. Za više informacija provjerite stranicu proizvoda na www.mi.com .
Za regulatorne informacije, certifikaciju proizvoda i oznake usklađenosti povezane s ovim proizvodom idite na Postavke > Moj uređaj > Regulatorne informacije.

Bluetooth® Riječ i logotip Bluetooth® registrirani su žigovi u vlasništvu Bluetooth SIG, Inc., a svaka upotreba takvih žigova od strane Xiaomi Inc. odvija se pod licencom. Ostali žigovi i trgovački nazivi pripadaju svojim vlasnicima.

## Zbrinjavanje i recikliranje otpada električne i elektroničke opreme

Svi proizvodi s ovim simbolom su električni i elektronički otpad (WEEE prema Direktivi 2012/19/EU) koji se ne smije miješati s nesortiranim kućnim otpadom. Umjesto toga, zaštitite ljudsko zdravlje i okoliš tako da svoj električni i elektronički otpad predate na određeno sabirno mjesto za recikliranje, koje su odredile vlada ili lokalne vlasti. Ispravno odlaganje i recikliranje pomoći će u sprječavanju mogućih negativnih posljedica na okoliš i ljudsko zdravlje. Za više informacija o lokaciji i uvjetima takvih sabirnih mjesta obratite se instalateru ili lokalnim vlastima.

## Izjava o sukladnosti EU

CE oznaka se odnosi na proizvod i ugrađenu bateriju.
Ovim Xiaomi Communications Co., Ltd. izjavljuje da je radijska oprema tipa M2565W1 u skladu s Direktivom 2014/53/EU i Uredbom (EU) 2023/1542. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informacije o izloženosti RF zračenju (SAR)
Ova oprema udovoljava graničnim vrijednostima izloženosti zračenju i ima vrlo niske razine RF energije koje se smatraju usklađenima bez ispitivanja specifične stope apsorpcije (SAR).

## Mjere opreza

- Nosite sat približno jednu širinu prsta iznad kosti zapešća i osigurajte udobno, ali čvrsto prianjanje. Ako je sat previše labav ili se nosi tijekom intenzivne tjelesne aktivnosti, to može utjecati na točnost mjerenja pulsa.
- Sat je vodootporan prema razini 5ATM (odgovara dubini od 50 m). Može se nositi u bazenu, blizu obale ili pri drugim aktivnostima u plitkoj vodi. Nemojte ga koristiti pod vrućim tušem, u sauni ili pri ronjenju. Izbjegavajte izravan učinak mlazova ili struja vode velike brzine tijekom vodenih sportova. Nakon kontakta s morskom vodom sat nježno isperite slatkom vodom. Kožne, metalne ili pletene/tekstilne remene odmah

Bravophone Kft.

osušite nakon što se smoče (izbjegavajte izravno sunce i visoke temperature). Vodootpornost nije trajna i s vremenom se može smanjiti. Pojedinosti potražite na službenoj web-stranici Xiaomija u odjeljku o klasama vodootpornosti pametnih satova i narukvica.

- Dodirni zaslon ne radi pod vodom. Nakon kontakta s vodom prije uporabe obrišite višak vlage mekom krpom.
- U svakodnevnoj uporabi izbjegavajte prečvrsto nošenje. Održavajte dodirnu površinu suhom; remen redovito isperite vodom i temeljito osušite. Ako se pojavi crvenilo ili oteklina, prestanite nositi sat i obratite se liječniku.
- Tijekom punjenja držite mrežni adapter, kabel za punjenje i sat suhim. Ne dirajte ih mokrim rukama i ne izlažite kiši ili drugim tekućinama.
- Ako sat nećete koristiti dulje vrijeme, potpuno ga napunite, isključite i pohranite na hladnom i suhom mjestu. Ponovno ga napunite barem jednom u 3 mjeseca.
- Radna temperatura: −10 °C–45 °C; uporaba izvan tog raspona može uzrokovati neispravan rad.
- Ako je zaslon napuknut, ne dirajte ga niti ga pokušavajte ukloniti. Odmah prestanite koristiti uređaj i obratite se ovlaštenom servisu.
- Molimo koristite priloženi kabel za punjenje za punjenje uređaja. Koristite samo adaptere za napajanje koji su u skladu s lokalnim sigurnosnim standardima ili su certificirani i isporučeni od strane kvalificiranih proizvođača.
- Ne rastavljajte, ne udarajte, ne gnječite i ne spaljujte sat. Ako se baterija napuhne ili procuri, odmah prestanite koristiti proizvod.
- Sat sadrži ugrađenu bateriju. Ne uklanjajte je niti je mijenjajte sami; zamjenu smije obaviti samo ovlašteni servisni centar. Neispravna vrsta baterije može predstavljati sigurnosni rizik, uključujući opasnost od ozljeda.
- Bateriju nemojte odlagati u kućni otpad niti na odlagališta. Pri zbrinjavanju ovog proizvoda i iskorištenih baterija slijedite lokalne propise.
- Bateriju nemojte bacati u vatru niti u vruću pećnicu i nemojte je izlagati mehaničkom drobljenju ili rezanju – to može uzrokovati eksploziju.
- Dugotrajna izloženost vrlo visokim temperaturama može uzrokovati eksploziju ili curenje zapaljivih tekućina ili plinova.
- Izlaganje vrlo niskom tlaku zraka može uzrokovati eksploziju ili curenje zapaljivih tekućina ili plinova.
- Ovaj proizvod nije igračka i sadrži sitne dijelove. Držite ga izvan dohvata djece kako biste spriječili gušenje ili druge ozljede uslijed slučajnog gutanja.
- Tijekom uporabe ne usmjeravajte svjetlo indikatora proizvoda u oči djece ili životinja.
- Ovaj sat nije medicinski proizvod; podaci i informacije koje pruža ne smiju se koristiti kao osnova za dijagnozu, liječenje ili prevenciju bolesti.
- Kako biste spriječili moguća oštećenja sluha, izbjegavajte dugotrajno slušanje pri visokoj glasnoći.
- Informacije o proizvodu nalaze se na stražnjoj strani kućišta sata.

Bravophone Kft.

## OBAVIJEST O JAMSTVU

Kao Xiaomi potrošač, možete iskoristiti u okviru određenih uvjeta od dodatnih jamstava. Xiaomi nudi specifične jamstvene benefite za klijente koji su dodatak a ne zamjena bilo kojim pravnim jamstvima datima od strane vašeg državnog zakona o potrošačima. Trajanje i uvjeti povezani s pravnim jamstvima dati su odgovarajućim lokalnim zakonima. Za više informacija o jamstvenim benefitima za klijente, molimo pogledajte službenu stranicu Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty  Osim ako je zabranjeno zakonima ili drugačije obećano od strane tvrtke Xiaomi, usluga nakon prodaje bit će ograničena na zemlju ili regiju izvorne kupnje. U okviru jamstva za klijente, do najveće mjere koju dopušta zakon, Xiaomi će, po svom nahođenju, popraviti, zamijeniti ili nadoknaditi novac za vaš proizvod. Uobičajeno trošenje i cijepanje, viša sila, zlouporaba ili oštećenje uzrokovani nemarom ili pogreškom korisnika nisu uključeni u jamstvo. Osoba za kontakt za uslugu nakon prodaje može biti bilo tko u ovlaštenoj servisnoj mreži tvrtke Xiaomi, bilo tko od ovlaštenih distributera tvrtke Xiaomi ili krajnji prodavač koji vam je prodao proizvod. Ako niste sigurni, molimo kontaktirajte relevantnu osobu koju može odrediti tvrtka Xiaomi.

Ova jamstva se ne primjenjuju u Hong Kongu i Tajvanu.

Proizvodi koji nisu dosljedno uvezeni i/ili nisu dosljedno proizvedeni i/ili nisu dosljedno kupljeni od strane tvrtke Xiaomi ili službenog prodavača tvrtke Xiaomi nisu pokriveni ovim jamstvima. Sukladno primjenjivom zakonu možete iskoristiti jamstva od neslužbenog prodavača koji je prodao proizvod. Stoga vas Xiaomi poziva da kontaktirate prodavača od kojeg ste kupili proizvod.

Izjava o odricanju od odgovornosti:

Ilustracije proizvoda, dodatne opreme, korisničkog sučelja i drugih elemenata u ovom priručniku su shematski prikazi i služe samo kao referenca, te se mogu neznatno razlikovati od stvarnog proizvoda. Ovaj priručnik izdaje Xiaomi ili poduzeće iz Xiaomi ekosustava. Tipografske pogreške i netočne informacije u ovom priručniku ili povezanim programima i/ili opremi mogu se mijenjati bez prethodne najave. Takve promjene bit će naznačene u najnovijoj verziji priručnika.

Proizvođač: Xiaomi Communications Co., Ltd.

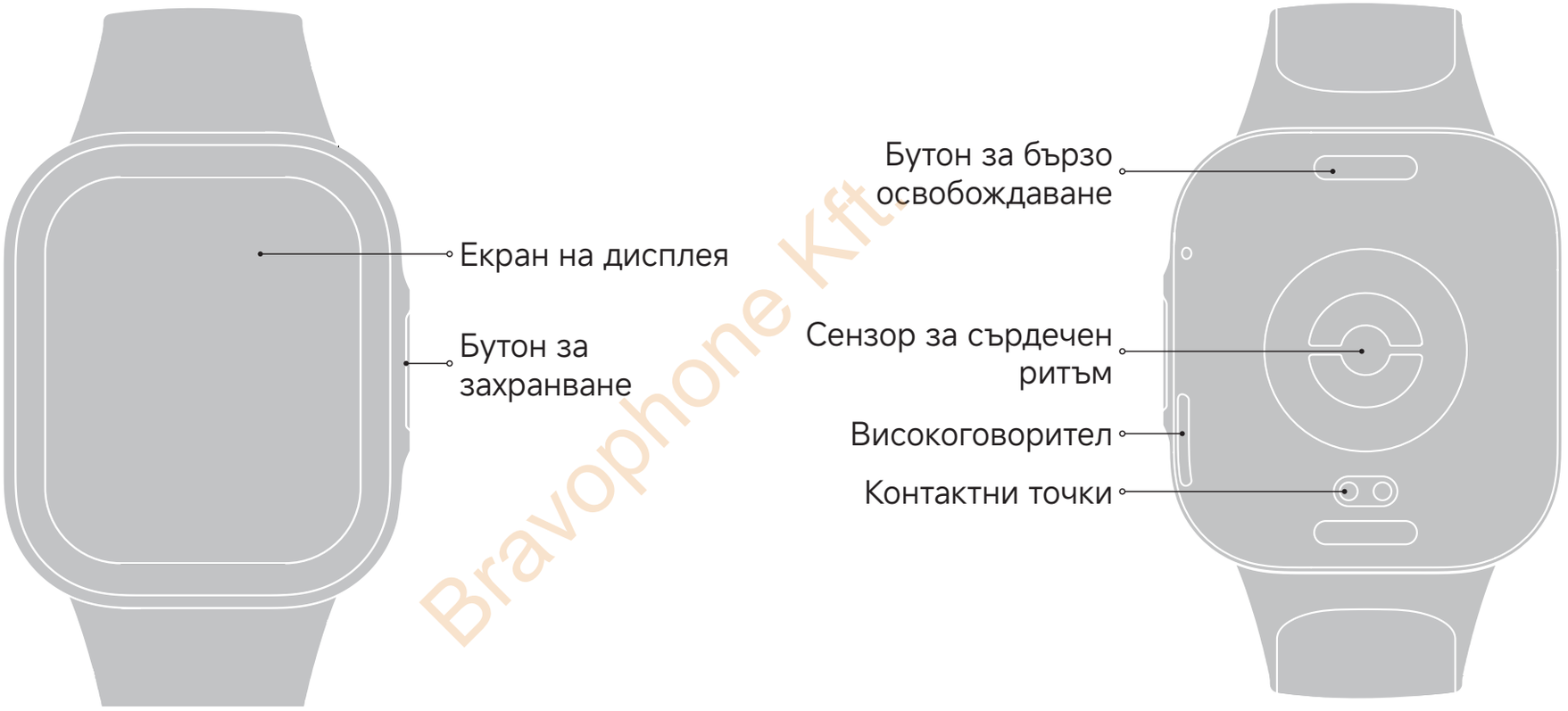
Adresa proizvođača: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Za dodatne informacije posjetite www.mi.com

bravoprnet.hr

Преди да използвате този продукт, внимателно прочетете настоящото ръководство и го запазете за бъдещи справки.

## Преглед на продукта




Bravophone Kft.

Изтеглете и инсталирайте приложението за по-добро управление на часовника си и влезте в своя Xiaomi акаунт за повече услуги.

Сканирайте QR кода, за да изтеглите съответното приложение според системата на вашия телефон.

За повече подробности, моля, сканирайте QR кода или свържете часовника към приложението и проверете в ръководството за потребителя.

## Спецификации

Име: Smart Watch
Модел: M2565W1
Водоустойчивост: 5ATM
Капацитет на батерията: 470 mAh
Работна температура: от -10 °C до 45 °C
Безжична връзка: Bluetooth® 5.3
Входно напрежение: 5 V ⎓
Входящ ток: 1 A
⎓ Символът показва постоянно напрежение (DC).
Максимална изходна мощност на Bluetooth: < 13 dBm
Работна честота на Bluetooth: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Работна Честота: 1559–1610 MHz

Съвместимост: Този продукт поддържа само определени Android или iOS системи. За подробна информация, моля, проверете страницата на продукта на www.mi.com.
За регулаторна информация, продуктова сертификация и лога за съответствие, свързани с този продукт, отидете в Настройки > Моето устройство > Нормативи.

Bluetooth® Думата Bluetooth® и логото са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на такива марки от Xiaomi Inc. е по лиценз. Други търговски марки и търговски имена са на съответните им собственици.

## Информация за регулаторно съответствие

Всички продукти, които носят този символ, са отпадъци от електрическо и електронно оборудване (WEEE, както е посочено в директива 2012/19/EU), които не трябва да се смесват с несортирани битови отпадъци. Вместо това трябва да защитите човешкото здраве и околната среда, като предадете вашето отпадъчно оборудване на определена точка за събиране за рециклиране на отпадъчно електрическо и електронно оборудване, назначена от правителството или местните власти. Правилното изхвърляне и рециклиране ще помогне за предотвратяване на потенциални негативни последици за околната среда и човешкото здраве. Моля, свържете се с инсталатора или местните власти за повече информация за местоположението, както и условията и условията на такива пунктове за събиране.

## Декларация за съответствие на ЕС

CE Маркировката CE е приложима за продукта и вградената батерия.
По този начин Xiaomi Communications Co., Ltd. декларира, че радиооборудването тип M2565W1 е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС и Регламент (ЕС) 2023/1542. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е наличен на следния интернет адрес: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Информация за излагане на РЧ излъчване (SAR)
Това устройство отговаря на пределните стойности за излагане на излъчване и има много ниски нива на радиочестотна енергия, които се считат за съответстващи без изпитване на специфичния коефициент на поглъщане (SAR).

## Мерки за безопасност

- Носете часовника на приблизително една ширина на пръст над костта на китката; той трябва да приляга плътно, но удобно. Прекалено хлабавото носене или носене по време на интензивна активност може да повлияе на точността на измерването на пулса.

Bravophone Kft

- Часовникът е с клас на водоустойчивост 5ATM (еквивалент на дълбочина 50 m). Може да се носи в басейн, край брега или при други дейности в плитки води. Не го използвайте под горещ душ, в сауна или при гмуркане. Избягвайте директното въздействие на водни струи или течения с висока скорост по време на водни спортове. След контакт с морска вода изплакнете внимателно часовника със сладка (прясна) вода. Кожени, метални или плетени/текстилни каишки подсушавайте незабавно след намокряне (избягвайте пряка слънчева светлина и висока температура). Водоустойчивостта не е постоянна и с времето може да намалее. Подробности ще откриете на официалния сайт на Xiaomi в раздела за класове на водоустойчивост на смарт часовници и смарт гривни.
- Сензорният (тъч) екран не работи под вода. След намокряне преди употреба отстранете излишната влага с мека кърпа.
- В ежедневието избягвайте прекалено стегнато носене. Поддържайте контактната зона суха; почиствайте редовно каишката с вода и я подсушавайте добре. При поява на зачервяване или подуване прекратете носенето и се консултирайте с лекар.
- По време на зареждане дръжте захранващия адаптер, кабела за зареждане и часовника сухи. Не ги докосвайте с мокри ръце и не ги излагайте на дъжд или други течности.
- Ако няма да използвате часовника продължително време, заредете го напълно, изключете го и го съхранявайте на хладно и сухо място. Зареждайте отново поне веднъж на всеки 3 месеца.
- Работен температурен диапазон: −10 °C–45 °C; употреба извън този диапазон може да доведе до неизправност.
- Ако дисплеят се напука или счупи, не го докосвайте и не се опитвайте да го отстранявате. Незабавно преустановете употребата и се свържете с оторизиран сервизен център.
- Моля, използвайте включения кабел за зареждане, за да заредите устройството. Използвайте само захранващи адаптери, които отговарят на местните стандарти за безопасност или са сертифицирани и доставени от квалифицирани производители.
- Не разглобявайте, не удряйте, не смачквайте и не изгаряйте часовника. Ако батерията се подуе или протече, незабавно преустановете употребата на продукта.
- Часовникът е с вградена батерия. Не се опитвайте да я отстранявате или заменяте сами; подмяната се извършва само в оторизиран сервизен център. Неподходящ тип батерия може да създаде рискове за безопасността, включително телесни повреди.
- Не изхвърляйте батерията в битовите отпадъци и не я депонирайте на сметища. При изхвърляне на този продукт и използваните батерии спазвайте местните закони и разпоредби.
- Не хвърляйте батерията в огън или гореща фурна и не я подлагайте на механично смачкване или рязане; това може да причини експлозия.
- Продължителното излагане на изключително високи температури може да предизвика експлозия или изтичане на запалими течности или газове.
- Излагане на изключително ниско атмосферно налягане може да предизвика експлозия или изтичане на запалими течности или газове.
- Този продукт не е играчка и съдържа дребни части. Дръжте го далеч от деца, за да предотвратите задавяне или други наранявания при случайно поглъщане.
- По време на употреба не насочвайте индикаторната светлина на продукта към очите на деца или животни.

Bravomone Kft.

- Този часовник не е медицинско изделие; предоставяните данни и информация не трябва да се използват като основание за диагностика, лечение или профилактика на заболявания.
- За да избегнете евентуално увреждане на слуха, избягвайте продължително слушане при висока сила на звука.
- Информация за продукта е изписана на задната страна на корпуса на часовника.

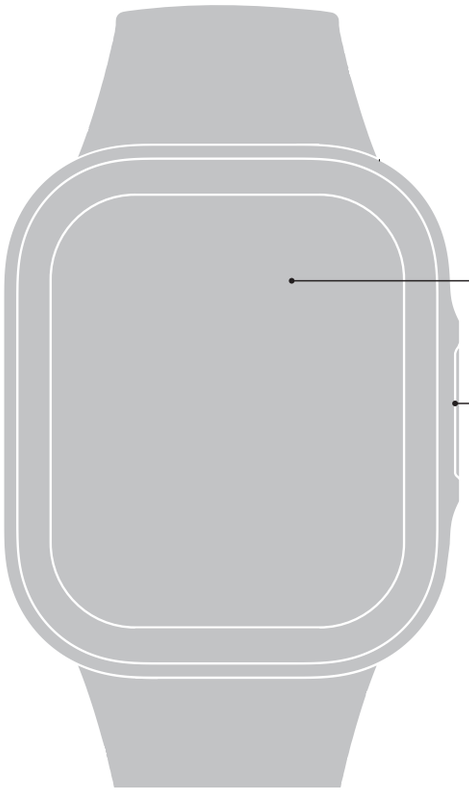
## ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

Като потребител на продуктите на Xiaomi при определени условия имате право на допълнителни гаранционни предимства. Тези предимства допълват – но не заместват – каквито и да е законови гаранции, предоставени по силата на националното законодателство за защита на потребителите. Срокът и условията на законовите гаранции се определят от приложимите местни закони. За повече информация посетете официалния уебсайт на Xiaomi: https://www.mi.com/global/support/warranty.
Освен ако законът не предвижда друго или Xiaomi изрично не е поела различно задължение, следпродажбеното обслужване е ограничено до страната или региона на първоначалната покупка.
В рамките на гаранцията за потребители и до максималната степен, разрешена от закона, Xiaomi по своя преценка може да поправи продукта, да го замени или да възстанови заплатената цена.
Гаранцията не покрива нормално износване, форсмажорни обстоятелства, неправилна употреба или повреди, причинени поради небрежност или грешка на потребителя.За следпродажбено обслужване можете да се обръщате към всеки обект от оторизираната сервизна мрежа на Xiaomi, към оторизираните дистрибутори на Xiaomi или към търговеца, от който сте закупили продукта. При съмнение се свържете с лицето, посочено от Xiaomi.
Настоящата гаранция не се прилага за територията на Хонконг и Тайван.
Тя не се прилага и за продукти, които не са внесени и/или произведени надлежно от Xiaomi и/или не са закупени от Xiaomi или от официален търговец на Xiaomi. Съгласно приложимото законодателство можете да имате права по гаранция спрямо неоторизирания търговец, който ви е продал продукта. Xiaomi препоръчва да се свържете с търговеца, от който сте закупили продукта.
Отказ от отговорност:
Илюстрациите на продукта, аксесоарите, потребителските интерфейси и други елементи в ръководството за потребителя са схематични диаграми само за справка и могат леко да се различават от действителния продукт. Това ръководство е публикувано от Xiaomi или предприятие в екосистемата на Xiaomi. Типографските грешки и неточната информация в това ръководство или свързаните програми и/или оборудване могат да се променят без предварително уведомление. Такива промени ще бъдат посочени в последната версия на ръководството.
Производител: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Адрес: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
За повече информация, моля, посетете www.mi.com

Bravophone.kit

Pažljivo pročitajte ovo uputstvo pre upotrebe i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

## Pregled proizvoda



Bravophone Kft.

Preuzmite i instalirajte aplikaciju za bolje upravljanje vašim satom i prijavite se na svoj Xiaomi nalog za više usluga.

Skenirajte QR kod da biste preuzeli odgovarajuću aplikaciju na osnovu sistema vašeg telefona.

Za više detalja, molimo skenirajte QR kod ili povežite sat sa aplikacijom i proverite u korisničkom vodiču.

## Specifikacije

Naziv: Smart Watch
Model: M2565W1
Otpornost na Vodu: 5ATM
Kapacitet baterije: 470 mAh
Radna temperatura: od -10 °C do 45 °C
Bežična konekcija: Bluetooth® 5.3
Ulazni napon: 5 V ⎓
Ulazna struja: 1 A
⎓ Simbol označava istosmerni napon (DC).
Maksimalna izlazna snaga Bluetooth-a: < 13 dBm
Radna frekvencija Bluetooth-a: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Radna Frekvencija: 1559–1610 MHz

Kompatibilnost: Ovaj proizvod podržava samo određene Android ili iOS sisteme. Za detaljne informacije posetite stranicu proizvoda na www.mi.com.

Za regulatorne informacije, sertifikaciju proizvoda i oznake usaglašenosti u vezi sa ovim proizvodom, idite na Podešavanja > Moj uređaj > Regulatorne informacije.

Bluetooth® Reč i logotipi Bluetooth® su registrovani zaštitni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i svako korišćenje takvih znakova od strane kompanije Xiaomi inc. je pod licencom. Ostali zaštitni znakovi i trgovački nazivi su vlasništvo njihovih odgovarajućih vlasnika.

Pravophone Kft.

## Informacije o usaglašenosti sa propisima

Svi proizvodi označeni ovim simbolom predstavljaju otpadnu električnu i elektronsku opremu (WEEE prema Direktivi 2012/19/EU) i ne smeju se odlagati zajedno sa nesortiranim komunalnim otpadom. Radi zaštite zdravlja ljudi i životne sredine, otpadnu opremu predajte na određeno mesto za sakupljanje i reciklažu EE otpada koje su uspostavili nadležni organi ili lokalna samouprava. Pravilno odlaganje i reciklaža pomažu u sprečavanju mogućih negativnih posledica po životnu sredinu i ljudsko zdravlje. Za više informacija o lokacijama i uslovima rada takvih mesta za sakupljanje obratite se prodavcu ili nadležnim lokalnim organima.

## EU deklaracija o usaglašenosti

CE oznaka se primenjuje na proizvod i na ugrađenu bateriju. Ovim Xiaomi Communications Co., Ltd. izjavljuje da vrsta radio-opreme M2565W1 ispunjava zahteve Direktive 2014/53/EU i Uredbe (EU) 2023/1542. Pun tekst EU deklaracije o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informacije o izloženosti RF zračenju (SAR)

Ova oprema ispunjava ograničenja za izloženost zračenju i emituje veoma niske nivoe RF energije, koji se smatraju usklađenim bez ispitivanja specifične stope apsorpcije (SAR).

## Mere bezbednosti

- Nosite sat približno jednu širinu prsta iznad kosti ručnog zgloba; prianjanje treba da bude udobno, ali čvrsto. Previše labavo nošenje ili nošenje tokom intenzivne fizičke aktivnosti može uticati na tačnost merenja otkucaja srca.
- Sat ima nivo vodootpornosti 5ATM (ekvivalent dubine od 50 m). Može se nositi u bazenu, blizu obale ili tokom drugih aktivnosti u plitkoj vodi. Nemojte ga koristiti pod vrućim tušem, u sauni ili prilikom ronjenja. Izbegavajte direktno dejstvo mlazova ili vodenih struja velike brzine tokom vodenih sportova. Posle kontakta sa morskom vodom nežno isperite sat slatkom vodom. Kožne, metalne ili pletene/tekstilske

kaiševe osušite odmah nakon kvašenja (izbegavajte direktno sunce i visoke temperature). Vodootpornost nije trajna i može se vremenom smanjiti. Detalje potražite na zvaničnom veb-sajtu kompanije Xiaomi u odeljku o klasama vodootpornosti pametnih satova i narukvica.

- Dodirni ekran ne radi pod vodom. Nakon kontakta sa vodom pre upotrebe uklonite višak vlage mekom krpom.
- U svakodnevnoj upotrebi izbegavajte previše stegnuto nošenje. Održavajte kontaktnu površinu suvom; kaiš redovno isperite vodom i temeljno osušite. Ako se pojavi crvenilo ili otok, prekinite nošenje i obratite se lekaru.
- Tokom punjenja držite mrežni adapter, kabl za punjenje i sat suvim. Ne dodirujte ih mokrim rukama i ne izlažite kiši ili drugim tečnostima.
- Ako sat nećete koristiti duži vremenski period, potpuno ga napunite, isključite i čuvajte na hladnom i suvom mestu. Ponovo ga napunite najmanje jednom u 3 meseca.
- Radna temperatura: -10 °C–45 °C; upotreba van ovog opsega može dovesti do neispravnog rada.
- Ako je ekran napukao ili se razbio, ne dodirujte ga i ne pokušavajte da ga uklonite. Odmah prekinite upotrebu i obratite se ovlašćenom servisnom centru.
- Molimo koristite priloženi kabl za punjenje za punjenje uređaja. Koristite samo adaptere za napajanje koji su u skladu sa lokalnim sigurnosnim standardima ili koje su sertifikovali i isporučili kvalifikovani proizvođači.
- Ne rastavljajte, ne udarajte, ne drobite i ne spaljujte sat. Ako se baterija naduje ili dođe do curenja, odmah prekinite upotrebu proizvoda.
- Sat sadrži ugrađenu bateriju. Ne pokušavajte sami da je uklonite ili zamenite; zamenu sme da izvrši samo ovlašćeni servisni centar. Neodgovarajuća vrsta baterije može predstavljati rizik po bezbednost, uključujući opasnost od povreda.
- Bateriju nemojte odlagati u komunalni otpad niti na deponije. Prilikom odlaganja ovog proizvoda i iskorišćenih baterija postupajte u skladu sa lokalnim propisima.
- Ne bacajte bateriju u vatru niti u zagrejanu rernu i ne izlažite je mehaničkom drobljenju ili sečenju — to može izazvati eksploziju.
- Dugotrajno izlaganje veoma visokim temperaturama može izazvati eksploziju ili curenje zapaljivih tečnosti ili gasova.
- Izlaganje veoma niskom vazdušnom pritisku može izazvati eksploziju ili curenje zapaljivih tečnosti ili gasova.
- Ovaj proizvod nije igračka i sadrži sitne delove. Držite ga van domašaja dece kako biste sprečili gušenje ili druge povrede usled slučajnog gutanja.
- Tokom upotrebe ne usmeravajte indikatorsko svetlo proizvoda u oči dece ili životinja.
- Ovaj sat nije medicinski uređaj; podaci i informacije koje pruža ne smeju se koristiti kao osnova za dijagnozu, lečenje ili prevenciju bolesti.
- Kako biste sprečili moguće oštećenje sluha, izbegavajte dugotrajno slušanje pri visokoj jačini zvuka.
- Informacije o proizvodu nalaze se na poleđini kućišta sata.

Bravoriphone Kft.

## OBAVEŠTENJE O GARANCIJI

Kao kupac proizvoda Xiaomi, pod određenim uslovima imate pravo na dodatne pogodnosti garancije. Ove pogodnosti dopunjuju — ne zamenjuju — zakonske garancije koje obezbeđuje važeće nacionalno zakonodavstvo o zaštiti potrošača. Trajanje i uslovi zakonskih garancija određuju se primenljivim lokalnim propisima. Za više informacija posetite zvanični veb-sajt kompanije Xiaomi: https://www.mi.com/global/support/warranty

Osim ako je to zabranjeno zakonom ili Xiaomi izričito ne odredi drugačije, posleprodajne usluge ograničene su na zemlju ili region prvobitne kupovine. U okviru potrošačke garancije, u najvećoj meri dopuštenoj zakonom, Xiaomi može, po sopstvenom nahođenju, da popravi proizvod, zameni ga ili vrati uplaćeni iznos. Garancija ne pokriva uobičajeno habanje, više sile, neadekvatnu upotrebu niti štetu nastalu nepažnjom ili greškom korisnika. Za posleprodajne usluge možete se obratiti bilo kom članu ovlašćene servisne mreže Xiaomi, ovlašćenim distributerima Xiaomi ili prodavcu od koga ste kupili proizvod. U slučaju nedoumice, obratite se licu koje je Xiaomi odredio.

Ova garancija ne važi na teritoriji Hongkonga i Tajvana.

Takođe se ne primenjuje na proizvode koji nisu pravilno uvezeni i/ili proizvedeni od strane Xiaomi i/ili nisu pravilno nabavljeni od Xiaomi ili njegovog zvaničnog prodavca. U skladu sa važećim propisima, prava iz garancije možete ostvarivati i kod neautorizovanog prodavca koji vam je prodao proizvod. Xiaomi preporučuje da se obratite prodavcu od koga ste proizvod kupili.

Odricanje od odgovornosti:

Ilustracije proizvoda, dodatne opreme, korisničkih interfejsa i drugih elemenata u ovom uputstvu su šematski prikazi namenjeni isključivo za referencu i mogu se razlikovati od stvarnog proizvoda. Ovo uputstvo objavljuje kompanija Xiaomi ili društvo iz Xiaomi ekosistema. Ispravke tipografskih grešaka i ažuriranja informacija u ovom uputstvu ili u povezanim programima i/ili opremi mogu biti izvršene bez prethodne najave. Sve izmene biće naznačene u najnovijem izdanju uputstva.

Proizvođač: Xiaomi Communications Co., Ltd.

Adresa: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Za više informacija posetite www.mi.com

Bravophone Kft.

Prieš naudodami šį produktą atidžiai perskaitykite šį vadovą ir pasilikite jį ateičiai.

## Produkto apžvalga

Bravophone Kft.

Atsisiųskite ir įdiekite programą, kad geriau valdytumėte savo laikrodį, ir prisijunkite prie savo Xiaomi paskyros, kad gautumėte daugiau paslaugų.

Nuskenuokite QR kodą, kad atsisiųstumėte atitinkamą programėlę pagal telefono sistemą.

Daugiau informacijos rasite nuskaitę QR kodą arba prijungę laikrodį prie programos ir patikrinę naudotojo vadove.

## Specifikacijos

Gaminys: Smart Watch
Modelis: M2565W1
Atsparumas Vandeniui: 5ATM
Baterijos talpa: 470 mAh
Veikimo temperatūra: nuo -10 °C iki 45 °C
Belaidė jungtis: „Bluetooth 5.3®“
Įėjimo įtampa: 5 V ⎓
Įėjimo srovė: 1 A
⎓ Simbolis nurodo nuolatinę įtampą (DC).
Maksimali Bluetooth išėjimo galia: < 13 dBm
Bluetooth darbo dažnis: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS Darbo Dažnis: 1559–1610 MHz

Suderinamumas: Šis gaminys palaiko tik tam tikras „Android“ arba „iOS“ sistemas. Norėdami gauti išsamią informaciją, apsilankykite gaminio puslapyje adresu www.mi.com.
Dėl teisinių nuostatų, gaminio sertifikavimo ir atitikties logotipų, susijusių su šiuo produktu, eikite į Nustatymai > Mano įrenginys > Teisinė informacija.

Bluetooth® „Bluetooth®“ žodžio ženklas ir logotipai yra registruoti prekių ženklai, priklausantys „Bluetooth SIG, Inc.“, ir „Xiaomi Inc.“ juos naudoja pagal licenciją. Kiti prekių ženklai ir prekybos pavadinimai yra jų atitinkamų savininkų nuosavybė.

## EEĮA informacija dėl utilizavimo ir perdirbimo

Visi šiuo simboliu pažymėti gaminiai yra elektros ir elektroninės įrangos atliekos, kurių negalima maišyti su nerūšiuotomis buitinėmis atliekomis. Vietoj to turėtumėte apsaugoti žmonių sveikatą ir aplinką, atiduodami atliekas į tam skirtą elektros ir elektroninės įrangos atliekų surinkimo punktą, kurį paskyrė vyriausybė arba vietos valdžios institucijos. Tinkamas šalinimas ir perdirbimas padeda išvengti galimo neigiamo poveikio aplinkai ir žmonių sveikatai. Norėdami gauti daugiau informacijos apie tokių surinkimo taškų vietą ir sąlygas, susisiekite su montuotoju arba vietos valdžios institucijomis.

## ES atitikties deklaracija

CE žymėjimas taikomas produktui ir įmontuotai baterijai.
Šiuo „Xiaomi Communications Co., Ltd.“ patvirtina, kad radijo įrangos tipas M2565W1 suderintas su 2014/53/ES Direktyvą ir (EU) 2023/1542 Reglamentą. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti internete adresu:
http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informacija apie RF poveikį (SAR)
Ši įranga atitinka spinduliuotės poveikio ribas ir skleidžia labai žemą RF energijos lygį, laikomą atitinkančiu reikalavimus be specifinio sugerties rodiklio (SAR) bandymų.

## Saugos priemonės

- Dėvėkite laikrodį maždaug vieno piršto pločio atstumu virš riešo kaulo; jis turi priglusti tvirtai, bet patogiai. Jei laikrodis dėvimas pernelyg laisvai arba intensyvios veiklos metu, širdies ritmo matavimai gali būti netikslūs.
- Laikrodis atsparus vandeniui pagal 5ATM klasę (atitinka 50 m gylį). Jį galima dėvėti baseine, prie kranto ar užsiimant kitomis negilių vandenų veiklomis. Nenaudokite jo karštame duše, pirtyje ar nardant. Venkite tiesioginio didelio greičio vandens srovių ar srautų poveikio vandens sporto metu. Po sąlyčio su jūros vandeniu švelniai nuplaukite laikrodį gėlu vandeniu. Odinius, metalinius ar pintus/tekstilinius dirželius

Pirkiniai.lt

nedelsdami išdžiovinkite (venkite tiesioginių saulės spindulių ir aukštos temperatūros). Atsparumas vandeniui nėra nuolatinis ir laikui bėgant gali mažėti. Daugiau informacijos rasite oficialioje „Xiaomi“ svetainėje, skiltyje apie išmaniųjų laikrodžių ir apyrankių atsparumo vandeniui klases.

- Jutiklinis ekranas po vandeniu neveikia. Po kontakto su vandeniu prieš naudodami švelniai nuvalykite perteklinę drėgmę minkšta šluoste.
- Kasdien dėvint venkite per stipraus užveržimo. Kontaktinę vietą laikykite sausą; dirželį reguliariai nuplaukite vandeniu ir kruopščiai išdžiovinkite. Jei atsiranda paraudimas ar patinimas, nustokite dėvėti ir kreipkitės į gydytoją.
- Įkrovimo metu maitinimo adapterį, įkrovimo laidą ir laikrodį laikykite sausai. Nelieskite jų šlapiomis rankomis ir neeksponuokite lietui ar kitiems skysčiams.
- Jei laikrodžio nenaudosite ilgesnį laiką, visiškai jį įkraukite, išjunkite ir laikykite vėsioje, sausoje vietoje. Pakartotinai įkraukite bent kas 3 mėnesius.
- Darbinė temperatūra: −10 °C–45 °C; naudojimas už šio intervalo ribų gali sukelti gedimą.
- Jei ekranas įskyla ar sudūžta, nelieskite ir nebandykite jo nuimti. Nedelsdami nutraukite naudojimą ir kreipkitės į įgaliotą techninės priežiūros centrą.
- Naudokite pridedamą įkrovimo laidą, kad įkrautumėte įrenginį. Naudokite tik tuos maitinimo adapterius, kurie atitinka vietos saugos standartus arba yra sertifikuoti ir tiekiami kvalifikuotų gamintojų.
- Neardykite, nesmūgiuokite, netraiškykite ir nedeginkite laikrodžio. Jei akumuliatorius išsipūtė arba pastebėtas nuotėkis, nedelsdami nustokite naudoti gaminį.
- Laikrodyje yra įmontuotas akumuliatorius. Nešalinkite ir nekeiskite jo patys; akumuliatorių gali pakeisti tik įgaliotas aptarnavimo centras. Netinkamas akumuliatorius gali kelti saugos riziką, įskaitant kūno sužalojimą.
- Akumuliatoriaus nemeskite į buitines atliekas ir nesandėliuokite sąvartyne. Šalinant šį gaminį ir panaudotus akumuliatorius laikykitės vietos teisės aktų.
- Akumuliatoriaus nemeskite į ugnį ir nekiškite į įkaitintą orkaitę; netaikykite mechaninio traiškymo ar pjovimo – tai gali sukelti sprogimą.
- Ilgalaikis poveikis itin aukštai temperatūrai gali sukelti sprogimą arba degių skysčių ar dujų nutekėjimą.
- Itin žemas oro slėgis gali sukelti sprogimą arba degių skysčių ar dujų nutekėjimą.
- Šis gaminys nėra žaislas ir turi smulkių detalių. Laikykite jį vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad būtų išvengta užspringimo ar kitų sužalojimų netyčia prarijus.
- Naudojimo metu nelaikykite gaminio indikatoriaus šviesos nukreiptos į vaikų ar gyvūnų akis.
- Šis laikrodis nėra medicinos prietaisas; pateikiami duomenys ar informacija neturėtų būti naudojami diagnozei, gydymui ar ligų prevencijai.
- Siekiant išvengti galimo klausos pažeidimo, ilgą laiką neklausykite dideliu garsumu.
- Produkto informacija pateikta ant laikrodžio galinio dangtelio.

## GARANTIJOS INFORMACIJA

Kaip „Xiaomi“ gaminių vartotojas, tam tikromis sąlygomis galite pasinaudoti papildoma gamintojo komercine garantija. Ši garantija papildo – bet nepakeičia – jokių įstatymų nustatytų garantijų, suteikiamų pagal jūsų šalies vartotojų teisių apsaugos teisės aktus. Įstatymais nustatytų garantijų trukmė ir sąlygos apibrėžiamos taikomuose vietos teisės aktuose. Daugiau informacijos rasite oficialioje „Xiaomi“ svetainėje: https://www.

Bravomone Kft.

mi.com/global/support/warranty Išskyrus atvejus, kai to neleidžia teisės aktai arba „Xiaomi“ aiškiai nurodo kitaip, po pardavimo teikiamos paslaugos (įskaitant garantinį aptarnavimą) ribojamos šalimi ar regionu, kuriame gaminys buvo įsigytas. Vartotojų garantijos pagrindu ir tiek, kiek leidžia teisės aktai, „Xiaomi“ savo nuožiūra gali gaminį suremontuoti, pakeisti arba grąžinti sumokėtą kainą. Garantija netaikoma normaliam nusidėvėjimui, nenugalimos jėgos aplinkybėms, netinkamam naudojimui ar žalai, atsiradusiai dėl naudotojo neatsargumo ar klaidos. Dėl garantinio aptarnavimo galite kreiptis į bet kurį „Xiaomi“ įgalioto serviso tinklo dalyvį, įgaliotuosius „Xiaomi“ platintojus arba į mažmenininką, iš kurio įsigijote gaminį. Kilus abejonių, susisiekite su „Xiaomi“ nurodytu kontaktiniu asmeniu.
Ši garantija netaikoma Honkonge ir Taivane.
Taip pat ji netaikoma gaminiams, kurie nebuvo tinkamai importuoti ir (ar) tinkamai pagaminti „Xiaomi“ ir (ar) tinkamai įsigyti iš „Xiaomi“ ar jos oficialaus pardavėjo. Pagal taikytinus teisės aktus galite turėti garantines teises, kurias suteikia neautorizuotas pardavėjas, iš kurio įsigijote gaminį. „Xiaomi“ rekomenduoja kreiptis į pardavėją, iš kurio pirkote gaminį.
Atsakomybės atsisakymas: Šiame naudotojo vadove pateiktos produkto, priedų, naudotojo sąsajų ir kitų elementų iliustracijos yra tik scheminės nuorodos ir gali šiek tiek skirtis nuo tikrojo gaminio; šį vadovą paskelbė „Xiaomi“ arba „Xiaomi“ ekosistemos įmonė, o šiame vadove ar su juo susijusiose programose ir (ar) įrangoje esančios spausdinimo klaidos ir netiksli informacija gali būti keičiamos be išankstinio įspėjimo, apie tokius pakeitimus bus nurodyta naujausioje vadovo versijoje.

Gamintojas: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Adresas: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Išsamesnės informacijos ieškokite interneto tinklapyje www.mi.com

Bravomphone Kft.

Před použitím tohoto produktu si pečlivě přečtěte tuto příručku a uschovejte ji pro budoucí potřebu.

## Přehled o výrobku

Bravophone Kft.

Stáhněte a nainstalujte aplikaci, abyste mohli hodinky lépe spravovat, a přihlaste se ke svému Xiaomi účtu, abyste získali více služeb.

Naskenujte QR kód a stáhněte si odpovídající aplikaci podle systému vašeho telefonu.

Pro více podrobností prosím naskenujte QR kód nebo připojte hodinky k aplikaci a zkontrolujte to v uživatelské příručce.

## Parametry

Produkt: Smart Watch
Model: M2565W1
Voděodolnost: 5ATM
Kapacita baterie: 470 mAh
Provozní teplota: -10 °C až 45 °C
Bezdrátová konektivita: Bluetooth® 5.3
Vstupní napětí: 5 V ⎓
Vstupní proud: 1 A
⎓ Symbol označuje stejnosměrné napětí (DC).
Maximální výstupní výkon Bluetooth: < 13 dBm
Provozní frekvence Bluetooth: 2402–2480 MHz
Provozní frekvence GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Kompatibilita: tento produkt podporuje pouze určité systémy Android nebo iOS. Podrobné informace naleznete na stránce produktu www.mi.com.
Informace o předpisech, certifikaci produktu a logách shody naleznete v Nastavení > Moje zařízení > Regulace.

Bluetooth® a příslušná loga jsou registrované obchodní známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a veškeré použití těchto známek společností Xiaomi Inc. podléhá licenci. Jiné obchodní známky a obchodní značky patří příslušným vlastníkům.

## Informace o shodě s předpisy

Všechny výrobky označené tímto symbolem jsou odpadní elektrická a elektronická zařízení (OEEZ, WEEE podle směrnice 2012/19/EU) a nepatří do směsného komunálního odpadu. K ochraně lidského zdraví a životního prostředí odevzdejte své zařízení na určené sběrné místo pro recyklaci OEEZ stanovené vládou nebo místními orgány. Správná likvidace a recyklace pomáhají předcházet možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Podrobnosti o umístění a podmínkách těchto sběrných míst získáte u provozovatele sběrného místa, u prodejce nebo u místních orgánů.

## EU prohlášení o shodě

Značení CE se vztahuje na výrobek a vestavěnou baterii.
Tímto Xiaomi Communications Co., Ltd. prohlašuje, že rádiové zařízení typu M2565W1 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU a nařízením (EU) 2023/1542. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informace o expozici RF (SAR)
Toto zařízení splňuje limity expozice záření a vykazuje velmi nízké úrovně energie RF, které jsou považovány za vyhovující i bez testování měrného absorpčního výkonu (SAR).

## Bezpečnostní pokyny

- Noste hodinky přibližně o šířku jednoho prstu nad zápěstní kostí; měly by sedět pevně, ale pohodlně. Příliš volné nošení nebo intenzivní aktivita mohou ovlivnit přesnost měření srdečního tepu.
- Hodinky mají voděodolnost 5ATM (odpovídá hloubce 50 m). Lze je nosit v bazénech, u břehu nebo při jiných aktivitách v mělké vodě. Nepoužívejte je v horké sprše, v sauně ani při potápění. Vyhněte se přímému působení proudů či trysek vody s vysokou rychlostí při vodních sportech. Po kontaktu s mořskou vodou hodinky jemně opláchněte čistou sladkou vodou. Kožené, kovové nebo tkané řemínky je třeba ihned osušit (vyhněte se přímému slunci a vysoké teplotě). Voděodolnost není trvalá a může se časem

Bravophone Kft.

snižovat. Podrobnosti naleznete na oficiálním webu Xiaomi v části o třídách voděodolnosti chytrých hodinek a náramků.

- Dotyková obrazovka nefunguje pod vodou. Po kontaktu s vodou před použitím setřete přebytečnou vlhkost měkkým hadříkem.
- Při každodenním nošení se vyhněte příliš těsnému utažení. Udržujte kontaktní místo v suchu; řemínek pravidelně oplachujte vodou a důkladně osušte. Pokud se objeví zarudnutí nebo otok, přestaňte hodinky nosit a poraďte se s lékařem.
- Při nabíjení udržujte síťový adaptér, nabíjecí kabel a hodinky v suchu. Nedotýkejte se jich mokrýma rukama a nevystavujte je dešti ani kapalinám.
- Pokud hodinky nebudete delší dobu používat, zcela je nabijte, vypněte a uložte na chladném a suchém místě. Znovu nabijte alespoň jednou za 3 měsíce.
- Provozní teplota: −10°C až 45°C; použití mimo tento rozsah může způsobit poruchu.
- Pokud je displej prasklý, nedotýkejte se ho a nepokoušejte se ho odstranit. Přestaňte zařízení používat a kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Použijte prosím přiložený nabíjecí kabel k nabíjení zařízení. Používejte pouze napájecí adaptéry, které splňují místní bezpečnostní normy nebo jsou certifikovány a dodávány kvalifikovanými výrobci.
- Hodinky nerozebírejte, neudeřujte do nich, nedrťte je ani je nespalujte. Pokud se akumulátor nafoukne nebo dojde k úniku, ihned přestaňte výrobek používat.
- Hodinky obsahují vestavěný akumulátor. Nepokoušejte se jej vyjmout ani vyměnit sami; výměnu smí provést pouze autorizovaný servis. Použití nesprávného typu akumulátoru může představovat bezpečnostní riziko včetně zranění.
- Akumulátor nevyhazujte do komunálního odpadu ani na skládky. Při likvidaci tohoto výrobku a použitých akumulátorů dodržujte místní právní předpisy.
- Akumulátor nevhazujte do ohně ani do horké trouby a nevystavujte jej mechanickému drcení či řezání; může dojít k explozi.
- Dlouhodobé vystavení extrémně vysoké teplotě může způsobit explozi nebo únik hořlavé kapaliny či plynu.
- Vystavení extrémně nízkému tlaku vzduchu může způsobit explozi nebo únik hořlavé kapaliny či plynu.
- Tento výrobek není hračka a obsahuje malé součásti. Uchovávejte jej mimo dosah dětí, abyste předešli zalknutí nebo jiným zraněním v důsledku náhodného spolknutí.
- Během používání nesměřujte kontrolku výrobku do očí dětí ani zvířat.
- Tyto hodinky nejsou zdravotnický prostředek; poskytnutá data ani informace neslouží jako podklad pro diagnostiku, léčbu ani prevenci onemocnění.
- Abyste předešli možnému poškození sluchu, vyvarujte se dlouhodobého poslechu při vysoké hlasitosti.
- Informace o výrobku jsou uvedeny na zadní straně pouzdra hodinek.

Bravophone Kft.

## UPOZORNĚNÍ K ZÁRUCE

Jako uživatel produktů Xiaomi máte za určitých podmínek nárok na dodatečné záruky. Společnost Xiaomi nabízí specifické spotřebitelské záruky v rámci výhod poskytovaných jako doplněk k zákonným zárukám poskytovaným na základě zákona o ochraně spotřebitelů platného ve vaší zemi, nikoli namísto těchto záruk. Doba platnosti a podmínky týkající se zákonných záruk jsou uvedeny v příslušných místních zákonech. Další informace o výhodách spotřebitelských záruk naleznete na oficiálních webových stránkách společnosti Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. S výjimkou případů, kdy to zakazují zákony nebo jinak přislíbila společnost Xiaomi, jsou poprodejní služby omezeny na zemi nebo region původního nákupu. V rámci spotřebitelské záruky a v maximálním rozsahu povoleném zákonem společnost Xiaomi dle svého uvážení opraví nebo vymění váš produkt, případně vám vrátí zpět částku, která za něj byla zaplacena.
Na běžnou míru opotřebení, zásah vyšší moci, zneužití nebo poškození způsobené nedbalostí nebo chybou uživatele se záruka nevztahuje. Kontaktní osobou pro poprodejní servis může být jakákoli osoba v autorizované servisní síti společnosti Xiaomi, autorizovaní distributoři společnosti Xiaomi nebo konečný prodejce, který vám produkty prodal. V případě pochybností kontaktujte příslušnou osobu, kterou společnost Xiaomi určila.
Současné záruky se nevztahují na Hongkong a Tchaj-wan.
Na výrobky, které nebyly řádně dovezeny a/nebo nebyly řádně vyrobeny společností Xiaomi a/nebo nebyly řádně pořízeny od společnosti Xiaomi nebo oficiálního prodejce produktů Xiaomi, se stávající záruky nevztahují. Na základě platných zákonů můžete získat záruky od neoficiálního prodejce, který produkt prodal. Společnost Xiaomi vás proto vyzývá, abyste kontaktovali prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili.

Bravophone Kit

Výrobce:Xiaomi Communications Co., Ltd.
Adresa: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Další informace naleznete na webových stránkách www.mi.com

Ürünü kullanmadan önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

## Ürüne Genel Bakış

Bravophone Kft.

Saatinizi daha iyi şekilde yönetmek ve daha fazla hizmete erişmek üzere Xiaomi hesabınıza giriş yapmak için uygulamayı indirip kurun.

Telefonunuzun sistemine göre uygun uygulamayı indirmek için QR kodunu tarayın.

Daha fazla ayrıntı için lütfen QR kodunu tarayın veya saati uygulamaya bağlayıp kullanım kılavuzundan kontrol edin.

## Belirtimler

Ürün: Smart Watch
Model: M2565W1
Su Geçirmezlik: 5ATM
Pil Kapasitesi: 470 mAh
Çalışma sıcaklığı: -10 °C ile 45 °C
Kablosuz Bağlantı: Bluetooth® 5.3

Giriş Voltajı: 5 V ⎓
Giriş Akımı: 1 A
⎓ Sembol, doğru akım (DC) gerilimini gösterir.
Bluetooth Maksimum Çıkış Gücü: < 13 dBm
Bluetooth Çalışma Frekansı: 2402–2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS İşlem Frekansı: 1559–1610 MHz

Uyumluluk: Bu ürün yalnızca bazı Android veya iOS sistemlerini destekler. Ayrıntılı bilgi için lütfen www.mi.com adresinden ürün sayfasını inceleyin.
Bu ürünle ilgili düzenleyici bilgiler, ürün sertifikaları ve uyumluluk logoları için Ayarlar > Cihazım > Düzenleyici bölümüne gidin.

Bluetooth® sözcüğü markası ve logoları, Bluetooth SIG, Inc. şirketine ait tescilli ticari markalardır ve söz konusu markaların Xiaomi Inc. tarafından kullanımı lisansa tabidir. Diğer ticari markalar ve ticari adlar ilgili sahiplerine aittir.

Bravehome Kft.

## Yönetmeliğe Uygunluk Bilgileri

Bu sembolü taşıyan tüm ürünler, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarıdır (2012/19/EU sayılı direktifte WEEE olarak belirtilmiştir) ve bunların sınıflandırılmamış evsel atıklarla birlikte atılmaması gerekir. Bunun yerine ekipman atıklarınızı, elektrikli ve elektronik ekipman atıklarının geri dönüşümü için devlet veya yerel makamlar tarafından belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerekir. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olur. Söz konusu toplama noktaları ve bu tür toplama noktalarının koşul ve şartları ile ilgili daha fazla bilgi için lütfen kurulumcuya veya yerel makamlara başvurun.

## EU Uygunluk Beyanı

CE işareti ürüne ve dahili bataryaya uygulanmaktadır.
İşbu belge ile Xiaomi Communications Co., Ltd., radyo ekipmanı tipi M2565W1 ürününün 2014/53/EU Direktifi ve (EU) 2023/1542 Yönetmeliğine uygun olduğunu beyan etmektedir. AB uygunluk beyanının tam metnine şu adresten ulaşılabilir: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

RF Maruziyet Bilgisi (SAR)
Bu cihaz, radyasyona maruz kalma sınırlarını karşılar ve Özgül Soğurma Oranı (SAR) testi gerekmeksizin uygun kabul edilen çok düşük düzeyde RF enerjisi yayar.

## Güvenlik önlemleri

- Saati bilek kemiğinizin yaklaşık bir parmak üstüne takın; rahat ama sıkı bir şekilde oturmalıdır. Saat çok gevşek takılırsa veya yoğun fiziksel aktivite sırasında kullanılırsa nabız ölçümünün doğruluğu etkilenebilir.
- Saat 5ATM suya dayanıklılık derecesine sahiptir (50 m derinliğe eşdeğerdir). Yüzme havuzlarında, kıyı yakınında veya sığ sulardaki diğer etkinliklerde kullanılabilir. Sıcak duşta, saunada veya dalış sırasında kullanmayın. Su sporları sırasında yüksek hızlı su jetlerinin veya akıntıların doğrudan etkisinden kaçının. Deniz suyuna maruz kaldıktan sonra saati tatlı suyla nazikçe durulayın. Deri, metal veya örgü/tekstil kayışları ıslandıktan sonra derhal kurutun (doğrudan güneş ışığından ve yüksek ısıdan kaçının). Suya

dayanıklılık kalıcı değildir ve zamanla azalabilir. Ayrıntılar için Xiaomi'nin resmî web sitesindeki akıllı saat ve akıllı bilekliklerin suya dayanıklılık sınıflarına ilişkin bilgilere bakın.

- Dokunmatik ekran su altında çalışmaz. Saat suyla temas ettikten sonra kullanmadan önce fazla nemi yumuşak bir bezle silin.
- Günlük kullanımda saati aşırı sıkı takmaktan kaçının. Temas alanını kuru tutun; kayışı düzenli olarak suyla durulayıp iyice kurutun. Kızarıklık veya şişlik oluşursa kullanımı bırakın ve bir doktora danışın.
- Şarj sırasında güç adaptörünü, şarj kablosunu ve saati kuru tutun. Islak ellerle dokunmayın; yağmur veya diğer sıvılara maruz bırakmayın.
- Saati uzun süre kullanmayacaksanız tamamen şarj edin, kapatın ve serin, kuru bir yerde saklayın. En az 3 ayda bir yeniden şarj edin.
- Çalışma sıcaklığı: -10 °C–45 °C; bu aralık dışında kullanım arızaya yol açabilir.
- Ekran kırılırsa dokunmayın veya çıkarmaya çalışmayın. Kullanımı hemen durdurun ve yetkili bir servis sağlayıcısı ile iletişime geçin.
- Lütfen cihazı şarj etmek için birlikte verilen şarj kablosunu kullanın. Yalnızca yerel güvenlik standartlarına uygun veya nitelikli üreticiler tarafından onaylanmış ve tedarik edilmiş güç adaptörlerini kullanın.
- Saati sökmeyin, darbe uygulamayın, ezmeyin ve yakmayın. Pil şişerse veya sızıntı olursa ürünü derhal kullanmayı bırakın.
- Saatte yerleşik bir pil bulunur. Pili kendiniz çıkarmaya veya değiştirmeye çalışmayın; pil değişimi yalnızca yetkili bir servis tarafından yapılmalıdır. Uygun olmayan pil kullanımı, kişisel yaralanma dâhil güvenlik risklerine yol açabilir.
- Pili evsel atıklara atmayın veya çöplüklere bırakmayın. Bu ürünün ve kullanılmış pillerin bertarafında yerel yasa ve yönetmeliklere uyun.
- Pili ateşe atmayın veya sıcak fırına koymayın; mekanik ezme ya da kesmeye maruz bırakmayın—patlamaya neden olabilir.
- Pilin aşırı yüksek sıcaklığa uzun süre maruz kalması patlamaya veya yanıcı sıvı/gaz sızıntısına yol açabilir.
- Pilin çok düşük hava basıncına maruz kalması patlamaya veya yanıcı sıvı/gaz sızıntısına yol açabilir.
- Bu ürün oyuncak değildir ve küçük parçalar içerir. Yanlışlıkla yutulması halinde boğulma veya diğer yaralanmaları önlemek için çocukların erişemeyeceği yerde tutun.
- Kullanım sırasında ürünün gösterge ışığını çocukların ve hayvanların gözlerine doğrultmayın.
- Bu saat bir tıbbi cihaz değildir; sağladığı veri veya bilgiler tanı, tedavi veya hastalıkların önlenmesi için temel alınmamalıdır.
- Olası işitme hasarını önlemek için uzun süre yüksek ses seviyesinde dinlemekten kaçının.
- Ürün bilgileri, referans için saat kasasının arka kısmında yer almaktadır.

Bravophone Kft.

## GARANTI BILDIRIMI

Bir Xiaomi tüketicisi olarak, belirli koşullar altında ek garantilerden faydalanırsınız. Xiaomi, ulusal tüketici yasalarınız tarafından sağlanan yasal garantilerin yerine değil, bunlara ek olarak sağlanan özel tüketici garantisi avantajları sunar. Yasal garantilerle ilgili süre ve koşullar ilgili yerel yasalar tarafından sağlanır. Tüketici garantisiyle sunulan avantajlar hakkında daha fazla bilgi edinmek için lütfen Xiaomi'nin resmi web sitesine başvurun: https://www.mi.com/global/support/warranty. Yasalarla engellendiği veya Xiaomi'nin farklı vaatlerde bulunduğu durumlar haricinde, satış sonrası hizmetler ilk satın alımın yapıldığı ülke veya bölge ile

sınırlı olacaktır. Tüketici garantisi kapsamında ve yasaların izin verdiği ölçüde Xiaomi, kendi takdirine bağlı olarak ürününüzü onarır, değiştirir veya iade eder. Normal aşınma ve yıpranma, mücbir sebepler, kullanıcı ihmali veya kusurundan kaynaklanan kötüye kullanım veya zararlar garanti kapsamında yer almaz. Satış sonrası hizmet için irtibat kişisi, Xiaomi yetkili servis ağında çalışan herhangi bir kişi, Xiaomi yetkili dağıtıcıları veya ürünleri satın aldığınız nihai satıcı olabilir. Emin değilseniz lütfen Xiaomi'nin belirleyebileceği ilgili kişiyle iletişime geçin.
Mevcut garantiler Hong Kong ve Tayvan'da geçerli değildir.
Usulünce ithal edilmemiş ve/veya Xiaomi tarafından usulüne uygun olarak üretilmemiş ve/veya Xiaomi veya Xiaomi'nin resmi satıcısından usulüne uygun olarak alınmamış ürünler, bu garantiler kapsamında değildir. Yürürlükteki yasalara göre, ürünün satışını yapmış olan, resmi olmayan satıcıların sunduğu garantilerden yararlanabilirsiniz. Bu nedenle, Xiaomi sizi ürünü satın aldığınız satıcıyla iletişim kurmaya davet ediyor.

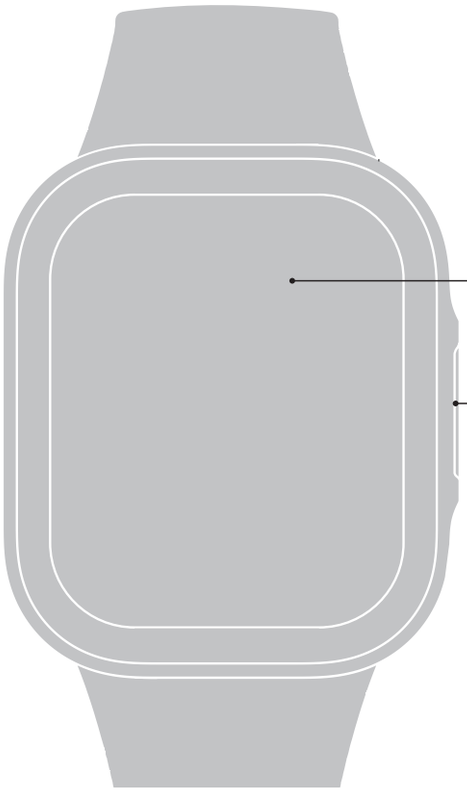
Sorumluluk reddi: Bu kullanım kılavuzundaki ürün, aksesuarlar, kullanıcı arabirimleri ve diğer öğelerin resimleri yalnızca referans amaçlı şematik diyagramlardır ve gerçek üründen biraz farklı olabilir. Bu kılavuz Xiaomi veya Xiaomi'nin ekosistemindeki bir kuruluş tarafından yayınlanmaktadır. Bu kılavuzda veya ilgili programlarda ve/veya ekipmanlarda yer alan yazım hataları ve yanlış bilgiler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir. Bu tür değişiklikler kılavuzun en son sürümünde belirtilecektir.

Üretici:Xiaomi Communications Co., Ltd.
Adres: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Pekin, Çin, 100085
Daha fazla bilgi için lütfen www.mi.com'u ziyaret edin

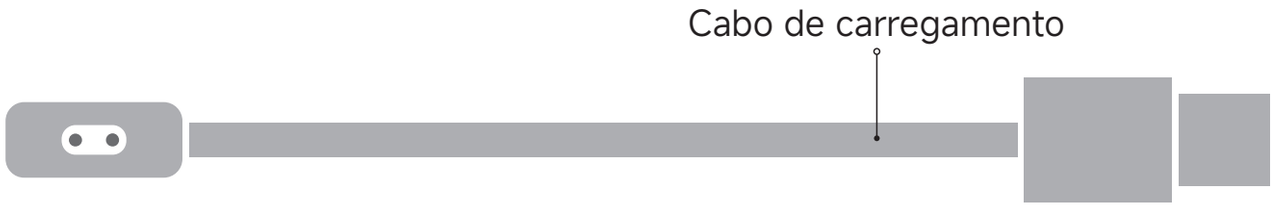
Bravofone Kft.

Leia este manual cuidadosamente antes de usar este produto e guarde-o para referência futura.

## Visão geral do produto



Bravophone Kft.




Baixe e instale o app para gerenciar melhor seu relógio, e entre em sua conta Xiaomi para obter mais serviços.

Escaneie o código QR para baixar o aplicativo correspondente com base no sistema do seu telefone.

Para obter informações detalhadas sobre as funções acima, digitalize o código QR ou conecte o relógio ao app para consultar as instruções.

## Especificações

Produto: Smart Watch
Modelo: M2565W1
Resistência à Água: 5ATM
Capacidade da bateria: 470 mAh
Temperatura de operação: -10 °C a 45 °C
Conectividade sem fios: Bluetooth® 5.3
Tensão de entrada: 5 V ⎓
Corrente de entrada: 1 A
⎓ O símbolo indica tensão contínua (CC).
Potência máxima de saída Bluetooth: < 13 dBm
Frequência de operação Bluetooth: 2402-2480 MHz
Frequência de operação GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Compatível com: Este produto suporta apenas determinados sistemas Android ou iOS. Para obter informação detalhada, verifique a página do produto em www.mi.com.
Para informações regulatórias, certificações do produto e logotipos de conformidade relacionados a este produto, acesse Configurações > Meu dispositivo > Regulamentação.

Bluetooth® A marca e o logotipo Bluetooth® são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e a utilização dos mesmos por Xiaomi Inc. é feita mediante licença. Outras marcas e nomes comerciais são de seus respectivos proprietários.

## Informações sobre conformidade regulamentar

Todos os produtos com esse símbolo são resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE, conforme a diretiva 2012/19/UE) que não devem ser misturados ao lixo doméstico não separado. Em vez disso, você deve proteger a saúde humana e o meio ambiente, entregando seu equipamento usado em um ponto de coleta designado para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. O descarte e a reciclagem corretos ajudarão a evitar possíveis consequências negativas ao meio ambiente e à saúde humana. Entre em contato com o setor responsável ou as autoridades locais para obter mais informações sobre o local, bem como os termos e condições desses pontos de coleta.

## Declaração de conformidade da UE

A marca CE é aplicável ao produto e à bateria embutida.
Pelo presente, a Xiaomi Communications Co., Ltd. declara que o equipamento de rádio do tipo M2565W1 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE e o Regulamento (UE) 2023/1542.
O texto completo da declaração de conformidade da União Europeia está disponível no seguinte endereço de internet: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

Informações sobre exposição a RF (SAR)
Este equipamento atende aos limites de exposição à radiação e emite níveis de energia de radiofrequência muito baixos, considerados conformes sem a necessidade de ensaio da Taxa de Absorção Específica (SAR).

## Precauções de segurança

- Use o relógio aproximadamente a uma largura de um dedo acima do osso do punho; o ajuste deve ser firme e confortável. Se o relógio estiver muito solto ou for usado durante atividade física intensa, a medição da frequência cardíaca pode ser afetada.
- O relógio possui classificação de resistência à água 5ATM (equivalente a 50 m de profundidade). Ele pode ser usado em piscinas, à beira-mar ou em outras atividades em águas rasas. Não use o relógio

Bravephone Kft.

em banhos quentes, saunas ou mergulhos. Evite o impacto direto de jatos ou correntes de água em alta velocidade durante esportes aquáticos. Após contato com água do mar, enxágue o relógio suavemente com água doce. Pulseiras de couro, metal ou trançadas/têxteis devem ser secas imediatamente após molhadas (evite luz solar direta e calor excessivo). A resistência à água não é permanente e pode diminuir com o tempo. Para detalhes, consulte as informações sobre classes de resistência à água para relógios e pulseiras inteligentes no site oficial da Xiaomi.

- A tela sensível ao toque não funciona debaixo d'água. Após contato com água, remova o excesso de umidade com um pano macio antes de usar.
- No uso diário, evite apertar demais o relógio. Mantenha a área de contato seca; lave a pulseira regularmente com água e seque-a completamente. Se houver vermelhidão ou inchaço, interrompa o uso e consulte um médico.
- Durante o carregamento, mantenha o adaptador de energia, o cabo de carregamento e o relógio secos. Não toque neles com as mãos molhadas nem os exponha à chuva ou a outros líquidos.
- Se não for utilizar o relógio por um período prolongado, carregue-o totalmente, desligue-o e armazene-o em local fresco e seco. Recarregue pelo menos uma vez a cada 3 meses.
- Faixa de operação: -10 °C–45 °C; o uso fora desse intervalo pode causar mau funcionamento.
- Se a tela estiver rachada ou quebrada, não toque nela nem tente removê-la. Interrompa imediatamente o uso e procure uma assistência técnica autorizada.
- Utilize o cabo de carregamento incluído para carregar o dispositivo. Utilize apenas adaptadores de energia que cumpram as normas de segurança locais ou que sejam certificados e fornecidos por fabricantes qualificados.
- Não desmonte, golpeie, esmague ou incinere o relógio. Se a bateria inchar ou apresentar vazamento, interrompa imediatamente o uso do produto.
- O relógio contém uma bateria integrada. Não tente removê-la ou substituí-la por conta própria; a substituição deve ser realizada apenas por assistência técnica autorizada. O uso de bateria inadequada pode causar riscos à segurança, inclusive lesões pessoais.
- Não descarte a bateria no lixo doméstico nem em aterros sanitários. Ao descartar este produto e as baterias usadas, siga as leis e regulamentações locais.
- Não jogue a bateria no fogo nem a coloque em forno quente; não a submeta a esmagamento ou corte mecânico — isso pode causar explosão.
- Manter a bateria por longos períodos em ambiente de temperatura extremamente alta pode causar explosão ou vazamento de líquidos ou gases inflamáveis.
- Submeter a bateria a pressão atmosférica extremamente baixa pode causar explosão ou vazamento de líquidos ou gases inflamáveis.
- Este produto não é um brinquedo e contém peças pequenas. Mantenha-o fora do alcance de crianças para evitar risco de asfixia ou outros ferimentos por ingestão acidental de pequenas peças.
- Não direcione a luz indicadora do produto para os olhos de crianças ou animais durante o uso.
- Este relógio não é um dispositivo médico; os dados ou informações fornecidos não devem ser usados como base para diagnóstico, tratamento ou prevenção de doenças.
- Para evitar possíveis danos à audição, evite ouvir em volume alto por longos períodos.
- As informações do produto estão indicadas na parte traseira da caixa do relógio.

Brandphone Kft.

## AVISO DE GARANTIA

Como cliente da Xiaomi, você se beneficia de garantias adicionais em determinadas condições. A Xiaomi oferece benefícios específicos de garantia do consumidor que complementam e não substituem as garantias legais definidas pelo código de defesa do consumidor do país. A duração e as condições relacionadas às garantias legais são definidas pela respectiva legislação local. Para obter mais informações sobre os benefícios de garantia do consumidor, consulte o site oficial da Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty. Exceto quando proibido por leis ou assegurado de outra forma pela Xiaomi, o serviço pós-venda deve se limitar ao país ou à região da compra original. De acordo com a garantia do consumidor, dentro dos limites permitidos por lei, a Xiaomi irá, a seu critério, reparar, substituir ou reembolsar o valor pago pelo produto. Não há garantia para desgaste natural, força maior, mau uso ou danos causados por negligência ou culpa do usuário. A pessoa de contato para o serviço pós-venda pode ser qualquer pessoa da rede de serviços autorizada Xiaomi, distribuidores autorizados da Xiaomi ou o fornecedor final que vendeu os produtos para você. Em caso de dúvida, entre em contato com a pessoa responsável indicada pela Xiaomi.

As presentes garantias não se aplicam em Hong Kong e Taiwan.

Produtos que não foram devidamente importados e/ou não foram devidamente fabricados pela Xiaomi e/ou não foram devidamente adquiridos pela Xiaomi ou por um revendedor oficial da Xiaomi não estão cobertos pelas presentes garantias. De acordo com a legislação aplicável, você pode se beneficiar das garantias do revendedor não oficial que vendeu o produto. Portanto, a Xiaomi recomenda que você entre em contato com o revendedor de quem você comprou o produto.

Aviso de isenção de responsabilidade: As ilustrações do produto, dos acessórios, das interfaces do usuário e de outros elementos neste manual do usuário são diagramas esquemáticos para referência e podem diferir ligeiramente do produto real; este manual é publicado pela Xiaomi ou por uma empresa do ecossistema Xiaomi, e erros de digitação e informações imprecisas neste manual ou em programas e/ou equipamentos relacionados podem ser alterados sem aviso prévio, sendo tais alterações indicadas na versão mais recente do manual.

Fabricante:Xiaomi Communications Co., Ltd.

Endereço: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085

Para obter mais informações, acesse www.mi.com.

Bravo Phone Kit

使用產品前請仔細閱讀本說明書，並妥善保管，以供日後查閱。

## 產品介紹

Bravophone Kft.

下載安裝 App 能更順利地管理手錶，登入小米帳戶即可使用更多服務。

掃描 QR Code，根據手機系統下載對應 App。

如需更多詳情，請掃描 QR Code 或將手錶連接到應用程式，並在使用者指南中查看它。

## 基本規格

產品名稱：智慧手錶
產品型號：M2565W1
防水等級 : 5ATM
電池容量：470mAh
工作溫度：-10°C～ 45°C
無線連接 : Bluetooth® 5.3

輸入電壓：5 V ⎓
輸入電流：1 A
⎓ 符號表示直流 (DC) 電壓。
藍牙工作頻率：2402-2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS 工作頻率：1559–1610 MHz

支援系統：本產品僅支援特定 Android 或 iOS 系統。如需詳細資訊，請上 www.mi.com 查看產品相關頁面。
如需查看與本產品相關的監管資訊、產品認證及合規標識，請前往 設定 > 我的裝置 > 監控資訊。

Bluetooth® Bluetooth® 文字商標和標誌為 Bluetooth SIG, Inc. 的註冊商標，Xiaomi Inc. 獲授權可以任何方式使用此類商標。其他商標和商號皆為其各自擁有者所有。

## NCC 警語

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

視力保護注意事項：
1. 使用 30 分鐘請休息 10 分鐘。
2. 未滿 2 歲幼兒不看螢幕，2 歲以上每天看螢幕不要超過 1 小時。
3. 使用過度恐傷害視力

Bravophone Kit

**請適當處理廢舊電池，遵守本地規章。**
請勿將其焚化。
廢電池請回收

## 安全和注意事項

- 請將手錶佩戴至距腕骨約一指處，並確保貼合。若佩戴過鬆或於劇烈運動時，心率測量結果可能會受到影響。
- 智慧手錶具有 5ATM 防水等級（相當於 50 公尺水深）。可於游泳池、近岸淺水或其他淺水活動時配戴。請勿於熱水淋浴、三溫暖或潛水時使用。進行水上運動時，請避免高速水流 / 水柱的直接衝擊。接觸海水後請以清水輕柔沖洗。皮革、金屬或編織錶帶遇水後應立即擦乾（避免日曬或高溫）。防水性能並非永久有效，可能隨時間降低。詳情請參閱小米官網中關於智慧手錶與智慧手環的防水等級資訊。
- 手錶的觸控螢幕不支援在水下操作。當手錶沾水後，請將錶面水漬用軟布擦乾後再進行操作
- 日常使用中應避免手錶佩戴過緊，請保持手錶接觸部位的乾爽，並定期用清水清潔腕帶。如接觸部位出現紅腫等症狀時，請立即停止使用並諮詢醫生。
- 充電時請保持電源供應器、充電線與裝置乾燥，避免用濕手觸摸或讓其接觸雨水及其他液體。
- 如長時間不使用本產品，請充滿電後關閉主機並放置於陰涼乾燥處，至少每 3 個月充電一次。
- 請在溫度 -10° C 至 45° C 範圍內使用本裝置，當環境溫度過高或過低時，可能會引起裝置故障。
- 如果螢幕損壞，請勿觸摸或嘗試將其取下。相反，您應立即停止使用手錶並聯繫授權服務提供商。
- 請使用隨附的充電線為裝置充電。僅使用符合當地安全標準或由合格製造商認證並供應的電源供應器。

- 請勿將手錶拆解、撞擊、擠壓或投入火中。若電池出現嚴重膨脹，請勿繼續使用。
- 本裝置配有不可拆卸的內置電池，請勿自行更換電池，以免損壞電池或裝置。電池只能由授權服務中心更換。錯誤型號電池更換會有嚴重危險。
- 請勿將電池丟入垃圾桶，因為垃圾隨後會被送至垃圾掩埋場。處理本產品及其使用過的電池時，請遵循當地法律和法規。
- 請勿將電池投入火中或高溫烤箱中，也請勿以機械方式壓碎或切割電池，否則可能導致爆炸。
- 將電池置於極高溫環境中，可能會導致爆炸或易燃液體或氣體洩漏。
- 將電池置於極低氣壓中，可能會導致爆炸或易燃液體或氣體洩漏。
- 本產品並非玩具，且含有小零件。請將其放置於兒童無法觸及之處，以防因意外吞食而造成窒息或其他傷害。
- 使用產品指示燈時，請避免靠近兒童或動物的眼睛。
- 本裝置非醫療器材，產品所提供的任何數據和資訊不應作為診斷、治療和預防疾病的依據。
- 為防止可能的聽力損傷，請勿長時間以高音量聆聽。
- 產品訊息位於手錶背面，可在背面取得產品訊息。

Bravoxone Kft.

## SN 編碼規則

SN: 12345/ABCDEF0W800001，12345 代表商品 ID，AB 代表生態鏈公司代碼，CDE 代表代工廠代 碼，F 代表預留位，0W8 代表年月日 ( 年 : 2018=8，2019=9，2020=0，以此類推 ; 月 : N=1，P=2， Q=3，R=4，S=5，T=6，U=7，V=8，W=9，X=10，Y=11，Z=12; 日 : 1~9 號 =1~9，10=A，11=B， 12=C，13=D，14=E，15=F，16=H，17=J，18=K，19=M，20=N，21=P，22=Q，23=R, 24=S， 25=T，26=U，27=V，28=W，29=X，30=Y，31=Z)，00001 代 表 流 水 號 (00001~99999，A=10， B=11，C=12，D=13，E=14，F=15，H=16，J=17，K=18，M=19，N=20，P=21，Q=22，R=23， S=24，T=25，U=26，V=27，W=28，X=29，Y=30)。"

## 健康功能相關說明

1. 心率監測

心率指每分鐘的心跳次數，測量原理是基於光學感測器，將光源照射進入人體的皮膚組織並收集反射信號，通過演算法計算得出心率。

2. 血氧飽和度

血氧飽和度指的是血液中含氧血紅素與總血紅素的比例，反應紅血球將氧氣從肺部運輸到身體其他地方的氧氣含量佔比。測量原理是基於光學感測器，將光源照射進入人體的皮膚組織並收集反射信號，通過演算法計算得出血氧濃度。

3. 睡眠監測

睡眠監測為基於檢測到的動作和心率變化，偵測入睡狀態，測量併計算出睡眠的總時長和狀態分析。

4. 壓力監測

壓力監測是反應日常心理壓力值的量化指標，基於人靜止時的心率變化狀態，結合演算法而估算出壓力狀態和程度。(* 本功能請詳見手錶和手機 app 上的相關說明和指示。)

5. 女性健康

指女性的生理週期，用以記錄月經並追蹤排卵期，並結合女性的生理週期模型，幫助判斷經期狀態。

6. 呼吸訓練

通過觀察呼吸訓練前後的心率變化，用戶可以更清楚地瞭解呼吸訓練對自己的身心健康產生的影響，呼吸訓練有助於減輕壓力、焦慮和情緒緊張，有助於身心放鬆。

7. 醫療免責說明
本產品並非醫療器材。以上健康相關應用不得用於診斷、治療、和預防任何疾病。在您調整運動、睡眠、和飲食計劃前，請諮詢專業醫療人員。若您在使用本產品時，身體有任何不適，請即時尋求專業醫療協助。"

以下訊息僅台灣市場適用：
進口商：台灣小米通訊有限公司
進口商地址：臺北市中正區新生南路 1 段 50 號 2 樓之 2
有關保固條例請參考小米售後服務細則：www.mi.com/tw/service
進口商電話：02-77255376

以下訊息僅香港市場適用：
有關保固條例請參考小米售後服務細則：www.mi.com/hk/service
服務電話：852-30773620
使用產品前請仔細閱讀本說明書，並妥善保管。
免責聲明：本使用者手冊中的產品、配件、使用者介面等元素的插圖僅供參考，可能與實際產品略有不同。本手冊由小米或小米生態系統中的企業發佈。本手冊或相關程式及 / 或設備中的印刷錯誤和不精準資訊可能有所更動，恕不另行通知。將在最新版本的手冊中說明此類更動。

製造商：小米通訊技術有限公司
製造商地址：北京市海淀區西二旗中路 33 號院 6 號樓 9 層 019 號，郵遞區號 100085
本產品的相關訊息請查詢銷售網址：www.mi.com

Bravophone Kft.

ご使用前にこの説明書をよくお読みください。また、いつでも参照できるよう保管してください。

## 製品紹介

Bravophone Kft.

アプリをダウンロードしインストールすると、スマートウォッチをより便利に使うことができます。また Xiaomi アカウントにログインするとより多くのサービスを利用できます。

QR コードをスキャンし、スマートフォンの OS に対応するアプリをダウンロードしてください

詳細については、QR コードをスキャンするか、本製品をアプリに接続してユーザーガイドでご確認ください。

## 製品の仕様

製品：Smart Watch
モデル：M2565W1
防水性能：5ATM
バッテリー容量：470mAh
動作温度：-10℃～ 45℃
Bluetooth 接続：Bluetooth® 5.3

入力電圧：5 V ⎓
入力電流：1 A
⎓ この記号は直流電圧（DC）を示します。
Bluetooth 動作周波数：2402 ～ 2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS 動作周波数：1559–1610 MHz

対応 OS：この製品は、特定の Android または iOS システムのみに対応しています。詳細については、www.mi.com の製品ページをご参照ください。

本機は電波法に基づく特定無線設備の技術基準適合証明をうけており、技適マークを本機の電子銘板に表示しています。電子銘板は、本機で以下の操作を行うことで、ご確認いただくことができます。［設定］＞［マイデバイス］＞［規制情報］。

Bluetooth® Bluetooth® のワードマークおよびロゴは、Bluetooth SIG, Inc. が所有する登録商標であり、Xiaomi Inc. はこれらのマークをライセンスに基づいて使用し ています。その他の登録商標または商標は、それぞれの所有者に帰属します。

## 使用を終了した本製品の廃棄方法

本製品は小型家電リサイクル法（使用済小型電子機器等の再資源化の促進に関する法律）の対象製品です。不要になった本製品は家庭ごみとして排出せず、各自治体等が行っている使用済小型電子機器等の回収方法に従って排出してください。

**Li-ion**

## 安全上の注意

- スマートウォッチは手首の骨から指一本分上に装着し、しっかりとフィットさせてください。緩く装着した場合や激しい運動中は、心拍数の測定結果に影響が出る可能性があります。
- スマートウォッチは、5ATM（深さ 50 メートル相当）の防水性能を備えています。プールや浅瀬での水泳、その他の浅水域での活動中に装着することができます。ただし、熱いシャワー、サウナ、ダイビングでは使用しないでください。また、ウォータースポーツ中に急流による直接的な衝撃を避けてください。海水使用後は、スマートウォッチを真水でやさしくすすいでください。革、金属、または織物のバンドは、水に濡れた後すぐに乾燥させてください（直射日光や高温を避けてください）。防水機能は永続的ではなく、時間の経過とともに低下する可能性があります。製品の防水に関する詳細な情報については、Xiaomi 公式ウェブサイトのスマートウォッチおよびスマートバンドの防水ガイドラインを参照してください。
- スマートウォッチのタッチスクリーンは水中での操作をサポートしていません。スマートウォッチが濡れてしまったら、表面の水分を柔らかい布で拭いてから操作してください。
- 日常の使用においては、スマートウォッチの締め付け過ぎに注意してください。スマートウォッチの接触部分は乾燥した状態を保ち、ベルトは定期的に水洗いしてください。肌に触れた部分が赤く腫れるなどの症状がみられる場合は、直ちに使用を中止して医師の診察を受けてください。
- 充電中は、AC アダプタ、充電ケーブル、デバイスを乾燥した状態に保ってください。濡れた手で触れたり、雨やその他の液体にさらさないでください。
- 長時間使用しない場合は、完全に充電した後で電源をオフにして、温度と湿度の低い場所に保管してください。少なくとも 3 か月に 1 回は充電してください。

Bravophone Kit

- スマートウォッチは温度 -10℃から 45℃の範囲内で使用してください。極度の高温や低温の環境では故障することがあります。
- 画面が割れている場合は、触ったり、取り外したりしないでください。その場合は、直ちに使用を中止し、正規サービスプロバイダーにご連絡ください。
- 充電には、付属の充電ケーブルを使用してください。ご利用の地域の安全規格に適合する AC アダプタ、または認定製造元が提供する AC アダプタのみを使用してください。
- 製品を分解・破損・押しつぶし・火中に投入しないでください。バッテリーが膨らんでいる、または液漏れがある場合は、すぐに使用を中止してください。
- 本製品には電池が内蔵されており、取り外しや交換はできません。バッテリーや製品の損傷を防ぐため、バッテリーや製品を自分で分解したり改造したりしないでください。交換が必要な場合は、必ず同一仕様のバッテリーをご使用ください。異なるタイプのバッテリーへの交換により、火災、爆発、腐食性電解質の漏れなどの安全リスクが発生する可能性があります。
- 使用済みバッテリーは家庭ごみと一緒に廃棄しないでください。本製品および使用済みバッテリーは、地域の法律や規則に従って廃棄してください。
- バッテリーを火や高温のオーブンに投げ入れたり、バッテリーを機械的に押しつぶしたり、切断したりすると、爆発の原因となるおそれがあります。
- 非常に高温の環境にバッテリーを放置すると、爆発や可燃性の液体やガスの漏れを引き起こすことがあります。
- 非常に気圧の低い環境にバッテリーを放置すると、爆発や可燃性の液体やガスの漏れを引き起こす可能性があります。
- デバイスおよびアクセサリーには小さな部品が含まれている場合がありますので、お子様の手の届かないところに保管してください。誤ってデバイスやアクセサリーを破損したり、小さな部品を飲み込んだりして窒息やその他の事故を引き起こす危険があります。
- 本製品の指示ランプをお子様やペットの目元から離してご利用ください。
- このデバイスは医療機器ではありません。製品が提供するデータ / 情報は病気の診断、治療や予防の根拠とすることはできません。
- 聴覚障害を防ぐため、長時間高音量での視聴は避けてください。
- 製品情報は、スマートウォッチの背面ケースに記載されています。

## 保証に関するお知らせ

この保証に関するお知らせは、保証についてのお客様の権利を明記したものです。保証に関連する期間および条件については、各地域に適用される法律により規定されています。 製品購入者向けの保証の詳細については、Xiaomi の公式ウェブサイト（https://www.mi.com/jp/service/warranty/）を参照してください。 また、Xiaomi Japan カスタマーサービスセンター（0120-767-378 9:00 ~ 18:00 年末年始を除く）にお問い合わせいただくこともできます。

お問い合わせ先
Xiaomi Japan カスタマーサービスセンター
フリーダイヤル：0120-767-378
受付時間：9:00-18:00（年末年始を除く）
Email：service.jp@support.mi.com
小米技術日本株式会社
https://www.mi.com/jp

Bravophone Kft.

免責事項：本ユーザーマニュアルに記載されている製品、付属品、ユーザーインターフェイスなどのイラストは、あくまでも参考のための模式図であり、実際の製品とは若干異なる場合があります。本マニュアルは、Xiaomi または Xiaomi のエコシステムに属する企業によって発行されています。本マニュアルおよび関連プログラムおよび / または機器の誤植や不正確な情報は、予告なく変更されることがあります。かかる変更事項は、マニュアルの最新バージョンに掲載されます。

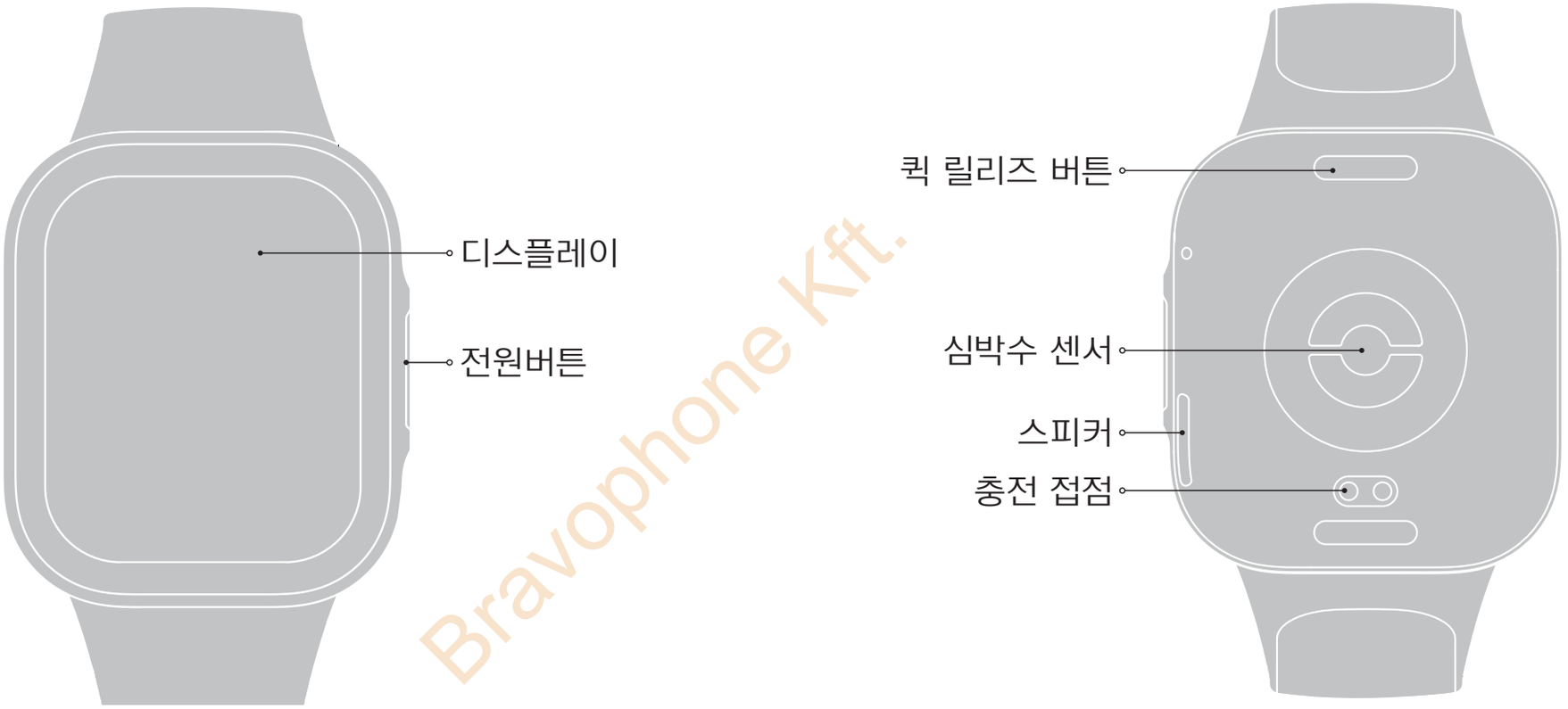
製造元：Xiaomi Communications Co., Ltd.
所在地：#019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
詳細については、www.mi.com をご覧ください。

R 217-263166

Bravophone Kft.

제품 사용 전에 본 설명서를 주의 깊게 읽고 , 추후 참고를 위해 잘 보관하십시오 .

## 제품 소개




Bravophone Kft.

앱을 다운로드하고 설치하여 워치를 효과적으로 관리하고 Xiaomi 계정에 로그인하여 추가 서비스를 받아보세요 .

QR 코드를 스캔하면 휴대폰 시스템에 따라 상응하는 app 이 다운로드 됩니다 .

자세한 내용은 QR 코드를 스캔하거나 워치를 앱에 연결한 다음 사용설명서에서 확인하십시오 .

## 기본 사양

제품명 : Smart Watch
모델명 : M2565W1
방수 : 5ATM
배터리 용량 : 470mAh
작동 온도 : -10℃ ~ 45℃
배터리 정격전압 : 3.87V

무선 연결 : Bluetooth® 5.3
입력 전압 : 5 V ⎓
입력 전류 : 1 A
⎓ 해당 심볼은 직류 전압 (DC) 을 나타냅니다 .
Bluetooth 작동 주파수 : 2402~2480 MHz
GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS 작동 주파수 : 1559–1610 MHz

호환 : 이 제품은 특정 Android 또는 iOS 시스템만 지원합니다 . 자세한 내용은 www.mi.com 의 제품 페이지를 확인하십시오 .
이 제품과 관련된 규제 정보 , 제품 인증 및 적합성 로고는 설정 > 내 디바이스 > 규제 정보에서 확인할 수 있습니다 .

Bluetooth® Bluetooth® 문자 상표 및 로고는 Bluetooth SIG, Inc. 소유의 등록 상표이며 , Xiaomi Inc. 은 라이선스에 따라 해당 로고를 사용했습니다 . 기타 상표 및 상호는 각 상표권자의 소유입니다 .

## 안전 및 주의사항

- 워치는 손목뼈에서 한 손가락 정도 위 위치에 , 너무 느슨하지 않게 편안하게 착용하십시오 . 워치를 느슨하게 착용하거나 격렬한 활동 중에는 심박수 측정값이 영향을 받을 수 있습니다 .
- 본 제품은 5ATM 방수 등급 ( 최대 수심 50 m 상당 ) 을 지원합니다 . 수영장 , 해안가 인근 또는 얕은 물에서 착용할 수 있습니다 . 뜨거운 샤워 , 사우나 , 다이빙 시에는 사용하지 마십시오 . 수상 스포츠 중 고속 물줄기 / 물살의 직접적인 충격을 피하십시오 . 해수에 노출된 후에는 깨끗한 물로 부드럽게 헹군 뒤 물기를 제거하십시오 . 가죽 · 금속 · 직조 스트랩은 젖은 즉시 건조하십시오 ( 직사광선 / 고열 노출 금지 ). 방수 성능은 영구적이지 않으며 시간 경과에 따라 저하될 수 있습니다 . 자세한 내용은 Xiaomi 공식 웹사이트의 스마트워치 / 스마트밴드 방수 등급 안내를 참조하십시오 .
- 워치의 터치스크린은 수중에서 동작하지 않습니다 . 워치가 물과 접촉한 경우 , 사용 전에 부드러운 천으로 표면의 물기를 닦아 주십시오 .
- 일상 착용 시 워치를 과도하게 조이지 마십시오 . 착용 부위를 건조하게 유지하고 , 스트랩은 정기적으로 물로 세척한 뒤 완전히 건조하십시오 . 착용 부위 피부에 붉어짐 또는 부기가 나타나면 즉시 사용을 중지하고 의사와 상담하십시오 .
- 충전 중에는 전원 어댑터 , 충전 케이블 , 기기를 건조하게 유지하십시오 . 젖은 손으로 만지거나 비 등 액체에 노출하지 마십시오 .
- 장기간 사용하지 않을 경우 , 완전 충전 후 전원을 끄고 서늘하고 건조한 장소에 보관하십시오 . 최소 3 개월마다 한 번 이상 재충전하십시오 .
- 권장 사용 온도 범위는 -10–45 ° C 입니다 . 이 범위를 벗어나 사용하면 오동작이 발생할 수 있습니다 .
- 디스플레이가 파손된 경우 만지거나 제거를 시도하지 마십시오 . 즉시 사용을 중지하고 공식 서비스 센터에 문의하십시오 .
- 동봉된 충전 케이블을 사용하여 기기를 충전하십시오 . 현지 안전 기준을 준수하거나 인증된 자격을 갖춘 제조업체가 공급하는 전원 어댑터만 사용하십시오 .
- 워치를 분해하거나 , 강한 충격을 가하거나 , 압착하거나 , 불에 던지지 마십시오 . 배터리가 팽창하거나 누액이 발생하면 즉시 사용을 중지하십시오 .

Bravophone Kft.

- 워치에는 내장형 배터리가 탑재되어 있습니다 . 임의로 배터리를 분해 · 교체하지 마십시오 . 배터리 교체는 공식 서비스 센터에서만 수행해야 하며 , 부적합한 배터리 사용은 안전사고 ( 인명 피해 포함 ) 를 유발할 수 있습니다 .
- 배터리를 가정용 쓰레기나 매립지에 폐기하지 마십시오 . 본 제품 및 사용된 배터리의 폐기는 현지 법규를 준수하십시오 .
- 배터리를 불이나 고온의 오븐에 넣거나 , 기계적으로 압착 · 절단하지 마십시오 . 폭발 위험이 있습니다 .
- 배터리를 매우 높은 온도 환경에 방치하면 폭발 또는 가연성 액체 / 가스 누출이 발생할 수 있습니다 .
- 배터리가 극히 낮은 기압에 노출되면 폭발 또는 가연성 액체 / 가스 누출이 발생할 수 있습니다 .
- 본 제품은 장난감이 아니며 작은 부품이 포함되어 있습니다 . 실수로 삼킬 경우 질식 또는 기타 부상을 초래할 수 있으므로 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오 .
- 사용 중 제품의 표시등을 어린이 및 반려동물의 눈에 직접 비추지 마십시오 .
- 본 워치는 의료기기가 아니며 , 워치가 제공하는 데이터 / 정보는 질병의 진단 · 치료 · 예방의 근거로 사용될 수 없습니다 .
- 청력 손상을 방지하기 위해 장시간 고음량으로 청취하지 마십시오 .
- 제품 정보는 워치 후면 케이스에 표시되어 있습니다 .

## 보증 안내

본 보증 안내를 통해 법이 보증하는 귀하의 권리를 알려드립니다 .
귀하의 권리를 완전히 이해하려면 귀하의 국가 , 지역 또는 주의 법률을 참조하십시오 . 법적 보증의 기간과 조건은 각각의 현지 법률에서 규정합니다 . 본 제품을 Xiaomi 에서 직접 구매한 경우 , 소비자 품질보증 혜택에 관한 더 상세한 정보는 Xiaomi 공식 웹사이트 (https://www.mi.com/kr/service/warranty/) 를 참고해 주시기 바랍니다 . 기타의 경우에는 판매자에게 문의해주십시오 . 제품은 작동이 중단되거나 작동 중 오류가 발생될 수 있으며 이 부분은 보증되지 않습니다 . 제품 사용과 관련된 지침을 따르지 않아 발생하는 손해에 대해서는 책임을 지지 않습니다 . 보증 기간 안에 하드웨어 결함을 발견할 경우 , 해당 제품은 현지 법률에 따라 (1) 수리를 받거나 , (2) 교체하거나 , (3) 환불을 받을 수 있습니다 . 통상적인 마모나 불가항력으로 인한 경우 또는 사용자의 부주의나 과실로 인해 발생한 손상은 보증 대상이 아닙니다 . AS 를 위한 연락처는 Xiaomi 가 승인한 서비스망 , Xiaomi 공식 대리점 , 또는 귀하에게 제품을 판매한 최종 판매자입니다 . 이 품질 보증은 홍콩과 대만에서는 적용되지 않습니다 . 정식으로 수입되지 않은 제품 , Xiaomi 가 정식으로 제조하지 않은 제품 , Xiaomi 또는 Xiaomi 공식 판매자로부터 정당하게 취득한 제품이 아닌 경우 이 보증이 적용되지 않습니다 . 관련 법률에 따라서 제품을 판매한 비공식 판매자로부터 품질 보증 혜택을 받을 수 있습니다 . 이에 대해서는 제품을 구매한 판매자에게 문의해 주시기 바랍니다 .
면책 조항 : 본 사용설명서에 포함된 제품 , 액세서리 , 사용자 인터페이스 , 기타 구성요소의 그림은 참고용이며 실제 제품과 조금 다를 수 있습니다 . 이 매뉴얼은 Xiaomi 또는 Xiaomi 생태계 기업에서 발행합니다 . 이 설명서 또는 관련 프로그램 , 장비에 대한 부정확한 정보와 오탈자는 사전 통지 없이 변경될 수 있습니다 . 이러한 변경 사항은 최신 버전의 설명서에 표시됩니다 .

Brownphone KR

제조자 ( 상호 ) : Xiaomi Communications Co., Ltd.
주소 : #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
제품 관련 정보는 www.mi.com/kr/ 를  방문해 주시기 바랍니다 .
제조시기 : 별도표시
수입사 : 샤오미테크놀로지코리아 유한책임회사
주소 : 서울특별시 중구 을지로 5 길 26, 13 층 ( 수하동 , 미래에셋센터원 )
A/S 번호 : 070-8015-1154
중국 제조
본 제품은 공정거래위원회 고시 소비자분쟁해결기준에 의거 교환 또는 보상을 받을 수 있습니다

Bravophone Kft.

โปรดอ่านคู่มือนี้อย่างละเอียดก่อนใช้ผลิตภัณฑ์ และเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในอนาคต

## ภาพรวมผลิตภัณฑ์

Bravophone Kft.

ดาวน์โหลดและติดตั้งแอปเพื่อให้คุณจัดการนาฬิกาได้ดีขึ้นและเข้าสู่ระบบบัญชี Xiaomi เพื่อให้ใช้บริการได้มากขึ้น

สแกนคิวอาร์โค้ดเพื่อดาวน์โหลดแอปที่เหมาะสมตามระบบของโทรศัพท์ของคุณ

สำหรับรายละเอียดเพิ่มเติม โปรดสแกนโค้ด QR หรือเชื่อมต่อนาฬิกากับแอป และตรวจสอบในคู่มือผู้ใช้

## ข้อมูลจำเพาะ

ผลิตภัณฑ์: Smart Watch
รุ่น: M2565W1
กันน้ำ: 5ATM
ความจุของแบตเตอรี่: 470 mAh
อุณหภูมิการทำงาน: -10 °C ถึง 45 °C
การเชื่อมต่อแบบไร้สาย: Bluetooth® 5.3

แรงดันไฟฟ้าขาเข้า: 5 V ⎓
กระแสไฟฟ้าขาเข้า: 1 A
⎓ สัญลักษณ์นี้แสดงถึงแรงดันไฟฟ้ากระแสตรง (DC).
กำลังส่งออกสูงสุดของบลูทูธ: < 13 dBm
ย่านความถี่ปฏิบัติการของบลูทูธ: 2402-2480 MHz
ความถี่ปฏิบัติการของGPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

เข้ากันได้กับ: ผลิตภัณฑ์นี้รองรับเฉพาะระบบ Android หรือ iOS บางระบบเท่านั้น สำหรับข้อมูลโดยละเอียด โปรดตรวจสอบหน้าผลิตภัณฑ์บน www.mi.com
สำหรับข้อมูลด้านข้อบังคับ การรับรองผลิตภัณฑ์ และโลโก้การปฏิบัติตามข้อกำหนดที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์นี้ กรุณาไปที่ การตั้งค่า > อุปกรณ์ของฉัน > ข้อมูลด้านข้อบังคับ

Bluetooth® เครื่องหมายที่เป็นคำและโลโก้ Bluetooth® เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ Bluetooth SIG, Inc. และการใช้เครื่องหมายดังกล่าวโดย Xiaomi Inc. อยู่ภายใต้ใบอนุญาต เครื่องหมายการค้าและชื่อทางการค้าอื่นๆ เป็นของเจ้าของนั้นๆ

ข้อมูลการรับสัมผัสคลื่นวิทยุ (SAR)
อุปกรณ์นี้เป็นไปตามขีดจำกัดการรับสัมผัสรังสี และมีระดับพลังงาน RF ต่ำมาก ซึ่งถือว่าปฏิบัติตามข้อกำหนดได้โดยไม่ต้องทดสอบอัตราการดูดกลืนจำเพาะ (SAR)

## ข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัย

- ควรสวมนาฬิกาห่างจากกระดูกข้อมือประมาณหนึ่งนิ้ว และปรับให้กระชับสบาย หากสวมหลวมเกินไปหรือระหว่างการออกกำลังกายอย่างหนัก อาจส่งผลต่อความแม่นยำของการวัดอัตราการเต้นของหัวใจ
- นาฬิกามีระดับการกันน้ำ 5ATM (เทียบเท่าความลึก 50 เมตร) สามารถสวมได้ในสระว่ายน้ำ บริเวณใกล้ชายฝั่ง หรือกิจกรรมในน้ำตื้นอื่น ๆ ห้ามใช้ขณะอาบน้ำร้อน เข้าซาวน่า หรือดำน้ำ หลีกเลี่ยงการกระแทกโดยตรงจากกระแสน้ำ/สายน้ำแรง ความเร็วสูงระหว่างเล่นกีฬาทางน้ำ หลังสัมผัสน้ำทะเล ให้ล้างนาฬิกาด้วยน้ำจืดอย่างเบามือ สายหนัง โลหะ หรือผ้าควรเช็ดให้แห้งทันทีหลังเปียก (หลีกเลี่ยงแสงแดดโดยตรงหรือความร้อนสูง) ความสามารถในการกันน้ำไม่ถาวรและอาจเสื่อมลงตามเวลา ดูรายละเอียดได้ที่ข้อมูลการจัดระดับการกันน้ำสำหรับสมาร์ทวอทช์และสมาร์ทแบนด์บนเว็บไซต์ทางการของ Xiaomi
- หน้าจอสัมผัสไม่รองรับการใช้งานใต้น้ำ เมื่อนาฬิกาเปียกน้ำ ให้ซับความชื้นส่วนเกินออกด้วยผ้านุ่มก่อนใช้งาน
- ระหว่างการใช้งานประจำวัน หลีกเลี่ยงการสวมแน่นเกินไป รักษาบริเวณที่สัมผัสให้แห้ง ทำความสะอาดสายด้วยน้ำเป็นประจำและเช็ดให้แห้งสนิท หากมีอาการแดงหรือบวม ให้หยุดใช้งานและปรึกษาแพทย์
- ระหว่างชาร์จ ควรรักษาอะแดปเตอร์ไฟฟ้า สายชาร์จ และอุปกรณ์ให้แห้ง หลีกเลี่ยงการสัมผัสด้วยมือเปียกหรือการถูกฝน/ของเหลว
- หากไม่ได้ใช้งานเป็นระยะเวลานาน ให้ชาร์จเต็ม ปิดเครื่อง และเก็บรักษาในที่เย็น แห้ง ควรชาร์จอย่างน้อยทุก 3 เดือน
- อุณหภูมิการทำงาน: -10–45 °C การใช้งานนอกช่วงนี้อาจทำให้เครื่องทำงานผิดปกติ
- หากหน้าจอแตก ห้ามสัมผัสหรือพยายามถอดออก ให้หยุดใช้งานทันทีและติดต่อผู้ให้บริการที่ได้รับอนุญาต
- โปรดใช้สายชาร์จที่ให้มาเพื่อชาร์จอุปกรณ์ ใช้อะแดปเตอร์ไฟฟ้าที่เป็นไปตามมาตรฐานความปลอดภัยในท้องถิ่นหรือได้รับการรับรองและจัดหาโดยผู้ผลิตที่มีคุณสมบัติเหมาะสมเท่านั้น
- ห้ามถอดแยก ตี บีบอัด หรือเผาไหม้อุปกรณ์ หากแบตเตอรี่บวมหรือรั่ว ให้หยุดใช้งันทันที
- นาฬิกามีแบตเตอรี่แบบติดตั้งภายใน ห้ามถอดหรือเปลี่ยนแบตเตอรี่ด้วยตนเอง ต้องให้ผู้ให้บริการที่ได้รับอนุญาตเป็นผู้ดำเนินการ การใช้แบตเตอรี่ชนิดไม่ถูกต้องอาจก่อให้เกิดอันตรายรวมถึงการบาดเจ็บ
- ห้ามทิ้งแบตเตอรี่รวมกับขยะในครัวเรือนหรือในหลุมฝังกลบ โปรดปฏิบัติตามกฎหมาย/ข้อบังคับท้องถิ่นในการทิ้งผลิตภัณฑ์นี้และแบตเตอรี่ที่ใช้แล้ว

Bravophone Kft.

- ห้ามทิ้งแบตเตอรี่ลงในกองไฟหรือเตาอบร้อน และห้ามบดอัดหรือเชือดตัดด้วยกลไก เนื่องจากอาจเกิดการระเบิด
- การปล่อยแบตเตอรี่ไว้ในสภาพแวดล้อมที่มีอุณหภูมิสูงมากอาจทำให้เกิดการระเบิดหรือการรั่วของของเหลว/ก๊าซไวไฟ
- การทำให้แบตเตอรี่เผชิญกับความดันอากาศต่ำมากอาจทำให้เกิดการระเบิดหรือการรั่วของของเหลว/ก๊าซไวไฟ
- ผลิตภัณฑ์นี้ไม่ใช่ของเล่นและมีชิ้นส่วนขนาดเล็ก ควรเก็บให้พ้นมือเด็กเพื่อป้องกันการสำลักหรือการบาดเจ็บอื่น ๆ จากการกลืนชิ้นส่วนขนาดเล็กโดยไม่ได้ตั้งใจ
- ควรหลีกเลี่ยงไม่ให้ไฟแสดงสถานะของผลิตภัณฑ์ส่องเข้าดวงตาของเด็กและสัตว์ขณะใช้งาน
- นาฬิกาเรือนไม่ใช่อุปกรณ์ทางการแพทย์ ข้อมูลหรือค่าที่แสดงไม่ควรใช้เป็นพื้นฐานในการวินิจฉัย รักษา หรือป้องกันโรค
- เพื่อป้องกันความเสียหายต่อการได้ยิน ควรหลีกเลี่ยงการฟังด้วยระดับเสียงดังเป็นเวลานาน
- ข้อมูลผลิตภัณฑ์ระบุอยู่ที่ฝาหลังของตัวเรือนนาฬิกา

## ประกาศการรับประกัน

ในฐานะผู้บริโภคของ Xiaomi คุณจะได้รับประโยชน์ภายใต้เงื่อนไขบางประการจากการรับประกันเพิ่มเติม Xiaomi เสนอประโยชน์ด้านการรับประกันสำหรับผู้บริโภคบางประการ ซึ่งจะเป็นส่วนที่เพิ่มเติมและไม่แทนที่การรับประกันตามกฎหมายใดๆ ที่ให้ไว้โดยกฎหมายคุ้มครองผู้บริโภคแห่งชาติของคุณ ระยะเวลาและเงื่อนไขที่เกี่ยวข้องกับการรับประกันตามกฎหมายถูกให้ไว้ตามกฎหมายในประเทศของคุณตามลำดับ สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับประโยชน์จากการรับประกันสำหรับผู้บริโภค โปรดอ้างถึงเว็บไซต์ทางการของ Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty ยกเว้นการรับประกันที่ห้ามโดยกฎหมายหรือสัญญาไว้โดย Xiaomi บริการหลังการขายต้องถูกจำกัดตามประเทศหรือภูมิภาคของการซื้อผลิตภัณฑ์ครั้งแรก ภายใต้การรับประกันสำหรับผู้บริโภคตามขอบเขตที่กฎหมายอนุญาตสูงสุด Xiaomi จะซ่อม เปลี่ยน หรือคืนเงินสำหรับผลิตภัณฑ์ของคุณ การสึกหรอตามปกติ เหตุสุดวิสัย การใช้ในทางที่ผิด หรือความเสียหายที่เกิดจากความประมาทเลินเล่อ หรือจากความผิดของผู้ใช้จะไม่ได้รับการรับประกัน ผู้ติดต่อสำหรับบริการหลังการขายอาจเป็นบุคคลใดก็ได้ในเครือข่ายการให้บริการที่ได้รับอนุญาตจาก Xiaomi ผู้แทนจำหน่ายที่ได้รับอนุญาตจาก Xiaomi หรือผู้จำหน่ายขั้นสุดท้ายที่ขายผลิตภัณฑ์ให้คุณ หากมีข้อสงสัย โปรดติดต่อบุคคลที่เกี่ยวข้องที่ Xiaomi อาจระบุตัวบุคคลได้

การรับประกันปัจจุบันไม่บังคับใช้กับฮ่องกงและไต้หวัน

ผลิตภัณฑ์ที่ไม่ได้รับการนำเข้าอย่างถูกต้อง และ/หรือไม่ได้ผลิตอย่างถูกต้องโดย Xiaomi และ/หรือไม่ได้รับมาอย่างถูกต้องจาก Xiaomi หรือผู้ขายอย่างเป็นทางการของ Xiaomi จะไม่ได้รับความคุ้มครองตามการรับประกันปัจจุบัน ตามกฎหมายที่บังคับใช้ คุณอาจได้รับประโยชน์จากการรับประกันจากผู้ค้าปลีกอย่างไม่เป็นทางการที่ขายผลิตภัณฑ์ ดังนั้น Xiaomi ขอแนะนำให้คุณติดต่อผู้ค้าปลีกที่คุณซื้อผลิตภัณฑ์"

ข้อความปฏิเสธความรับผิดชอบ: ภาพผลิตภัณฑ์ อุปกรณ์เสริม อินเทอร์เฟซผู้ใช้ และองค์ประกอบอื่นๆ ในคู่มือผู้ใช้ฉบับนี้เป็นแผนผังอย่างง่ายเพื่อการอ้างอิงเท่านั้น และอาจมีความแตกต่างจากผลิตภัณฑ์จริงเล็กน้อย คู่มือฉบับนี้เผยแพร่โดย Xiaomi หรือองค์กรในเครือของ Xiaomi ข้อผิดพลาดในการพิมพ์และข้อมูลที่ไม่ถูกต้องในคู่มือฉบับนี้ หรือในโปรแกรมและ/หรืออุปกรณ์ที่เกี่ยวข้องอาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า ซึ่งการเปลี่ยนแปลงดังกล่าวจะแจ้งไว้ให้ทราบในคู่มือฉบับล่าสุด

ผลิตโดย: Xiaomi Communications Co., Ltd.
ที่อยู่: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District Beijing ประเทศจีน, 100085
สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดูที่ www.mi.com

Bravo Home Kft.

กสทช.

เครื่องวิทยุคมนาคมนี้ ได้รับยกเว้น ไม่ต้องได้รับใบอนุญาตให้มี ใช้ซึ่งเครื่องวิทยุคมนาคม หรือตั้งสถานีวิทยุคมนาคมตามประกาศ กสทช. เรื่อง เครื่องวิทยุคมนาคม และสถานีวิทยุคมนาคมที่ได้รับยกเว้นไม่ต้องได้รับใบอนุญาตวิทยุคมนาคมตามพระราชบัญญัติวิทยุคมนาคม พ.ศ. 2498

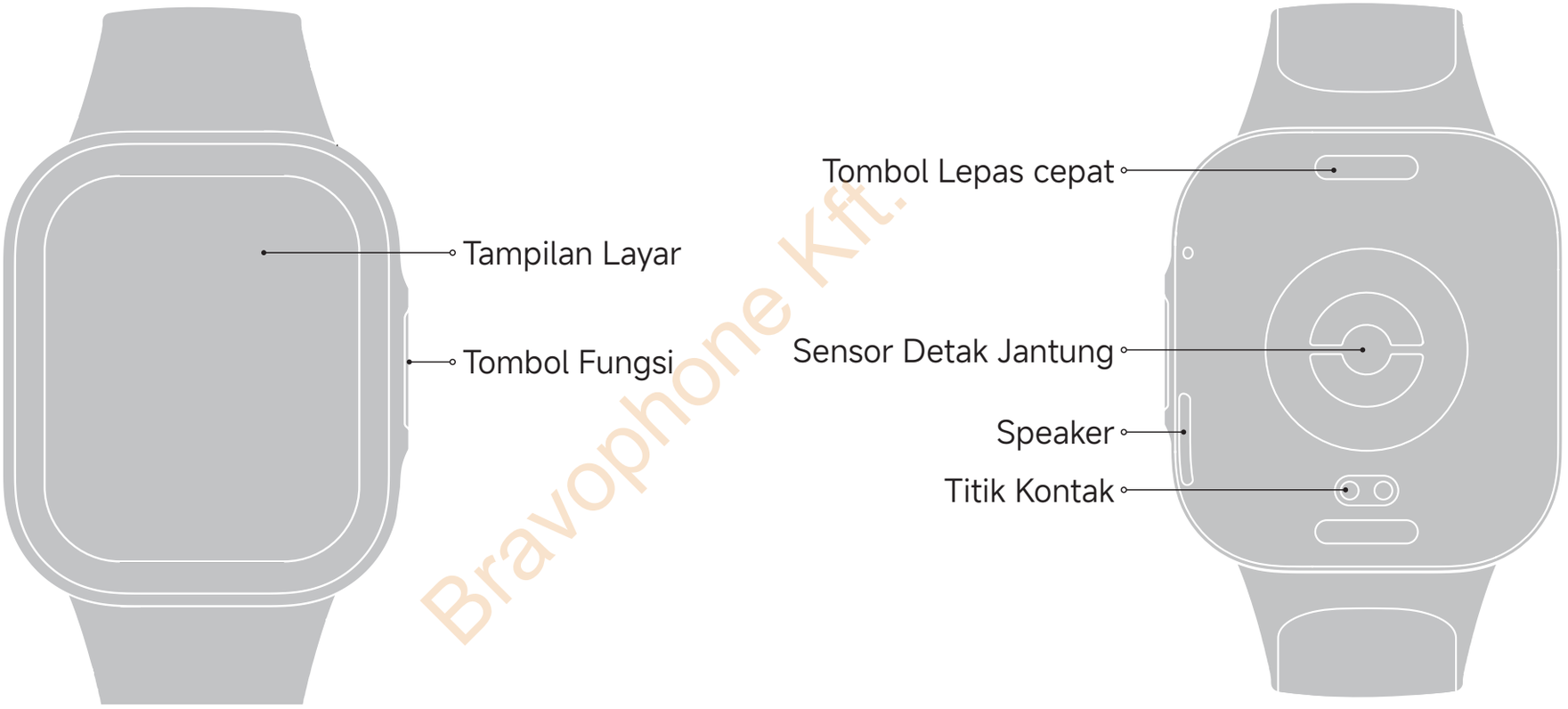
กสทช. | โทรคมนาคม
กำกับดูแลเพื่อประชาชน
Call Center 1200 (โทรฟรี)

Bruphone Kft.

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์นีมี้ความสอดคล้องตามมาตรฐานหรือข้อกำหนดทางเทคนิคของกสทช.

Baca panduan ini dengan saksama sebelum menggunakan produk ini, dan simpan untuk referensi di masa mendatang.

## Ikhtisar Produk




Bravophone Kft.

Unduh dan instal aplikasi untuk mengelola jam sesuai keinginan dan masuk ke akun Xiaomi Anda untuk menikmati layanan lainnya.

Pindai kode QR untuk mengunduh aplikasi yang sesuai berdasarkan sistem ponsel Anda.

Untuk detail lebih lanjut, pindai kode QR atau sambungkan jam tangan ke aplikasi dan periksa di panduan pengguna.

## Spesifikasi

Produk: Smart Watch
Model: M2565W1
Tahan Air: 5ATM
Kapasitas Baterai: 470 mAh
Suhu pengoperasian: -10 °C hingga 45 °C
Konektivitas Nirkabel: Bluetooth® 5.3
Tegangan Masuk: 5 V ⎓
Arus Masuk: 1 A
⎓ Simbol ini menunjukkan tegangan arus searah (DC).
Daya keluaran maksimum Bluetooth: < 13 dBm
Frekuensi operasi Bluetooth: 2402–2480 MHz
Frekuensi Operasi GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz
Kompatibel dengan: Produk ini hanya mendukung sistem Android atau iOS tertentu. Untuk informasi lebih detail, buka halaman produk di www.mi.com.
Untuk informasi regulasi, sertifikasi produk, dan logo kepatuhan terkait produk ini, buka Pengaturan > Perangkat saya > Informasi regulasi.

Bluetooth® Tanda kata dan logo Bluetooth® adalah merek dagang terdaftar yang dimiliki oleh Bluetooth SIG, Inc. dan segala penggunaan merek tersebut oleh Xiaomi Inc. berdasarkan lisensi. Merek dagang dan nama dagang lainnya adalah milik masing-masing pemiliknya.

## Informasi Pembuangan dan Daur Ulang WEEE

Semua produk yang disertai simbol ini adalah limbah peralatan elektrik dan elektronik sehingga tidak boleh dicampur dengan limbah rumah tangga yang tidak disortir. Oleh karena itu, Anda harus melindungi kesehatan manusia dan lingkungan dengan menyerahkan limbah peralatan Anda ke titik pengumpulan yang ditunjuk untuk daur ulang limbah peralatan elektrik dan elektronik, ditentukan oleh pemerintah atau otoritas setempat. Proses pembuangan dan daur ulang yang benar akan membantu mencegah potensi konsekuensi negatif terhadap kesehatan manusia dan lingkungan. Hubungi pemasang atau otoritas setempat untuk mendapatkan informasi lebih lanjut tentang lokasi serta syarat dan ketentuan titik pengumpulan tersebut.

Informasi Paparan RF (SAR)
Perangkat ini memenuhi batas paparan radiasi dan memancarkan tingkat energi RF yang sangat rendah, yang dianggap sesuai tanpa pengujian laju penyerapan spesifik (SAR).

## Tindakan pencegahan keselamatan

- Kenakan jam sekitar satu lebar jari di atas tulang pergelangan tangan dan pastikan pas namun nyaman. Jika dipakai terlalu longgar atau selama aktivitas fisik berat, akurasi pengukuran denyut jantung dapat terpengaruh.
- • Jam tangan pintar memiliki peringkat ketahanan air 5ATM (setara kedalaman 50 m). Dapat dipakai di kolam renang, dekat pantai, atau saat aktivitas di perairan dangkal lainnya. Jangan gunakan saat mandi air panas, di sauna, atau saat menyelam. Hindari benturan langsung dari semburan/arus air berkecepatan tinggi selama olahraga air. Setelah terkena air laut, bilas dengan lembut menggunakan air tawar. Strap kulit, logam, atau kain/anyaman harus segera dikeringkan setelah basah (hindari sinar matahari langsung atau panas tinggi). Ketahanan air tidak bersifat permanen dan dapat menurun seiring waktu. Untuk detail, lihat informasi klasifikasi ketahanan air untuk jam tangan pintar dan smart band di situs resmi Xiaomi.
- Layar sentuh tidak mendukung pengoperasian di bawah air. Jika jam terkena air, lap sisa kelembapan pada permukaan dengan kain lembut sebelum digunakan.

Bravophone Kft.

- Saat pemakaian sehari-hari, hindari memakai jam terlalu ketat. Jaga area kontak tetap kering; bersihkan strap secara berkala dengan air dan keringkan hingga benar-benar kering. Hentikan pemakaian dan konsultasikan ke dokter jika muncul kemerahan atau pembengkakan.
- Saat pengisian daya, pastikan adaptor daya, kabel pengisian, dan perangkat tetap kering. Hindari menyentuhnya dengan tangan basah atau mengeksposnya ke hujan/cairan lain.
- Jika jam tidak akan digunakan dalam waktu lama, isi daya penuh, matikan, lalu simpan di tempat sejuk dan kering. Isi ulang setidaknya setiap 3 bulan.
- Suhu operasi: -10–45 °C; penggunaan di luar kisaran ini dapat menyebabkan gangguan fungsi.
- Jika layar retak, jangan disentuh atau dicoba dilepas. Hentikan penggunaan dan hubungi penyedia layanan resmi.
- Harap gunakan kabel pengisian daya yang disertakan untuk mengisi daya perangkat. Hanya gunakan adaptor daya yang memenuhi standar keselamatan lokal atau yang disertifikasi dan dipasok oleh produsen yang memenuhi syarat.
- Jangan membongkar, memukul, menghancurkan, atau membakar perangkat. Hentikan penggunaan segera jika baterai menggembung atau bocor.
- Baterai tanam: jangan melepas atau menggantinya sendiri; penggantian hanya boleh dilakukan oleh layanan resmi. Penggunaan tipe baterai yang keliru dapat menimbulkan bahaya, termasuk cedera.
- Jangan buang baterai ke sampah rumah tangga atau ke tempat pembuangan akhir. Ikuti hukum dan peraturan setempat saat membuang produk ini dan baterai bekasnya.
- Jangan membuang baterai ke api atau ke dalam oven panas, serta jangan menekannya atau memotongnya secara mekanis; tindakan ini dapat menyebabkan ledakan.
- Membiarkan baterai pada lingkungan bersuhu sangat tinggi dapat menyebabkan ledakan atau kebocoran cairan/gas yang mudah terbakar.
- Mengekspos baterai pada tekanan udara yang sangat rendah dapat menyebabkan ledakan atau kebocoran cairan/gas yang mudah terbakar.
- Produk ini bukan mainan dan mengandung komponen kecil. Jauhkan dari jangkauan anak-anak untuk mencegah tersedak atau cedera lain akibat tertelan secara tidak sengaja.
- Jauhkan lampu indikator produk dari mata anak-anak dan hewan saat produk digunakan.
- Jam ini bukan perangkat medis; data atau informasi yang diberikan tidak boleh dijadikan dasar diagnosis, pengobatan, atau pencegahan penyakit.
- Untuk mencegah potensi kerusakan pendengaran, hindari mendengarkan pada volume tinggi dalam jangka waktu lama.
- Informasi produk tercantum pada bagian belakang casing jam.

## PEMBERITAHUAN GARANSI

Sebagai konsumen Xiaomi, Anda mendapatkan manfaat dari garansi tambahan dengan kondisi tertentu. Xiaomi menawarkan manfaat garansi kepada konsumen tertentu yang merupakan tambahan dari, dan tidak menggantikan, garansi sah apa pun yang terdapat dalam undang-undang konsumen di negara Anda. Jangka waktu dan ketentuan terkait garansi sah disediakan oleh hukum setempat masing-masing. Untuk mengetahui informasi selengkapnya tentang manfaat garansi konsumen, silakan lihat situs web resmi Xiaomi https://www.mi.com/global/support/warranty Kecuali dilarang oleh hukum atau dijamin oleh Xiaomi,

Brainphone Kft.

layanan purnajual hanya akan tersedia di negara atau daerah tempat pembelian produk. Sesuai dengan garansi konsumen, Xiaomi dengan kebijakannya sendiri akan memperbaiki, mengganti, atau mengembalikan uang pembelian produk Anda hingga sejauh yang diizinkan oleh hukum. Bentuk keausan normal, keadaan kahar, penyalahgunaan, atau kerusakan yang disebabkan oleh kelalaian atau kesalahan pengguna tidak dijamin. Orang yang dapat dihubungi untuk layanan purnajual dapat ditentukan oleh jaringan layanan resmi Xiaomi, distributor resmi Xiaomi, atau vendor akhir yang menjual produk kepada Anda. Jika ragu, silakan hubungi orang bersangkutan yang disebutkan oleh Xiaomi.
Garansi yang ada saat ini tidak berlaku di Hong Kong dan Taiwan.
Produk yang tidak diimpor dan/atau tidak diproduksi sewajarnya oleh Xiaomi dan/atau tidak diperoleh secara sewajarnya dari Xiaomi atau penjual resmi Xiaomi tidak masuk dalam cakupan garansi yang ada saat ini. Sesuai dengan hukum yang berlaku, Anda dapat memperoleh manfaat garansi dari ritel tidak resmi yang menjual produk. Oleh karena itu, Xiaomi menghimbau Anda untuk menghubungi ritel tempat Anda membeli produk.
Penafian: Ilustrasi produk, aksesori, antarmuka pengguna, dan elemen lain dalam Petunjuk Penggunaan ini adalah diagram skematik sebagai rujukan saja, dan mungkin sedikit berbeda dari produk sebenarnya. Petunjuk penggunaan ini diterbitkan oleh Xiaomi atau perusahaan di dalam ekosistem Xiaomi. Salah ketik dan ketidakakuratan informasi di dalam petunjuk penggunaan ini atau program dan/atau peralatan terkait dapat diubah tanpa pemberitahuan sebelumnya. Perubahan tersebut akan disebutkan dalam petunjuk penggunaan versi terbaru.
Diproduksi oleh:Xiaomi Communications Co., Ltd.
#019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Untuk informasi selengkapnya, kunjungi www.mi.com

Diimpor oleh: PT. Xiaomi Communications Indonesia
Alamat: One Pacific Place, Suite 9-H,I,J,K, Jalan Jenderal Sudirman Kav. 52-53 Lot. 3 & 5, Kota Adm. Jakarta Selatan, Provinsi DKI Jakarta, Indonesia
Kode Pos: 12190
Dibuat di Tiongkok

Dilarang melakukan perubahan spesifikas yang dapat menimbulkan gangguan fisik dan/atau elektromagnetik terhadap lingkungan sekitarnya

121740/DJID/2026
9003

Bravomobile Kft.

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng sản phẩm và giữ lại để tham khảo sau này.

## Tổng quan về sản phẩm

Bravophone Kft.

Tải xuống và cài đặt ứng dụng để quản lý đồng hồ hiệu quả hơn, đồng thời đăng nhập vào tài khoản Xiaomi để sử dụng nhiều dịch vụ hơn.

Quét mã QR để tải xuống ứng dụng tương ứng dựa trên hệ thống điện thoại của bạn.

Để biết thêm chi tiết, hãy quét mã QR hoặc kết nối đồng hồ với ứng dụng và đọc thông tin trong hướng dẫn sử dụng.

## Thông số kỹ thuật

Sản phẩm: Smart Watch
Kiểu máy: M2565W1
Kháng Nước: 5ATM
Dung lượng pin: 470 mAh
Nhiệt độ hoạt động: -10 °C đến 45 °C
Khả năng kết nối không dây: Bluetooth® 5.3
Điện áp đầu vào: 5 V ⎓
Dòng điện đầu vào: 1 A
⎓ Ký hiệu thể hiện điện áp một chiều (DC).
Công suất đầu ra Bluetooth tối đa: < 13 dBm
Tần số hoạt động Bluetooth: 2402–2480 MHz
Tần số vận hành GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS: 1559–1610 MHz

Tương thích với: Sản phẩm này chỉ hỗ trợ một số hệ thống Android hoặc iOS nhất định. Để biết thông tin chi tiết, vui lòng truy cập trang sản phẩm www.mi.com.
Để biết thông tin về quy định, chứng nhận sản phẩm và logo tuân thủ liên quan đến sản phẩm này, vui lòng vào Cài đặt > Thiết bị của tôi > Quy định.

Bluetooth® Từ Bluetooth® và các logo là các thương hiệu đã đăng ký của Bluetooth SIG, Inc. và Xiaomi Inc. sử dụng các dấu hiệu này theo giấy phép. Các thương nhiệu và nhãn hiệu khác là tài sản của các chủ sở hữu tương ứng.

## Thông Tin Tuân Thủ Quy Định

Tất cả các sản phẩm có biểu tượng này đều thuộc loại rác thải thiết bị điện và điện tử (WEEE theo Chỉ thị 2012/19/EU) và không được bỏ chung với rác thải sinh hoạt chưa phân loại. Thay vào đó, bạn nên bảo vệ sức khỏe con người và môi trường bằng cách chuyển các thiết bị thải bỏ này đến điểm thu gom được chỉ định để tái chế thiết bị điện và điện tử, do chính phủ hoặc cơ quan chức năng địa phương chỉ định. Việc xử lý và tái chế đúng cách sẽ giúp ngăn ngừa các tác động tiêu cực tiềm ẩn đến môi trường và sức khỏe con người. Để biết thêm thông tin về địa điểm cũng như các điều khoản và điều kiện của các điểm thu gom này, vui lòng liên hệ với đơn vị lắp đặt hoặc chính quyền địa phương.

## Biện pháp an toàn

- Đeo đồng hồ cách xương cổ tay khoảng một bề rộng ngón tay và bảo đảm vừa vặn, thoải mái. Nếu đeo quá lỏng hoặc trong lúc vận động mạnh, độ chính xác của phép đo nhịp tim có thể bị ảnh hưởng.
- • Đồng hồ có mức chống nước 5ATM (tương đương 50 m). Có thể đeo khi bơi trong hồ bơi, gần bờ biển hoặc khi tham gia các hoạt động ở vùng nước nông. Không sử dụng khi tắm nước nóng, vào phòng xông hơi hoặc khi lặn. Tránh tác động trực tiếp của tia nước/dòng chảy tốc độ cao trong các môn thể thao dưới nước. Sau khi tiếp xúc với nước biển, hãy rửa sạch đồng hồ nhẹ nhàng bằng nước ngọt. Dây da, kim loại hoặc dệt cần được lau khô ngay sau khi bị ướt (tránh ánh nắng trực tiếp hoặc nhiệt độ cao). Khả năng chống nước không vĩnh viễn và có thể suy giảm theo thời gian. Để biết chi tiết, vui lòng tham khảo thông tin về mức xếp hạng chống nước cho đồng hồ thông minh và vòng đeo tay thông minh trên trang web chính thức của Xiaomi.
- Màn hình cảm ứng không hỗ trợ thao tác dưới nước. Khi đồng hồ dính nước, hãy dùng khăn mềm lau sạch độ ẩm thừa trên bề mặt trước khi sử dụng.
- Khi sử dụng hằng ngày, tránh đeo đồng hồ quá chặt. Giữ khu vực tiếp xúc luôn khô ráo; thường xuyên làm sạch dây đeo bằng nước và lau khô hoàn toàn. Nếu vùng da tiếp xúc có dấu hiệu đỏ hoặc sưng, hãy ngừng sử dụng và tham khảo ý kiến bác sĩ.

Bravophone Kft.

- Trong khi sạc, giữ bộ chuyển đổi nguồn, cáp sạc và thiết bị khô ráo. Tránh chạm vào bằng tay ướt hoặc để tiếp xúc với mưa hay chất lỏng khác.
- Nếu không sử dụng trong thời gian dài, hãy sạc đầy, tắt nguồn và cất giữ ở nơi mát, khô ráo. Nên sạc lại ít nhất 3 tháng một lần.
- Nhiệt độ hoạt động: -10–45 °C; việc sử dụng ngoài dải này có thể gây trục trặc.
- Nếu màn hình bị nứt/vỡ, không chạm vào hoặc cố tháo ra. Hãy ngừng sử dụng ngay và liên hệ nhà cung cấp dịch vụ được ủy quyền.
- Vui lòng sử dụng cáp sạc đi kèm để sạc thiết bị. Chỉ sử dụng các bộ đổi nguồn tuân thủ các tiêu chuẩn an toàn địa phương hoặc được chứng nhận và cung cấp bởi các nhà sản xuất đủ điều kiện.
- Không tự ý tháo rời, va đập, nghiền nát hoặc đốt đồng hồ. Ngừng sử dụng ngay nếu pin bị phồng hoặc rò rỉ.
- Đồng hồ dùng pin tích hợp. Không tự tháo hoặc thay pin; chỉ trung tâm dịch vụ ủy quyền mới được phép thay pin. Việc dùng sai loại pin có thể gây nguy hiểm, bao gồm chấn thương.
- Không thải pin vào rác sinh hoạt hoặc bãi chôn lấp. Vui lòng tuân thủ luật và quy định địa phương khi thải bỏ sản phẩm này và pin đã qua sử dụng.
- Không bỏ pin vào lửa hoặc lò nướng đang nóng, cũng không nghiền nát hay cắt pin bằng dụng cụ cơ khí vì có thể gây nổ.
- Để pin trong môi trường nhiệt độ cực cao có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng/khí dễ cháy.
- Pin chịu áp suất không khí cực thấp có thể gây nổ hoặc rò rỉ chất lỏng/khí dễ cháy.
- Sản phẩm này không phải là đồ chơi và có chứa các bộ phận nhỏ. Để xa tầm tay trẻ em để tránh nguy cơ hóc nghẹn hoặc các thương tích khác do vô tình nuốt phải.
- Tránh để đèn chỉ báo của sản phẩm chiếu thẳng vào mắt trẻ em và vật nuôi trong khi sử dụng.
- Đồng hồ này không phải là thiết bị y tế; dữ liệu/thông tin cung cấp không được dùng làm cơ sở chẩn đoán, điều trị hoặc phòng ngừa bệnh.
- Để tránh tổn thương thính lực, không nghe ở mức âm lượng cao trong thời gian dài.
- Thông tin sản phẩm được in ở mặt lưng vỏ đồng hồ để tham khảo.

Eurovphone Kft.

## THÔNG BÁO BẢO HÀNH

Với tư cách là người tiêu dùng Xiaomi, trong một số điều kiện nhất định, bạn được hưởng các quyền lợi bảo hành bổ sung.Xiaomi cung cấp một số lợi ích bảo hành cụ thể cho người tiêu dùng nhằm bổ sung, chứ không phải thay thế, cho mọi bảo hành hợp pháp theo luật tiêu dùng ở quốc gia của bạn. Thời hạn và các điều kiện liên quan đến bảo hành hợp pháp được áp dụng theo luật địa phương tương ứng. Để biết thêm thông tin về các lợi ích bảo hành cho người tiêu dùng, hãy truy cập trang web chính thức của Xiaomi: https://www.mi.com/global/support/warranty Các dịch vụ hậu mãi sẽ bị giới hạn ở quốc gia hoặc khu vực mua hàng ban đầu, trừ phi điều này bị luật pháp nghiêm cấm hoặc có hứa hẹn khác của Xiaomi. Theo các điều khoản bảo hành cho người tiêu dùng, trong phạm vi rộng nhất được phép theo luật, Xiaomi sẽ tùy ý sửa chữa, thay thế hoặc hoàn tiền cho sản phẩm của bạn. Các lỗi hao mòn thông thường, các trường hợp bất khả kháng, sự lạm dụng hoặc hư hại do sự bất cẩn hay lỗi của người dùng sẽ không được bảo hành. Người liên hệ đối với dịch vụ hậu mãi có thể là bất kỳ người nào trong mạng lưới dịch vụ được ủy quyền của Xiaomi, nhà phân phối được ủy quyền của Xiaomi hoặc bên bán hàng cuối cùng bán sản phẩm cho bạn.

Nếu bạn có nghi ngại, hãy liên hệ với nhân viên thích hợp mà Xiaomi có thể xác định.
Các bảo hành hiện tại không áp dụng tại Hồng Kông và Đài Loan.
Các sản phẩm không được nhập khẩu thích đáng và/hoặc không được Xiaomi sản xuất và/hoặc không được thu nhận thích đáng từ Xiaomi hoặc đơn vị bán chính thức của Xiaomi sẽ không được bảo hành theo các bảo hành hiện tại. Theo luật áp dụng, bạn có quyền hưởng bảo hành từ bên bán lẻ không chính thức đã bán sản phẩm. Do đó, Xiaomi mời bạn liên hệ với bên bán lẻ đã bán sản phẩm cho bạn.
Tuyên bố miễn trừ trách nhiệm: Hình minh họa của sản phẩm, phụ kiện, giao diện người dùng và các yếu tố khác trong Hướng dẫn sử dụng này là bản vẽ chỉ để tham khảo và có thể hơi khác so với sản phẩm thực tế. Hướng dẫn sử dụng này được xuất bản bởi Xiaomi hoặc một doanh nghiệp thuộc hệ sinh thái của Xiaomi. Các lỗi đánh máy và thông tin không chính xác trong sách hướng dẫn này hoặc các phần mềm và/hoặc thiết bị liên quan có thể bị thay đổi mà không cần thông báo trước. Những thay đổi như vậy sẽ được thông báo rõ trong phiên bản mới nhất của hướng dẫn sử dụng.

Nhà sản xuất: Xiaomi Communications Co., Ltd.
Địa chỉ: #019, 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle Road, Haidian District, Beijing, China, 100085
Để biết thêm thông tin, vui lòng truy cập www.mi.com

Bravophone Kft.

يُرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل استخدام هذا المنتج والاحتفاظ به للرجوع إليه لاحقًا.

## نظرة عامة على المنتج

Bravophone Kft.

قم بتنزيل تطبيق Xiaomi لتسهيل إدارة ساعتك وتحسين تجربتك، كما يتيح لك الوصول إلى حسابك وخدمات أخرى.

امسح رمز الاستجابة السريعة (QR) لتنزيل التطبيق المناسب بناءً على نظام هاتفك.

لمزيد من التفاصيل، يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا أو ربط الساعة بالتطبيق والتحقق منه في دليل المستخدم.

## المواصفات

المنتج: Smart Watch
الطراز: M2565W1
مقاومة الماء: 5ATM
سعة البطارية: 470 مللي أمبير/ساعة
درجة حرارة التشغيل: 10- إلى 45 درجة مئوية
الاتصال اللاسلكي: Bluetooth® 5.3
جهد الإدخال: 5V ⎓

تيار الإدخال: 1A
⎓ يشير الرمز إلى جهد التيار المستمر (DC).
قدرة خرج Bluetooth القصوى: < 13 dBm
تردد Bluetooth التشغيلي: 2402–2480 ميجاهرتز
تردد تشغيل شبكة: GPS/GLONASS/Galileo/BeiDou/QZSS
1559–1610 ميجاهرتز

أنظمة التشغيل المتوافقة: هذا المنتج يدعم فقط بعض أنظمة Android أو iOS. للحصول على معلومات مفصلة ، يرجى التحقق من صفحة المنتج على www.mi.com.
للحصول على معلومات اللوائح وشهادات المنتج وشعارات الامتثال الخاصة بهذا المنتج، يرجى الانتقال إلى الإعدادات > جهازي > اللوائح.

Bluetooth®

إن علامات وشعارات Bluetooth® هي علامات تجارية مسجلة ومملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من قبل Xiaomi Inc يخضع للترخيص. والعلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى هي ملك لأصحابها.

## معلومات التخلص وإعادة التدويرWEEE

جميع المنتجات التي تحمل هذا الرمز هي نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية التي لا ينبغي أن تختلط بالنفايات المنزلية التي لم يتم فرزها. وبدلاً من ذلك، يجب حماية صحة الإنسان والبيئة بتسليم معدات النفايات إلى نقطة تجميع مخصصة معينة من قبل الحكومة أو السلطات المحلية لإعادة تدوير نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. سيساعد التخلص الصحيح وإعادة التدوير على منع النتائج السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان. يرجى الاتصال بشركة التركيب أو السلطات المحلية للحصول على مزيد من المعلومات حول الموقع بالإضافة إلى شروط وأحكام نقاط التجميع هذه.

## إعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي

CE

علامة CE تنطبق على المنتج والبطارية المدمجة.
بموجب هذا المستند، تعلن شركة Xiaomi Communications Co., Ltd أن نوع جهاز الراديو M2565W1 يتوافق مع توجيه EU/2014/53 والتنظيم (EU) 2023/1542. النص الكامل لإعلان مطابقة الاتحاد الأوروبي متاح على عنوان الإنترنت التالي: http://www.mi.com/global/service/support/declaration.html

معلومات التعرّض لموجات RF (SAR)
يلتزم هذا الجهاز بحدود التعرّض للإشعاع ويصدر مستويات منخفضة جدًا من طاقة الترددات الراديوية، وتُعدّ ممتثلة دون الحاجة إلى اختبار معدل الامتصاص النوعي (SAR).

## احتياطات السلامة

- ارتدِ الساعة على معصمك بحيث تبعد حوالي عرض إصبع واحد عن عظمة المعصم، وتأكد من أنها مثبتة بشكل مريح. إذا تم ارتداء الساعة بشكل فضفاض أو أثناء ممارسة نشاط بدني مكثف، قد تتأثر نتائج قياس معدل ضربات القلب.
- تتمتع الساعة الذكية بتصنيف مقاومة للماء قدره 5ATM (ما يعادل عمق 50 مترًا). يمكن ارتداؤها في حمامات السباحة، بالقرب من الشاطئ أو أثناء الأنشطة الأخرى في المياه الضحلة. لا تستخدم الساعة أثناء الاستحمام بالماء الساخن أو في الساونا أو أثناء الغوص. تجنّب التأثير المباشر لنفاثات/تيارات الماء السريعة أثناء الرياضات المائية. بعد التعرّض لمياه البحر، اشطف الساعة برفق بماء عذب. يجب تجفيف الأساور الجلدية أو المعدنية أو القماشية فورًا بعد البلل (تجنّب

Bravophone Kft.

أشعة الشمس المباشرة أو الحرارة العالية). مقاومة الماء ليست دائمة وقد تتدهور بمرور الوقت. لمزيد من التفاصيل، يُرجى الرجوع إلى معلومات تصنيف مقاومة الماء للساعات والأساور الذكية على الموقع الرسمي لشركة Xiaomi.

- لا تدعم شاشة اللمس الخاصة بالساعة التشغيل تحت الماء. عندما تلامس الساعة الماء، استخدم قطعة قماش ناعمة لمسح المياه الزائدة من سطحها قبل استخدامها.
- أثناء الاستخدام اليومي، تجنب ارتداء الساعة بإحكام شديد. حافظ على منطقة التلامس جافة ونظف الحزام بانتظام بالماء. توقف عن استخدام الساعة فورًا واطلب المساعدة الطبية في حال ظهور علامات احمرار أو تورم على منطقة التلامس مع الجلد.
- أثناء الشحن، يرجى التأكد من أن محول الطاقة، وكابل الشحن، والجهاز جافة. تجنب لمسها بيدين مبللتين أو تعريضها للمطر أو للسوائل الأخرى.
- إذا قررت عدم استخدام الساعة لفترة طويلة، قم بشحنها بالكامل ثم أطفئها واحفظها في مكان بارد وجاف. اشحن الساعة مرة كل 3 أشهر على الأقل.
- درجة حرارة تشغيل الساعة من 10- إلى 45 درجة مئوية. قد تتعطل الساعة إذا كانت درجة الحرارة المحيطة مرتفعة جدًا أو منخفضة جدًا.
- إذا انكسرت الشاشة، فلا تلمسها أو تحاول إزالتها. توقف عن استخدام الساعة فورًا واتصل بمزود خدمة معتمد.
- يرجى استخدام كابل الشحن المرفق لشحن الجهاز. استخدم فقط محولات الطاقة التي تتوافق مع معايير السلامة المحلية أو المعتمدة والموردة من قبل الشركات المصنعة المؤهلة.
- لا تقم بفك الساعة أو ضربها أو سحقها أو رميها في النار. توقف عن استخدام البطارية فورًا إذا لاحظت أي انتفاخ أو تسرب للسوائل.
- تحتوي الساعة على بطارية مدمجة. لتجنب تلف البطارية أو الساعة، لا تحاول فكها أو استبدالها بنفسك. فقط موفرو الخدمة المعتمدون يمكنهم استبدال البطارية؛ استخدام بطارية غير صحيحة قد يتسبب في حدوث مخاطر قد تصل إلى الإصابة الشخصية.
- لا تتخلص من البطارية مع النفايات المنزلية أو في مكبات النفايات. يرجى اتباع القوانين واللوائح المحلية عند التخلص من هذا المنتج وبطارياته المستعملة.
- لا تتخلص من البطارية في النار أو في فرن ساخن، ولا تعرضها للسحق أو القطع الميكانيكي، فقد يؤدي ذلك إلى حدوث انفجار.
- للاشتعال قابل غاز أو سائل تسرب أو انفجار يؤدي أن يمكن مما للغاية مرتفعة حرارة ذات محيطة بيئة في البطارية ترك.
- تعرض البطارية لضغط هواء منخفض بشدة يمكن أن يتسبب في انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.
- هذا المنتج ليس لعبة ويحتوي على أجزاء صغيرة. احفظه بعيدًا عن متناول الأطفال لتجنب الاختناق أو أي إصابات أخرى نتيجة الابتلاع العرضي.
- أبقِ مؤشر المنتج بعيدًا عن أعين الأطفال والحيوانات أثناء استخدام المنتج.
- هذه الساعة ليست جهازًا طبيًا، ويجب عدم استخدام أي بيانات أو معلومات مقدمة من الساعة كأساس لتشخيص أو علاج أو الوقاية من الأمراض.
- لتجنب احتمال تلف السمع، لا تستمع عند مستويات صوت عالية لفترات طويلة.
- معلومات المنتج مُدرجة على الغطاء الخلفي للساعة للرجوع إليها.

## إشعار الضمان

"بصفتك مستهلكًا لدى Xiaomi ، يمكنك الاستفادة من الضمانات الإضافية بموجب شروط معينة. تقدم Xiaomi مزايا ضمان استهلاكية محددة بالإضافة إلى، وليس بدلاً من، أي ضمانات قانونية ينص عليها قانون المستهلك الوطني. يتم توفير المدة والشروط المتعلقة بالضمانات القانونية بموجب القوانين المحلية المعنية. لمزيد من المعلومات حول مزايا الضمان الاستهلاكي، يرجى الرجوع إلى موقع Xiaomi الرسمي https://www.mi.com/global/support/warranty. باستثناء ما تحظره القوانين أو ما تعهدت به Xiaomi، تقتصر خدمات ما بعد البيع على بلد أو منطقة الشراء الأصلي. بموجب الضمان

Bravophone Kft.

الاستهلاكي، وإلى أقصى حد يسمح به القانون، ستقوم Xiaomi، حسب تقديرها، بإصلاح منتجك أو استبداله أو إرجاعه.
لا يشمل الضمان التلف او التمزق العادي أو القوة القاهرة أو سوء الاستخدام أو التلف الناجم عن إهمال المستخدم أو خطأه. يمكن أن يكون الشخص المسؤول عن خدمة ما بعد البيع أي شخص في شبكة الخدمات المعتمَدة لشركة Xiaomi أو الموزعين المعتمدين لشركة Xiaomi أو البائع النهائي الذي قام ببيع المنتجات لك. إذا كنت في شك، فيرجى الاتصال بالشخص المعني، حيث قد تحدده Xiaomi.
لا تنطبق الضمانات الحالية في هونغ كونغ وتايوان.
لا تشمل الضمانات الحالية المنتجات التي لم تستورد و / أو لم يتم تصنيعها على النحو المطلوب من قبل شركة Xiaomi و / أو لم يتم الحصول عليها من شركة Xiaomi أو بائع رسمي تابع لها. وفقًا للقانون المعمول به، قد تستفيد من ضمانات بائع التجزئة غير الرسمي الذي باع المنتج. لذلك، تناشدك شركة Xiaomi بالاتصال ببائع التجزئة الذي اشتريت منه المنتج."
إخلاء مسؤولية: تعد الرسومات التوضيحية للمنتج والملحقات وواجهات المستخدم وغيرها من العناصر الأخرى الواردة في دليل المستخدم هذا رسومات تخطيطية لغرض التوضيح فقط، وقد تختلف قليلاً عن المنتج الفعلي. ونشرت هذا الدليل شركة Xiaomi أو مؤسسة ضمن منظومتها. وقد يجري تغيير الأخطاء المطبعية والمعلومات غير الدقيقة الواردة في هذا الدليل أو البرامج و/أو المعدات ذات الصلة دون إشعار مسبق. وسيُشار إلى هذه التغييرات في أحدث إصدار من الدليل.
الجهة المصنّعة: Xiaomi Communications Co., Ltd.
العنوان: 9th Floor, Building 6, 33 Xi'erqi Middle ,#019 Road, Haidian District، بكين، الصين، 10085
لمزيد من المعلومات، الرجاء الانتقال إلى موقع www.mi.com

Bravophone.kit